

# ВІСТІ КОМБАТАНТА

1

ТОРОНТО — НЬЮ-ЙОРК 1992

Знаменитий і смачний хліб і всякого роду пекарські вироби а  
в наших каварнях-ресторанах обильні, здорові та по уміркова-  
них цінах харчі та солодке печиво одержите тільки в  
**УКРАЇНСЬКІЙ ПЕКАРНІ ТА КАВАРНЯХ**

## БУДУЧНІСТЬ



739 Queen St. W. M6J 1G1	Tel.: 368-4235
95 Front St. W., St. Lawrence Mkt.	Tel.: 366-7259
483 Bloor St. W.	Tel.: 922-5815
2199 Bloor St. W.,	Tel.: 769-5020
M-C Dairy — 212 Mavety Toronto, Ontario	Tel.: 766-6711

*Питайте за нашим хлібом по всіх крамницях!  
Заходьте до нас — будете чутися, як у своєму домі!*

## УКРАЇНСЬКА КРЕДИТОВА СПІЛКА В ТОРОНТО UKRAINIAN CREDIT UNION LTD.

**НАШЕ ЗАВДАННЯ  
ДОПОМАГАТИ ВАМ І ВАШІЙ РОДИНІ, НАШІЙ ГРОМАДІ  
ТА ПІДДЕРЖУВАТИ УКРАЇНСЬКУ КУЛЬТУРУ**

295 College St.	2397 Bloor St. W.	225 The East Mall	3635 Cawthra Rd.
Toronto	Toronto	Etobicoke	Mississauga
922-1402	762-6961	233-1254	272-0468
247 Adelaide St. S.	38 Jackson Ave.	1093 Ottawa St.	
London	Oshawa	Windsor	
1 (519) 649-1671	1 (416) 541-4777	1 (519) 256-2955	

## ЗМІСТ

### КОМЕНТАРИ

Мирослав Малецький: Від самостійності до держави .....	3
Іван Кедрін: Минулі несподіванки — сподівання на майбутнє .....	7

### ЛЮДИ, ОПІНІЇ, ПОДІЇ

Роман Федорів: Тіні на білі плями .....	12
Василь Федорович: Українська міжнародна делегація в Бересті Литовському ...	16
Олена Губіна: Із спостережень журналістки .....	22
Олег Гринів: Ворота у світ .....	26
Алан Бессансон: Єдина і неподільна .....	29
90-річчя пол. Євгена Побігущого-Рена .....	32
Улас Самчук: „Пророцтво” у 1944 році .....	33
Василь Сірський: Згадки про Українську дивізію .....	35

### МИНУЛЕ

Наталія Яковенко: У XVI столітті ми жили у правовій державі....	36
Ярослав Дзира: Данило Апостол .....	39

### НА СЛУЖБІ НАРОДУ

Роман Колісник: Віталій Бандер .....	43
Дарія Ребет .....	46

### НА ВІЙСЬКОВІ ТЕМІ

Пол. Ч. А. Михальчук: Принципи комплектування Збройних Сил України ..	47
Володимир Молодецький: Зброя модерніх армій .....	51
Ігор Раковський: Посвячення військової частини ч. 11854 .....	55
Іван Драч: Проблема збройних сил на I-му Конгресі Східної діаспори .....	58
*** Імперські офіцери проти творення Збройних Сил України .....	60

### ПИШУТЬ В УКРАЇНІ

Євген Стаків: Ніхто не має монополю на провідництво .....	62
*** Статистика для допитливих .....	65
*** Офіційна статистика референдуму .....	67

### ЛИСТ З УКРАЇНИ

Гертруда: Дорогий Пане Мирославе! .....	68
---	----

### ФЕЙЛЕТОН

Ро-Ко: Якби не ми .....	70
-------------------------	----

### СПОМИНИ

Роман Колісник: Полон .....	73
Д-р Д. Тодосійчук: Медичний вишкіл в Українській дивізії .....	82

### ПИШУТЬ ІНШІ

Річард Гвин: Україна — глобальний модель .....	83
Михаїл Карчик: „Галичина”: після півстоліття .....	85

### З ЖИТТЯ В ПОСЕЛЕННІ

Українські Американські Ветерани .....	88
Братство кол. вояків 1-ої УД УНА .....	90
Братство „Броди-Лев” .....	95
Українське Центральне Об’єднання в Австрії .....	95

### ПРЕСОВИЙ ФОНД

### ТИЩО ВІДИШЛИ

Антон Дербіш, Михайло Хар, Теодор Кокорудза, д-р Роман Лебедович,	100
М. Дутчак, І. Забитовський, Іван Багрій, Володимир Юзич, Іван Коваль ....	107

### ЗМІСТ „ВІСТЕЙ КОМБАТАНТА” ЗА РІК 1991

## **ВІСТИ КОМБАТАНТА**

**РЕДАКТОРИ:** І. Кедрин-Рудницький і д-р М. Малецький

**ВИДАВЦІ:** Головна Управа Об'єднання б. Вояків Українців  
в Америці, Головна Управа Братства кол. вояків  
1 УД УНА

**СПІВУЧАСНІ:** Братство Українських Січових Стрільців,  
Об'єднання кол. вояків УПА, Броди-Лев, Інн.,  
Українська Стрілецька Громада в Канаді

---

VETERANS' NEWS, bimonthly, published jointly by:

United Ukrainian War Veterans in America, Brotherhood of Former  
Soldiers of 1 Ukrainian Division UNA in association with:  
Brotherhood of Ukrainian Sichovi Striltsi, Former Members of the  
Ukrainian Insurgent Army, Inc.; Brody-Lev, Inc.; Ukrainian War  
Veterans' Association in Canada.

**Address:**

**VETERANS' NEWS — P. O. Box 279, Stn. "D", Toronto, Ont., Canada  
M6P 3J9**

**Editorial office in USA:**

**Mr. I. Kedryny-Rudnytsky, 100-E Mongomery St.,  
Jersey City, N. J. 07302 U. S. A.**

---

Статті, підписані прізвищем чи ініціалами автора, не завжди  
відповідають поглядам Редакції.

**Редакція**

застерігає собі право скорочувати статті і справляти мову.

---

**УМОВИ ПЕРЕДПЛАТИ НА 1992 РІК:**

В Канаді річна передплата 25.00 дол. В США і інших країнах 25.00 ам. дол.

---

### **АДРЕСИ ПРЕДСТАВНИКІВ:**

Англія:

AUFC – H.Q.  
49 Linden Gardens  
Notting Hill Gate  
London, W2 4HG  
ENGLAND

або:

Mr. S. Wasylko  
4 The Hollows  
Silverdale  
Nottingham, NG11 7FJ  
ENGLAND

Австралія:

Mr. Bojczuk Lew  
68 Wilpena Terrace  
Kilkenny, S.A.  
Australia 5009

## *Коментарі*

Мирослав Малецький

### **ВІД САМОСТІЙНОСТІ ДО ДЕРЖАВИ**

Сталося! Парламент України проголосив 24 серпня 1991 року самостійність України, а 1 грудня народ у всенародному референдумі потвердив її згодою понад 90 відсотків голосуючих. Рівно ж цього самого дня переконуюча більшістю (61%) вибрано Президентом України Леоніда Макаровича Кравчука. Так отже першого грудня народ України вступив на нелегкий шлях, що веде від проголошеної самостійності до власної державності. Звичайно, поняття самостійність і державність уважають синонімами, але в цьому випадку навіть різниця нюансів має своє значення. Самостійність — це самий акт проголошення, а держава представляє собою апарат політичної влади в суспільстві.

Революція та зміна влади, чи радше її наряму, в Україні відбувалася дотепер мирно. Це не значить, що народові „вдалося” без втрати одної людини проголосити самостійність. Український народ заплатив за неї вже в минулому, а особливо в останніх 73 роках, безчисленними жертвами крові й людського життя, а якщо щось залишилося на рахунку, то трагедія Чорнобиля його остаточно вирівняла.

Труднощі на шляху до державності перед Україною не малі. Перша з них — і може найважливіша — це понад тристалітньої давнини проблема, якій на ім'я Росія. Довгі роки співжиття із „старшим братом” спричинили спустошення серед нашого людського й матеріального потенціалів; серед людей асиміляційний безупинний тиск та фізичне винищування і економічно сталий грабунок продукту нашої землі й праці поколінь.

Мова тут не про всіх росіян, радше про їх провідну верству, при якій пленталися також перевертні з-поміж поневолених нею народів. З їх лона зродилася оци відома адміністративно-командна бюрократія. Російська провідна верства зростала з імперіалізмом, і з ним дуже скоро отогожнювалася. Вона створила й плекала, особливо в часах союзизму, систему винагород бюрократів і партійних чиновників, в якій привілеї і матеріальні добра прикріплялися не до особи, а до позиції. Побіч КГБ, ця система змушувала до послуху й повного підпорядкування вищим партійним чинам. Засидівшись у вигідних фотелях упавшого режиму,

навчені системою, оці бюрократи й тепер, уже після горбачівської революції, добре оберігають свої місця і позиції. Їх наявність спричинює багато зла та унеможливлює успіхи реформаторських починів нових режимів.

Імперіялісти й бюрократи — це спричинники напінятих відносин між Росією і Україною. Вони пробують завернути час та повернутися до „старих добрих часів” Брежнєва і його наслідників. У поведінці вони не міняють своїх методів. Послуговуються, як раніше, неправдою, а договори підписують з наміром їх не притримуватися. Наприклад, Росія вже підписала кілька договорів з Україною. Однаке відомо, що ані одного з цих договорів не дотримується, навіть тих, що підписала в Мінську про співдружність. Ось для прикладу: не доставляє Україні домовленого дерева, не постачає потрібної кількості карбованців, президент Кравчук для імперіяліста — це націоналіст, бо вимагає передачі частини Чорноморської флоти. В такому випадку, як цього бюрократа назвати, котрий вимагає для Росії всього майна, що залишилося після Советського Союзу, а його нагромаджували всі народи підсоветського режиму? Або таке: в 1975 році заінтересовані народи західнього світу вроочисто підписали Гельсінські угоди. Одна з них стверджувала ненарушимість границь держав, які ці угоди підписали. Тоді писали політичні коментатори, що Гельсінські угоди — це великий успіх політики Брежнєва, бо вони залегалізували всі в другій світовій війні здобуті Советським Союзом території. Тепер раптом Росія домагається Криму, який ще в 1954 році перейшов під юрисдикцію України, а 1 грудня 1991 року проголосував більшістю за самостійну Україну. Зрештою, завжди було так в минулому — договори договорами, а як їх інтерпретувати, скажуть в Москві. Так воно починає бути з СНД, бо російські імперіялісти вже хочуть рішати які частини армії вважати стратегічними, підказують, що і закордонна політика, й оборонна повинні бути одні, очевидно, керовані з Москви. Інакше висловившись, СНД мала б стати імперською інституцією. Чуємо голоси, які відважуються грозити громадянською війною, як це сталося в Югославії. Також натякувалося на можливість вжити ядерну зброю. Такі думки могли зродитися тільки в людей несповна розуму, бо ядерна зброя — це загибел для всіх, не поминаючи і тих, котрі нею погрожують. В загальному, годі повірити, що хтось міг би тепер рішитися на будь-які насилия. Зовсім немає певності, чи в теперішній армії хтось схоче воювати. Хіба високі чини проти решти населення. Сама країна господарсько збанкрутівана і стоїть перед маривом голоду, і в такому випадку допомога Заходу стане проблематична.

Говорячи про Захід, завважується, що в медіях і серед політиків підтримка для Росії, принайменше на словах, досить значна. Все ж таки щоразу частіше появляються прихильні Україні голоси, між ними

визначних і впливових людей. До них належить голос Генрі Кіссінджера (Henry Kissinger), надрукований в тижневику „Ньюзвік” (Newsweek) з 10 лютого 1992 року. Кіссінджер пише, що суть революції полягає саме в тому, що вони, революції, виглядають для сучасників як серії непов’язаних з собою окремих інцидентів. Сьогодні особливо США, що звикли до стабільності, зраджують тенденції вважати події переходовим збоченням від нормального стану. Тому Росію і Єльцина уважають в простій лінії наслідниками Советського Союзу, а СНД як нову форму імперії. Для багатьох західних політиків найкращий вихід з теперішньої ситуації — це продовжене існування супердержави, очевидно, в їх уяві, з господарством вільного ринку та західнього типу демократією. Така настанова Заходу, — пише Кіссінджер, — недобачує найважливішого наслідку другої російської революції, а то — краху й загибелі імперіялістичної держави. Вона від часу Петра I безустанно непокоїла своїх сусідів, починала більше воєн, ніж котра-небудь європейська держава та, побудувавши комуністичний моноліт, досягла свого вершка. Тепер, однаке, російський націоналізм намагається відновити своє панування над іншими республіками і народами. Ясно, що така позиція Росії не сприйнятлива для нікого, а особливо для України. Кіссінджер радить, щоб Росії вияснити, що за нові спроби експансії при помочі сили або шантажу прийдеться їй заплатити велику ціну. Вона проявиться зударом з принципами США, в настороженні сусідів та відновленні циклю конfrontації між Росією і цілим світом. Кіссінджер рекомендує збільшити й поширити культурні й економічні контакти, і то в скорому часі, з ключовими республіками. А якщо Росія респектуватиме новий лад і залишиться у своїх границях, зможе розраховувати на більшу допомогу Заходу. Думки Кіссінджера ясні і недвозначні. Подібних йому буде більше, тому можна думати, що наступлять десізії, вживаючи модерної фрази, політично коректні, які проявляються у близьче окресленому зацікавленні економічною і політичною відбудовою України.

Українці у широкому світі (кажуть, що кожний третій українець живе поза межами своєї батьківщини) прийняли висліди референдуму з ентузіазмом і великими надіями. Про потребу референдуму спорило багато, і багато побоювалося його висліду або провокаційної акції, яка вимагала б проголошення надзвичайного стану, а тим самим унеможливила б проведення референдуму. Висліди його, однаке, переконали всіх, що така акція була конечна для нас, а ще більше для міжнародного політичного світу. До сьогодні українську державу визнало понад сто держав, в тому числі й наймогутніші й найвпливовіші на нашій планеті. Сміло можна вважати референдум і підготовку до нього, не зважаючи чи свідомо плянованим чи обставинами вимушеним, але „майстерштіком” теперішніх керманичів української політики.

Дехто теж оспорював потребу підписування договору про співдружність незалежних держав, а деякі почали писати про паруденну самостійність. Тепер вияснилося, хто і яку ціль мав, домовляючись у Мінську. Для всіх хіба неспірна виявилася потреба розв'язати Советський Союз та змусити його Президента зрезигнувати. Теж показалося конечним якесь домовлення про господарську співпрацю, бо довгі роки співжиття створили взаємну економічну залежність республік.

У висліді Советський Союз легально розв'язався, Горбачов уступив, але вся інша співпраця не наладана і, мабуть, чи в такій формі дастесь її наладнати. Спроба Росії стати знову „старшим братом” та замінити СНД на російську імперіальну інституцію натрапили на опір України й інших республік, а це не ворожить довголітності для співдружності. Здається, що в цей час двосторонні договори можливо найкраща метода розв'язати проблеми співпраці поміж республіками.

В Україні праця над закріпленням держави поступає задовільно. Вправді, деякому виглядає що оці процеси відтворювання атрибутів державності заповільні, мовляв, проводять ними люди попередньої адміністрації, правдоподібно між ними немало переконаних комуністів, між якими бувають зовсім непрофесійні й некомпетентні люди. Лондонський „Економіст” в числі з 8-14 лютого пише, що український уряд ще не мав відповідної економічної стратегії. Економіку контролюють старого типу бюрократи, і вони попросту саботують спроби реформ. Автор статті висловлює думку, яка є рівночасно порадою, що справжні реформи почнуться, коли Президент рішиться позвільнити з уряду прихильників віджитого ладу, тобто, в його оцінці, яких три чверті теперішнього кабінету, та призначить прем'єром людину — переконаного прихильника вільноприкового господарства.

Говорячи про справи України, Президент Кравчук уважає, що минулий рік 1991 приніс українському народові свободу і волю, а це для нас усіх найбільша перемога за останні часи нашої історії. Перед собою він бачить найголовнішим завдання побудову нової незалежної, демократичної держави та розв'язання сучасних економічних проблем. Адміністративно плянована економіка показала, що вона не спроможна заспокоїти найосновніших людських потреб. Це не легка справа, стверджує Президент, бо треба все законами оформити і створити механізми, які вможливлять цей перехід, а з них найважливіші — роздержавлення, демонополізація, створення своєї власної кредитової, фінансової, банківської і грошової систем.

У відповідь на антиукраїнську кампанію Росії Кравчук каже, що Україна ніколи не погодиться на російські претенсії до права на все майно бувшого Советського Союзу. Він підкреслює, що незалежна Україна ніколи не дозволить диктувати собі будь-які умови. Він

переконаний, що люди в Росії перехворіють врешті великороджавністю та переможуть інші імперські хвороби.

Переконані ми, що Україна прямує правильним шляхом, який при зусиллі всього народу та однозгідності, як при референдумі, скоротить віддалі між самостійністю і повною державністю.

Торонто, 11 лютого 1992 р.

Іван Кедрин

## МИНУЛІ НЕСПОДІВАНКИ — СПОДІВАННЯ НА МАЙБУТНЄ

Кажуть, що чуда діялися тільки у біблійному періоді. І так і ні. 1-го грудня 1991 року сталося в Україні чудо, яке здивувало всіх українських людей у світі сущих. Ми боялися, що 1) Міхайл Горбачов придумає якусь провокацію, щоби розбити голосування або просто вишле в Україну військо, як зробив був супроти Литви після проголошення нею повороту до державності, — 2) що процес національно-державного усвідомлення не дійшов ще до такого ступня, щоб більшість голосуючих заявилися „за” і що взагалі фреквенція голосуючих буде смішно мала і — 3) що у таких частинах української землі, як Закарпаття, Крим, Донеччина — не буде 51 відсотків голосуючих „за” і що воно створить претенсію Російської Федерації до тих земель. Ніякої ворожої провокації не було. Горбачов виголосив 30 листопада, в навечер'я голосування в Україні, палку півгодинну промову через радіо, закликаючи управнених до голосування — збойкотувати референдум, як нелегальний, протиконституційний” акт. Ефект був такий, що 84 відсотки управнених до голосування пішли до виборчих домівок і понад 90 відсотків голосуючих написали на картці „так”.

Національно-державна свідомість всіх прошарків народу, плюс зацікавлення, як то голосується вперше в історії України — продиктували взяти участь у референдумі округло 30 мільйонам людей (докладної цифри не подано). У Закарпатті 92 відсотки голосуючих заявилися „за”, — на Донеччині 83 відсотки, на Криму 54,2 відсотки, в Одеській області 88,4 відсотки. На Криму, на Донеччині й місті Одесі ніколи не було абсолютної більшості свідомих українців — на Криму більшість становили росіяни і татари, в Одесі росіяни і жиди.

Чудовий несподіваний вислід референдуму в Україні 1 грудня 1991 р. був можливий тільки тому, що рушійною силою були два

патріотизми: національний український і територіяльний всіх інших мешканців України — росіян, поляків, жидів, татар.. „За” самостійністю України голосували всі, які мали право голосу без уваги на національність, віровизнання, бо ніхто з них не хотів, щоб його далі експлуатувала Москва. Ніхто не хотів, щоб його податками фінансувати велетенську збройну силу, нікому не потрібну розбудовану та зберігану тільки задля традиції експансивної політики імперії, коли вона вічно погрожувала, що „угробить” вільний світ. Люди в Україні мали вже досить того, щоби їхніми грішми підтримувати Кубу Фіделя Кастра і комуністичний уряд в Афганістані. Мали досить, щоби територією України і її населенням розпоряджатися, як колонією, і наражати їх на такі трагедії, як Чорнобиль.

Понад 70-тилітнє правління комунізму скривило всі душі, відбилося на вдачі всіх мешканців імперії. Але найбільше таки відбилося на вдачі, на ментальності російської спільноти на корінній Московщині. За урядування Лазаря Кагановича в Україні у 60-их рр. переведено в Україні примусову колективізацію сільського господарства і винищено штучно створеним голодом около сім мільйонів „куркулів”, насправді селян, цілу хліборобську верству, яка любила землю. Сини і внуки тих хліборобів не хотіли важко працювати на чужій, державній рілі, і втікали до міст, де легша праця у фабриках. Але на корінній Московщині селяни „мужіки” — мали погану славу ще з царських часів.

Коли тепер, зимою 1992 року, населення корінної Московщини гірко відчуває доріжню і півголодну екзистенцію, то у великій, чи не вирішній, мірі з вини власного неробства і привички — покладатися на державу, щоб утримувала всіх громадян, згідно з канонами марксизму про безклясове суспільство та державний монополь на всю продукцію і розподіл. Не можна виключити, що росіяни в Україні є далі російськими патріотами, але водночас українськими державниками, хоч як воно звучить дико.

1-го грудня 1991 року відбулося в Україні перше всенародне голосування і настало нова доба. Це було чудо, якого ніхто з нас не сподівався. Ми вірили, що комунізм не буде вічний, ми — пригадуючи собі долю всіх імперій, здвигнених збройною силою коштом появлення слабших народів, вірили, що розлетиться російська тюрма народів. Ми співали „Ще не вмерла” і „згинуть наші вороженьки”, — але ніхто з найбільших ідеалістів і оптимістів не міг передбачити, що воно станеться так, як сталося. Ще 1-го серпня минулого року американський президент Джорж Буш перестерігав Україну у своїй промові в Києві, щоби вона не виступала з Союзу, а напередодні референдуму, наприкінці листопада минулого року, заповів делегації від української громади, що визнає державність України, що дійсно вчинив у першому тижні грудня. Та метаморфоза американської

політики прийшла під впливом кількох чинників. Американська розвідка повідомила Білій Дім, що ніщо не може змінити рішення України стати самостійною і що референдум напевне буде позитивний. Другим поштовхом було розчарування у Горбачові, що він не всилі опанувати ситуацію, що московський центр перестав бути гарантією стабільності та миру. Для американського Пентагону найбільшою проблемою єsovets'kyj arsenal atomovoї zbroi. Найприємнішу несподіванку зробив Леонід Кравчук президентові Бушеві під час розмови у Білому Домі заявюю, що Україна не хоче атомової зброї і прагне позбутися тієї, яку Москва примістила в Україні.

На телевізійному екрані показували, що секретар оборони Річард Чейні і дорадник президента у справах країнової безпеки Брент Сковрофт заявилися за зміною політики супроти Сходу Європи і тільки державний секретар Джеймс Бейкер ще боронив потребу збереження московського центру. Приїхавши з дорученням від Буша до Києва — Бейкер говорив уже цілком інакше.

Все воно обертається довкола висліду референдуму з 1-го грудня минулого року. На перше місце міркувань висунулася проблематика України — вона така широка, така різноманітна, що дає поштовх до щораз нових міркувань. Це проблема творення держави з пустки. Проблема постання 11-членного „комонвелту” колишніх республік СРСР, з Росією, як найбільшою територією і населенням державою, і Україною, яка найбільша і найважливіша зараз після Росії. Організування власного державного апарату. Переход з контролюваної економічної системи на систему вільного ринку — це окрема величезна проблема. Тісно пов’язана з нею є приватизація промислу і сільського господарства. Одним із найважливіших атрибутів державності є власна валюта, — рівнозначним атрибутом державності є власне військо. Проблема Чорноморської флоти виринула наче автоматично, створила спершу гострий конфлікт з Борисом Єльциним, але конфлікт злагіднився, коли Єльцин усвідомив собі, що 1) Чорне море таки українське, а не російське і 2) поверх 100.000 залоги тієї флоти залежні від харчів з України.

Уесь адміністраційний апарат в Україні був комуністичний і його мовою урядування була мова російська. Це не вивіска, яку можна з червоної перемалювати на синьо-жовту. Це десятки тисяч живих людей, без яких не може діяти величезна державно-адміністраційна машина 52-мільйонової держави з територією величини Франції. Проблема екології — відчищення забруднених рік і занечищених лісів. Проблема перетворення фабрик зброї на фабрики тракторів. І як можна використати занедбаній чорнозем, коли нема машин і нема добрив? Як українізувати шкільництво від передшкілля і народних шкіл до університетів і Академії Наук включно — де величезна більшість учених,

професорів, дослідників і педагогів були — росіяни? Як гриби по дощі, почали народжуватися газети — щоденники, періодики, журнали. Але преса — це теж жива установа, якої не можна збудувати механічно: журналістика — це професія, яка вимагає таланту, освіти і практики. І тому — як не прикро це казати — покищо рідна преса в Україні стоїть на куди нижчому рівні, як преса російська в Росії. Проблема дипломатичних, торговельних і культурних зв'язків із країнами культурного світу. Авторові цих рядків сказав під час коротких відвідин у Нью Йорку один із передових діячів верхівки у Києві: „Ми не дуже квапимося за визнанням від чужих держав, бо воно вимагає влаштування амбасад, а ми не маємо грошей...” І тепер руба сталою це питання: Російська Федерація вважає себе природним спадкоємцем Советського Союзу й оділичила після нього все майно, між ним усі будинки амбасад по всьому світі, — Україна мусить дещо виторгувати, але майже все купувати чи будувати. І проблема власного дипломатичного корпусу, — осіб із знанням чужих мов, з високою освітою і підготовою до репрезентування батьківщини, не для паради, а в безлічі конкретних справ.

До сучасної української проблематики належить не тільки те, як із нічого український уряд має будувати державу, але й давня проблема: відношення української діаспори до ситуації в Україні після 1-го грудня 1991. Знаємо, що одно українське партійно-політичне середовище проповідувало, що відзискання втраченої у 1920-му році української держави можна осягнути тільки шляхом революції. Крилата фраза про революцію затемнювала існуючу дійсність — могутні збройні сили Советського Союзу під одним московським командуванням, такі збройні сили на суші, морі й у повітрі, проти яких Захід створив коаліцію Північно-атлантичного пакту (НАТО), і безоборонний український народ. У 1956 році на Мадярщині навіть тамошня володіюча компартія із її генеральним секретарем Імре Надем пристала до змови і підготувала революцію проти Москви — не фразою, а існуючим на Мадярщині військом; Сергій Хрущов вислав проти ворохобників танкове з'єднання, яке здавило революцію, спіймано й убито Імре Надя і заведено на Мадярщині режим, який завернув тамошній протикомуністичний волелюбний рух ген-ген назад. Референдум 1-го грудня 1991 року дав державу мирно, без революції, президент Російської Федерації Борис Єльцин негайно гратулував Леонідові Кравчукові з приводу перемоги референдуму та вибору президента. В кілька днів пізніше почалося визнавання державності України всіма країнами 5-ти континентів.

Разом із провалом тези про єдноспасенність революції — провалився теж принцип провідництва у державній системі України. Ні одна українська людина на землі суща не заперечує, що Україна

мусить мати устрій демократії — воно й було найпершою передумовою, що її поставив Джорж Буш, — не було причини піддавати цей принцип під сумнів, бо й Леонід Кравчук заявив це Бушеві у Білому Домі, й Верховна Рада України автоматично стала на платформу демократії після провалу комунізму. Все ж був ще час, коли середовище, яке пропагувало революцію і провідництво, виступало ще в деяких містах України з гаслами екстремізу, як ось: „Україна для України” — логічно: треба би прогнати всіх неукраїнців, яких є близько 14 мільйонів душ — росіяни, жиди, татари, поляки, румуни, мадяри... Щасливо — ті прояви минулися. Найголосніші речники негативізму пішли вже з духом часу в Україні та признають потребу включення всіх здорових сил народу у процес побудови держави.

Цікаво, що українці в Америці — і те саме в Канаді — куди більше хвилюються труднощами, що їх має уряд в Україні, як наші земляки в самій Україні. Справи війська, валюти, Чорноморської флоти — не були, не могли бути „самозрозумілі” для всіх 10 неукраїнських членів створеної у конференціях у Мінську та в Алма Аті „коммонвелту” чи пак співдружності. Треба було їх з’ясовувати і боронити право України на власне військо, на власну валюту, на морську флоту. Українська діяспора по нинішній день має одиниці, які бояться, чи Росія не піде збройним походом проти України. Ті одиниці не здають собі справи, що наприкінці 20-го сторіччя такі збройні імперіялістичні походи виключені. Навіщо Росії території, коли має її таку величезну, що не всилі зберегти там спокою і ладу. Російська Федерація, яка відірвалась від Союзу після усамостійнення України, так само залежна від співпраці з усім зовнішнім світом, як Україна. Напевне є ще туполобі чорносотенці старого типу — але Борис Єльцин і вся політична верхівка в Москві не є самогубними старорежимними дурнями. Чому маємо признавати, що всі люди і всі народи зміняються, а тільки росіяни мають залишитися позаду? Нерозумно і невірно — це власне доказ, як почування, накипіла сторіччями нехіть, жаль, антипатія — затемнюють здоровий розсудок.

Діється добре. У порівнянні з різними іншими недавніми комуністичними країнами, які відзискали державну незалежність і проголосили у себе демократію — в Україні ще найбільший лад, найбільший оптимізм, найкраща конструктивна поступова праця. Тому не шукаймо хмар на блакитному небі, не шукаймо негативів, де є позитиви, сприймаймо існування труднощів, як річ нормальну і природну, та помагаймо батьківщині, як хто може.

# *Люди, опінії, події*

Роман Федорів

## ТИНІ НА БІЛІ ПЛЯМИ

„На мою думку, з української історії не можна вилучити чи обрехати ні першу українську дивізію „Галичина”, ні войнів УПА, ні курені мельниківців, ні „Поліську Січ” Тараса Бульби. А перед нами була Армія УНР, УГА, УСС, гайдамаки гетьмана Павла Скоропадського, члени підпільної Української Військової Організації”, — пише у листі до „Літературної України” український письменник Роман Федорів.

Роман Федорів народився 1930 року. Від 1968 року він головний редактор журналу „Жовтень”, тепер „Дзвін”, що виходить у Львові. Внизу друкуємо його листа.

У жовтні 1991 року, на запрошення американського Пен-Клюбу мені довелося побувати у США, зокрема в сучасному Вавилоні — Нью-Йорку. Не дивлячись на те, що гостей з України, особливо зі Львова, тепер зустрінеш у США ледь не на кожному кроці, усе ж чимала громада американських українців прийшла в Український Народний Дім на мій літературний вечір. Сталося проте так, що тема „чистої літератури” була на вечорі мимоволі відсунута й розмова в основному велася навколо політичних подій в Україні, очікуваного референдуму, нашого убогого економічного становища. Були питання й, так би мовити, історичного порядку. Наша діяспора вітає намагання українських учених, письменників, журналістів, наукових, літературно — мистецьких видань, численних газет і журналів висвітлити так звані „білі плями” в трагічній історії України. Почесне місце у цій важливій справі національного відродження, як справедливо відзначалося, належить газеті „Літературна Україна”.

Однак того вечора „Літературну Україну” не хвалили. Навпаки, заокеанські читачі її скрущно показували мені копію статті Юрія Ковалєва „Згадаймо й Олену Телігу”, яка була видрукувана в „Літературній Україні” 3-го жовтня 1991 року.

— Прочитайте її, — просили мене українські нью-йоркці — й ви побачите, що шановний автор, як кажуть, замість того, щоб вяснити „білі плями” кидає на них тінь.

Я тут же уважно прочитав статтю Ю. Ковалєва — дуже цікаву сказати б, „постановочну”. Справді, настала пора не тільки зняти ярлики з різних течій українського визвольного руху, як от із ОУН (різних її фракцій), але й глибоко,

справді науково дослідити їхню діяльність, нічого не заувальовуючи й не ідеалізовуючи. Проте й не оббріхуючи.

Занепокоєння читачів „Літературної України”, і в першу чергу комбатантів Української Дивізії „Галичина”, викликала фраза Ю. Ковалева про „прогітлерівське збройне утворення СС „Галичина” і його протиставлення Українській Повстанчій Армії.

З першого погляду, усе начебто вірно: дивізія „Галичина” справді входила до складу німецької армії, ій справді доводилося воювати під Бродами проти братів-українців, які служили в радянській армії. Але в розмовах із багатьма дивізійниками в Нью-Йорку, Філадельфії, Трентоні та в інших американських місцевостях, де вони тепер проживають, жоден із них не вважає себе колаборантом, німецьким прислужником. Навпаки:

— Ми брали в руки зброю, — говорять вони, бо настав переломовий час: червоні наступали, німці відступали. Ми сподівалися, що США і Англія зударяться зі Сталіном — і тоді на руїнах двох окупаційних систем постане вільна Україна. Без зброї своєї Армії, вільна Україна — фікція.

Юрій Ковалів у своїй статті в „Літературній Україні” справедливо пише, що провід ОУН (банерівці) негативно ставився до формування дивізії з галицьких хлопців. У селах і містах тривала шалена агітація проти „чорного замислу” мельниківців. Очевидно, агітація проти дивізії пропагандистською сіткою ОУН-Бандери, з одного боку, мала на меті зберегти кадри для УПА, яка тоді, у 1943 році, теж набирала сили, а з другого — ОУН-Бандери вже попеклася на німецьких обіцянках: замість підтримки Німеччиною Державного акту про відновлення Української Незалежної Держави, проголошеного 30 червня 1941 року, гестапо кинуло в концентраційні табори провідників ОУН Степана Бандери та Ярослава Стецька. Отже, уже було гіркого досвіду від співпраці з новими „визволителями”. Звідси й негативне реагування проводу ОУН на формування добровольчої дивізії. Це тим більше, що на той час УПА, як відомо, вже мала нелегку партизанську війну з німецьким окупантом.

Однак „ідея добровольців” мала велику популярність серед мас. Я, будучи малим хлопцем, пам’ятаю, з яким ентузіазмом молоді мої земляки „записувалися до дивізії”. Повторився ентузіазм початку липня 1941 року, коли на заклик Державного Правління на чолі з Ярославом Стецьком, творилася Українська Національна Армія: тоді в моїх Братківцях (на Станіславівщині) записалося добровольцями понад 300 осіб.

I, зрештою, повторилося літо 1914 року, коли поставав Легіон Українських Січових Стрільців. I тоді Січові Стрільці входили до складу австрійської армії; і тоді довелося їм воювати проти братів наддніпрянців, які воювали в російській армії, вмирали за „царя — батюшку” й велику „Россю”. Однак стрільців ніхто не посмів назвати колаборантами чи „проавстрійським збройним формуванням”. Історія засвідчила, що Українські Січові Стрільці в 1918-1920 рр. стали кістяком Української Галицької Армії. Головний корпус Січових Стрільців під командою Євгена Коновальця, що воював у складі Армії УНР, теж добре прислужився нашій визвольній справі..

I знову історія повторилася.

Після розгрому дивізії „Галичина” під Бродами, тисячі дивізійників вилися в ряди УПА, а маючи добру військову підготовку, гідно воювали проти західного й східного окупанта.

Всі вони, наші попередники, хоч інколи й формувалися під різними прапорами, прагнули єдиного: самостійної Української Держави. Можна говорити про історичну трагедію України — сподівання на чужу допомогу, на „сприятливі історичні умови”. Проте, як мені здається, довгорічна боротьба УПА проти сталінсько-беріївських дивізій на усій території Західної України — приклад опертя на власні сили на власний народ, остаточно вилікували усіх нас від застарілої хвороби. Але й тоді, коли в 1947 році стало зрозумілім, що колишні союзники — тобто США, Англія та СРСР „розколять гарбуза”, УПА була змушена відходити з боями через терени Польщі й Чехо-Словаччини до Австрії і там скласти зброю. Крім того, треба нагадати, що боротьба була затяжною і кривавою: загинуло десятки тисяч упівців, підпільників, цілі села були спалені й виселені до Сибіру. Та сказано: встоятись не було сили.

\* \* \*

Але це вже інша тема й розробляти її, досліджувати належно історикам. Мені залишається додати (і це для мене теж немала наука), що найменші наші помилки, необ'єктивні антиісторичні оцінки, ллють воду на лотки антиукраїнського млина. Нещодавно 11-го жовтня 1991 року газета „Новоє Русское Слово”, що виходить у США, в статті, присвяченій пам'яті Бабиного Яру в Києві, авторка Ірина Бабич пише; Дальше появились уже солдати Артема, следуюча поперечна цепь стояла плотно, слихалась українська речь: ето били солдати дівізії „СС — Галичина”. Воїстину: на городі бузина, а в Києві дядько. Відомо, що масовий розстріл єреїв у Києві, про що йдеться в статті Ірини Бабич, відбувався 29 вересня 1941 року. Дивізія ж „Галичина” почала формуватися влітку 1943 року. То виникає питання: як могли солдати, що „разговаривали на українском языке”, потрапити до Києва у 1941 році? Маємо тут або непорозуміння, або явну фальшивку, направлену лише на те, щоб підтвердити горезвісну тезу про споконвічний український „антисемітизм”.

Цей лист до редакції „Літературної України” хочу завершити рядками з допису В. Молодецького, що вміщений в газеті „Українська Думка” від 22-ого серпня 1991 року, під заголовком „Відкриття пам'ятника полеглим під Бродами”. Газета виходить у Лондоні, редактує її відомий український письменник і громадський діяч Святомир Фостун: видавець — Союзу Українців у Великобританії. Як видно з матеріалів, часопис симпатизує крилові ОУН, яку очолював Степан Бандера, тобто того проводу ОУН, який негативно ставився до утворення дивізії „Галичина”. Однак час згладив певні тактичні непорозуміння у течіях визвольного руху. Ось що пише про це „Українська Думка”: „Розділені тоталітарними режимами із зброею в руках ішов брат на брата. Нині ж ми не повинні допустити повернення подібного. Вступаючи в дивізію „Галичина”, молоді люди вірили, що зможуть звільнити свою землю від комуністичного насилия, яке поневолило й розділило український народ”.

Про це нам усім треба пім'ятати, коли беремося оцінювати течії визвольного українського руху. На мою думку, з української історії не можна вилучити чи оббрехати ні українську дивізію „Галичина”, ні воїнів УПА, ні курені мельниківців, ні „Поліську Січ” Тараса Бульби-Боровця. А перед нами була Армія УНР, Українська Галицька Армія, Українські Січові Стрільці, гайдамаки гетьмана Павла Скоропадського, члени підпільної Української Військової Організації...

Не будемо тепер, із висоти пройденого часу, вишукувати „клясові інтереси”, тактичні непорозуміння, взаємне неприняття, внутрішню боротьбу, які мали місце тоді; мусимо зрозуміти, що це були лише відтинки єдиного фронту за нашу незалежність.

## УКРАЇНСЬКИЙ БРАТСЬКИЙ СОЮЗ

УБС: має 14 клас модерного забезпечення.

видає тижневик „Народна Воля“ і англомовний журнал „Форум“ веде відпочинкову оселю, культурно-спортивний молодечий осередок „Верховина“ в Глен Спей, Н. Й.  
уділяє стипендії студіюючій молоді

Вступайте в члени забезпеченево-допомогової братської установи  
в США і в Канаді

UKRAINIAN FRATERNAL ASSOCIATION

440 Wyoming Ave., SCRANTON, Pa., 18503 USA

## ОБ'ЄДНАНІ УКРАЇНСЬКІ ПІДПРИЄМСТВА

U. B. A. TRADING COMPANY LTD.

300 Dwight Ave., Toronto, Ontario M8V 2W7, Tel.: 252-2246

Відділи з самообслуговою:

133 Euclid Avenue — Tel.: 366-2324

41 Drummond St. — Tel.: 252-2120

21 Prescott Avenue — Tel.: 656-1921

3543 Danforth Avenue — Tel.: 698-1868

Споживчі товари, тютюнові вироби, солодощі, ґалантерія,  
патентові ліки і т.п.

**Василь Федорович**

## **УКРАЇНСЬКА МИРОВА ДЕЛЕГАЦІЯ В БЕРЕСТІ-ЛІТОВСЬКОМУ В 1918 Р.**

**9 ЛЮТОГО 1918 Р.** Україна заключила в Бересті Литовському мировий договір з Центральними Державами — Австро-Угорщиною, Німеччиною, Болгарією і Туреччиною. Про Брестейський мир є чимала література в українській та інших мовах. Постанови договору і його доля загально відомі.

Тут буде мова про українську делегацію — її склад, її відношення до інших делегатів та її тактику під час переговорів. Особливо цікаво знати, що про українських делегатів думали, а згодом і писали чуженецькі представники, зокрема австрійські, німецькі і російські (більшовицькі). А треба знати, що Австро-Угорщина й Німеччина післили до Берестя своїх досвідчених дипломатів, які не то з легковажнням, не то з поважними сумнівами ставилися до молодих (Любинському було тоді 26, а Севрюкові 24 роки) нікому незнаних представників нової держави України, яку досі загально вважали складовою частиною Російської імперії.

Австрійські, німецькі й більшовицькі делегати прибули до Берестя 22 грудня 1917 р. Головою австрійської делегації був гр. О. Чернін. Німецьку делегацію очолював державний секретар Р. фон Кюльман, а його заступником був. ген. М. Гофман, делегований головним німецьким командуванням. Більшовицьку делегацію очолював спершу А. Йоффе, а після 3 січня 1918 р. Л. Троцький. Перше пленарне засідання делегацій відбулося 25 грудня 1917 р.

1 січня 1918 р. приїхала до Берестя українська делегація, очолена В. Голубовичем, в складі М. Полоза, О. Севрюка, М. Левитського і М. Любинського (згодом Голубович і Полоз залишили свої пости так, що делегація складалася з трьох членів: Левитського, Севрюка і Любинського).

Німці радо привітали українську делегацію, бо сподівалися використати її в своїх переговорах з більшовиками, тим більше, що між Україною і Німеччиною не було ніяких територіальних спорів. Гофман стверджив, що українські делегати поводяться зовсім культурно, не ховаються перед іншими так, як більшовики, разом з ними ходять вечеряти до старшинської харчівні та спокійно говорять про свої цілі

й бажання. Він був переконаний, що з українцями можна буде легко дійти до порозуміння.

Інша справа з австрійською делегацією. Можна було сподіватися, що українці виступлять зі своїми претенсіями до Східної Галичини і Буковини. Тому гр. Чернін спершу ніби уникав українських делегатів, йому було неприємно переговорювати з панами Любомським і Севрюком, які недавно „залишили студентські лавки”. Щойно 6 січня 1918 р. Чернін зустрівся з українською делегацією. Той старий дипломат обережно підходив до українців, бо знов, що йому треба буде з ними говорити про українсько-австрійські кордони. Проте навіть він виніс додатнє враження з тієї першої зустрічі. Він завважив, що українці різко відрізняються від росіян-більшовиків, вони менше революційні і більше зацікавлені своєю країною ніж соціалізмом. Вони справді не цікавляться Росією, а думають тільки про Україну і всі їхні зусилля спрямовані на те, щоб можливо якнайшвидше здобути незалежність: чи це буде повна незалежність в розумінні міжнародного права чи в межах Російської федерації, вони ще не певні. Дуже інтелектуальні українські делегати, — завважує Чернін, — хочуть використати пререговори з Австро-Угорчиною і Німетчиною як підставу до дальнього скоку на більшовиків. Їх безпосередня мета — це добитися, щоб Австро-Угорщина й Німеччина визнали незалежність України, а вони з тим документом визнання, як з довершеним фактом, виступлять проти більшовиків і приневолять їх призвати українській делегації рівноправне становище в переговорах у Бересті.

Але Австрія й Німеччина не спішилися з визнанням України, бо їх політика зводилася до того, щоб, з одного боку, з'єднати українців для своєї справи й заключити з ними мир, а, з другого боку, вбити клин між росіян і українців. Тому щодо української вимоги визнати незалежність України, Чернін заявив, що Австрія й Німеччина готові визнати незалежність України під такими умовами: 1) Теперішні мирові переговори мають бути ведені в Бересті, а не в Стокгольмі, як того хочуть більшовики. 2) Старі кордони між Україною і Австро-Угорчиною залишаються без змін. 3) Ні одна з договірних сторін не буде мішатися у внутрішні справи другої.

Чернін був здивований, що українці не дали йому негайної відповіді на поставлені ним умови. Після 4-х днів тобто 10 січня 1918 р. відбулася чергова нарада Черніна з українцями. Тут він завважив знову, що українці невгнуті і грозять, що від'їдуть до Києва, якщо їхні вимоги не будуть прийняті. І справді другого дня вони не прийшли на засідання.

Переговори з українцями відновилися 20 січня. Українську делегацію очолював тепер О. Севрюк. Чернін підкresлює, що українські делегати, не зважаючи на свій молодий вік, виявляють багато зрілості і стараються використати сприятливу для них ситуацію. Тому

переговори поступають повільно. Спершу українські делегати поставили вимогу, прилучити до України „австро-угорські провінції” — Галичину, Закарпаття і Буковину. Чернін відкинув цю вимогу, заявляючи, що про те не може бути мови. Українські делегати не знеохотилися різкою відмовою Черніна, вони знали економічне положення Австрії, чули про заворушення в Відні і знали, що Австрія мусить заключити мир, щоб дістати хліб з України. Чернін жалівся перед своїми колегами, що українці в Бересті не пертрактують, тільки диктують.

Щоб заощадити хворому Чернінові прикростей з дальших переговорів з українцями, німецький делегат погодився в його імені провадити дальші розмови з українцями. Гофман був терпеливий з українськими делегатами. Він сам зізнав добре російську мову, але тому що українські делегати говорили тільки по-українському, він мусів подбати про окремого українського перекладача. Після короткого настоювання з боку Гофмана, українські делегати виложили перед ним свої територіальні вимоги: прилучення до України Галичини, Буковини й частини Закарпаття та цілої Холмщини. Тому що Гофман вважав утопією самостійну польську державу, він не вагався обіцяти українцям свою допомогу в справі Холмщини. Зате він вважав просто „бескоромним” домагання прилучити до України Східну Галичину, Буковину й угорську частину Закарпаття. Українці, мабуть, сподівалися такої відповіді, але заховали „дипломатичний” спокій і відповіли, що мусять дістати нові директиви з Києва.

З Києва наспіла вістка, що Холмщина безапеляційно має належати до України, і над тим не може бути дальшої дискусії. Щодо Галичини й Буковини, то Київ уже не настоював на їх прилученню до України, але вимагав, щоб з них створити окремий коронний край з окресленим правним статусом. Гофман відчув, що українці вже не відступлять від своїх змодифікованих вимог тим більше, що примусове положення Австро-Угорщини ім відоме.

Знаючи про результат переговорів між Гофманом і українцями, Чернін, подібно як Гофман, годився на прилучення Холмщини до України, хоч зізнав, що йому грозять протести з боку поляків, які все таки ще мали в Австрії великі впливи, але він „не міг спокійно дивитися, як його земляки вмирають з голоду”. Щодо Галичини й Буковини, то Чернін не мав повновластей вирішувати ту справу тут на місці в Бересті. Про це мусить вирішити Відень.

22 січня 1918 р. відбулася в Відні нарада в справі Галичини й Буковини. Проводив нею ціsar Карло. Справу Галичини реферував Чернін, який вияснив, що після довгих переговорів українці зрезигнували з прилучення Галичини й Буковини до України, а погодилися на створення з тих провінцій окремого коронного краю під протекторатом

Австрії. Президент міністрів д-р Зайдлер завважив, що з уваги на щораз то гірше матеріальне положення Австрії слід погодитися на українські вимоги й негайно заключити мир з Україною. Міністер фінансів д-р Буріян в принципі виступав проти поділу Галичини, але при кінці заявив, що коли б до того дійшло, то не треба вставляти тієї клявзулі до мирового договору, а тільки включити її до тайного додатку до договору. Після вислухання звітів і різних пропозицій, цісар Карло заявив, що мир з Україною треба обов'язково заключити й тому негайно розпочати з українською делегацією переговори в справі Галичини і створення коронного краю.

Гр. Чернін, сам дуже совісний дипломат і беззастережний австрійський патріот, не хотів на власну руку вирішувати нічого, що могло б бути некорисне для держави або давало противникам підставу його атакувати. Він, напр., боявся творити в межах Австро-Угорщини окремий коронний край, щоб не вносити до монархії нового клича про національне самовизначення народів, бо це загрожувало б розвалом імперії. Тому був дуже вдоволений з висліду Віденської конференції, на якій уряд під проводом цісаря вирішив питання Галичини і тим самим звільним його від відповідальності за ту справу.

При кінці січня 1918 р. Троцький привіз із собою з Петербурга двох делегатів від уряду УРСР в Харкові — Є. Медведєва і В. Шахрай і заявив, що вони є справжніми представниками українського народу, бо Київ уже в більшовицьких руках, Центральна Рада не існує і тому її делегація не має права брати участі в Берестейських переговорах. Чернін, який після довгих переговорів з делегатами Центральної Ради був уже на порозі заключення договору з Україною, не мав охоти починати наново переговори з новою делегацією, яка, до речі, тут не виступала самостійно, але тільки як частина російської делегації. Тому він звернувся до української делегації з закликом, дати вияснення і відповідь на заяву Троцького.

Перший забрав слово Севрюк. В своїй речевій і сконденсованій промові він опрокинув усі твердження більшовиків і в заключенні виразно підкреслив повну незалежність України від Росії. Після Севрюка виступив з одногодинною промовою Любинський. Його мова була гостра, емоційна, повна зворушлення. Він викрив облудну політику більшовиків, їх клич про свободу народів Росії він назвав грубою брехнею і вульгарною демагогією, а іхня „демократична“ влада спирається на багнетах злочинної червоної гвардії.

Всі делегати з великом зацікавленням і неприхованим вдоволенням слухали промов українських представників. Чернін обсервував Троцького з його блідим обличчям та краплями поту, що спливали з

його чола. Було ясно, котра сторона перемогла. Дж. Вілер-Беннет у своїх споминах пише, що це був день тріумфу для молодих українських дипломатів.

При кінці сесії Чернін, не зважаючи на протести Троцького, заявив офіційно, що в імені Центральних Держав він негайно визнає Українську Народну Республіку як незалежну, вільну і суверенну державу, яка має право самостійно заключувати договори.

6 лютого приїхав до Берестя лідер австрійських українців барон Микола Василько. Він був захоплений поставою української делегації і висловлювався тепер — як це завважив Чернін — більш націоналістично, ніж колись у Відні. При його допомозі вдалося узгіднити українські вимоги супроти Австро-Угорщині і підготовити остаточну редакцію мирового договору.

Мир з Україною підписано ранком 9 лютого 1918 р. Для договірних сторін — це було велике свято, це перший мир після довгих років жахливої війни. Голова німецької делегації фон Кюльман заявив: „Це справді історична хвилина, коли представник Центральних Держав враз із представниками Української Народної Республіки заключили цей мир. Нехай же ця хвилина буде благодатна для альянтів і для України, якій ми бажаємо успіхів у майбутньому.” Український делегат відповів коротким словом, в якому між іншим підкреслив, що від нині Українська Народна Республіка народилася до нового життя: вона вступає як незалежна держава в коло вільних народів і закінчує війну на своїх кордонах.

На тому закінчилася діяльність української мирової делегації в Бересті. Це був справді світлий момент в історії української дипломатії. Молоді українські делегати — „студенти” — виявили неабияку інтелігенцію, зручиність, послідовність і стійкість у своїх вимогах і просто здивували старих досвідчених дипломатів, які спершу дивилися на них з гори, а де далі почали відноситися до них з подивом і з пошаною.

На жаль, трагічна доля УНР не дала змоги молодим людям вповні розвинути свої таланти. В результаті ті марканці постаті нашого політичного життя змарнувалися і пішли в забуття.

Микола Любінський після Берестя вернувся до Києва і був керівником Міністерства закордонних справ в кабінеті В. Голубовича, а з упадком УНР залишився в Україні, працював в Академії Наук в Києві, в 1930-их роках репресований, загинув на засланні.

Микола Левитський, за Директорії був членом дипломатичної місії в Паризі, в 1923 р. вернувся на Україну, де деякий час працював у Харкові, в 1929 р. заарештований і засланий в Красноярську область, де й помер.

Олександр Севрюк, після підписання Берестейського договору був послом в Берліні, згодом працював в мировій делегації в Парижі, від 1920 до 1931 р. на еміграції в Франції, де правдоподібно вів просовєтську діяльність, в 1928 р. відвідав Україну, пізніше вернувся до Німеччини, де серед загадкових обставин загинув у 1941 р.

**Використано:**

1. I. Кедрин. Берестейський мир. Львів, 1928.
2. John T. Wheeler-Bennett. Brest-Litowsk. The forgotten peace. London, 1938.
3. Count Ottokar Czernin. In the World War 1919.
4. Proceedings of the Brest-Litowsk peace conference. Washington, G.B.O., 1918.

**КРЕДИТОВА СПІЛКА  
ПРИ ЦЕРКВІ СВ. ПОКРОВИ В ТОРОНТО  
І СВЯТО-МИКОЛАЇВСЬКИЙ ВІДДІЛ**

Захочує Вас стати активними членами та користати  
з наших численних догдніх послуг.

**ПРИЙМАЄМО** ощадності на термінові і звичайні ощадностеві депозити.  
В нас можна відкрити кonto зареєстрованого пляну ощадностей на  
старші роки життя.

**УДІЛЯЄМО** на догдніх умовах особисті та гіпотечні позики.

**РАДО СЛУЖИМО** нашим членам порадами у всіх фінансових справах.

**НАШЕ БЮРО** відкрите від понеділка до четверга від 10 до 6, в п'ятницю від 10 до 8, в суботу від 10 до 1.

**(TORONTO) ST. MARY'S CREDIT UNTON LTD**

832 Bloor Street West, TORONTO, Ontario, M6G 1M2 Tel.: (416) 537-2163  
4 Bellwood Ave., TORONTO, Ontario, Tel.: 360-8355

**CROWN INVESTMENT CORP.**

Власник  
**Іван Сливка**  
Ameritech Building

100 East Big Beaver • Suite 202 • Troy, MI. 48083  
Tel.: (313) 528-0999 Fax: (313) 528-9233

Олена Губіна

Київ

## ІЗ СПОСТЕРЕЖЕНЬ ЖУРНАЛІСТКИ

Політичні парадокси важко пояснити. Вони трапляються і ми можемо або оптимістично виправдовуватися жартами, або в безвиході розводити руками. Навряд чи в грудні минулого року, коли Україна захоплено святкувала переможні результати референдуму, хтось міг передбачити, що ми з власної волі вступимо ще у якийсь союз з колишніми республіками СРСР. Але Центр не вважав той референдум остаточним словом, яке ми повинні були сказати перед тим, як грюкнути за собою „союзними дверима”. Тому, щоб кінцево вийти із СРСР, Україна... відмінила його. Звичайно, не сама, а заручившись підтримкою Росії та Білорусії, які спільно придумали нову форму відносин — співдружність незалежних держав (СНД). На Україні переважна більшість населення сприйняла Мінські угоди щодо створення СНД негативно, вбачаючи у них новий вид поневолення своєї незалежності держави. В основному це розцінювалося таким чином: для розвалу СРСР утворення СНД позитивне явище, але якщо йдеться про майбутні міждержавні утворення, вони Україні не потрібні. Президент України Кравчук називав СНД формою співробітництва, хоча у „потрібні” моменти охоче повторював, що ми виймемо з СНД, коли щось нас не влаштовуватиме. Голова парламентської комісії у правах людини Олександр Ємець бачив інший підхід: долю СНД визначатиме ринок, який утверджуватиметься в незалежних державах — як Спільний ринок в Європі. Тобто, економіка, а не політика. Але такі прогнози поки що досить фееричні, бо ринком у нас, що називається, ще й не пахне.

Ще один парадокс, який стався після референдуму, теж мало хто передбачав. Ще напередодні 1 грудня Україна переживала „міжземельні чвари”. Захід уперто протиставлявся Сходові, а щодо Півдня — йому взагалі пророкували відхід до Росії. Але ось уже понад два місяці, як ці пристрасті згасли. Україна об’єдналася — не підштовхувана демократами чи стримувана колишніми „партократами”, радше через національну згоду, загальну бідність і віру в перспективи незалежності.

Після грудневих подій починають перегруповуватися політичні сили України. На відміну від референдуму, передвиборча президентська кампанія зрушила вже усталені пласти в таборах демократів і їх політичних опонентів. Народну Раду очолив відомий український театральний режисер Лесь Танюк, але вже перед цим вона фактично опинилася перед труднощами. В парламенті вже не існувало поділу на „більшість” і „опозицію”, тому Народній Раді стало важко

окреслювати, за що вона бореться. Депутати перестали підживлювати ідеями її життя. Ідеї радше перейшли в законотворчу діяльність і вже — за вузькoproфесійними ознаками. Принаймі, блок економічних законів почали розробляти депутати-економісти.

Наприкінці лютого відбуватиметься з-й з'їзд Руху і на ньому, згідно статуту, має скласти свої повноваження Голова Руху Іван Драч. Хто буде його наступником? Частина Руху, яка підтримує Президента Л. Кравчука в побудові української державності, а серед них — Іван Драч, Микола Поровський, Лариса Скорик, Дмитро Павличко, в особі нового голови бачать Михайла Гориня. Його суперником виступає голова Львівської облради Вячеслав Чорновіл, котрий вважає, що Рух неодмінно має стояти в опозиції Президентові. До того ж він переконує, що Рух має перетворитися на партію. Ця партія, напевне, повинна стати вище вже існуючих партій, бо має щонайбільше прибічників на Україні. Головні аргументи прибічників Чорновола: Рух повинен стати партією, щоб набути дієздатність, якої не має нинішнє амштрафну його ядро. Втім, усі ці дискусії схожі на звичайну боротьбу за владу. Єдине, в тому, що сталося, це те, що нині Рух перестав як слід працювати. На думку Лариси Скорик, багато в чому розклала його щира і безкорислива допомога української діяспори, адже рухівці охоче беруть доляри, не замислюючись над тим, як би самим навчитись їх заробляти.

Новий рік на Україні мав відкрити ринкові відносини, Морально ми вже готовувалися до цього ще з початку грудня. У Мінську Кравчук і Єльцин домовилися, що Росія до січня видрукує для України додаткову кількість рублів, щоб ми могли спільно лібералізувати ціни. Але більшість наших домовленостей з Росією залишаються чинними лише на папері. І, готовуючись до лібералізації цін, ми виявилися до неї непідготовленими. Кабінет Міністрів, очолюваний Вітольдом Фокіним, одразу переклав усю вину на Росію. В терміновому порядку скликається сесійне засідання, яке має порятувати ситуацію. Кабінет Міністрів пропонує ряд заходів, але хоче, щоб іх затвердив парламент. Депутати ж не збираються брати на себе відповідальність. Президент-domagається, щоб уряду дозволили поки що працювати по-своєму, але спитати з них про все через місяць. На Україні вводяться купони багаторазового використання, своєрідна паралельна валюта. Рублі починають нам заважати. Якщо знову згадувати парадокси, то наведу лише факт: до Нового року на Україну приїжджали поїзди з Росії, пасажири яких викуповували всі товари. Нині потік ринув у зворотній бік, покупцями стали мешканці України, яким ніде подіти рублі. Росія закричала: „Гвалт!” І запропонувала надрукувати ту рублеву готівку, якої недодала. Ми, звісно, відмовилися. І нині у Москві винуватцями у всіх лихах вважають Україну, антиукраїнські настрої там жахливі.

Саме збурення україно-російських пристрастей характеризує останні два місяці. Грошово-фінансові негаразди посилилися непорозуміннями навколо українських Збройних Сил. З січня, згідно указу Президента Кравчука, усі війська, розташовані на території України, підпорядковуються йому і Міністерству Оборони України. Вищий Генералітет, призначений колись із Москви, не дуже охоче підкорився наказам міністра оборони Костянтина Морозова, який ще донедавна був нижчий від них за званням. Почалося проведення нової присяги, яку офіцери також сприйняли неоднозначно. Але коли в сухопутних військах проблеми можна було більш-менш безболісно вирішити, Чорноморський Флот став наріжним каменем у стосунках України й Росії. Якщо армія України захищатиме Росію із заходу і це певною мірою її влаштовує, то український флот перекриває її вихід до Чорного моря. Позиція України: оскільки ще 24 серпня 1991 року ми оголосили юрисдикцію України над усіма військами, які дислоковані на її території, значить і флот відтоді став нашим. Ми взагалі маємо право одержати свою частину Військово-Морських Сил колишнього СРСР у вигляді Чорноморського Флоту, з якого зняти ядерну зброю, щоб він став нестратегічним. Позиція Росії: Чорноморський флот повинен присягнути СНД, бо має виконувати стратегічні завдання, отже підпорядковується спільному командуванню. Ніби-то прийшли до компромісу: поділити флот, нестратегічні кораблі Україні, стратегічні — СНД. Але як визначити, що означає „стратегічні” — за тим озброєнням, яке має, чи за харakterом завдань, які має виконувати? Одна з перших експертних комісій запропонувала залишити Україні... 7 відсотків кораблів. Головнокомандуючий Чорноморським Флотом Ігор Касатонов прибічник московських позицій. На флоті чиниться страшний тиск за його командою на тих, хто хоче прийняти українську присягу. 17-а бригада берегової охорони цю присягу прийняла і одразу її командир потрапив під арешт. Морська піхота, себто десантники, теж готові прийняти присягу, але не вірять у здатність Верховної Ради України їх захистити. Водночас Касатонов також ігнорує її рішення, вважаючи, що флот взагалі не підпорядковується Україні. Особистий склад кораблів у напрузі і чекає, поки домовляться президенти. Втім, схоже, Україна може наважитися на ті ж дії, до яких вдалася щодо командуючих трьох військових округів: коли вони відмовилися присягнути на вірність Україні, а їхні офіцери і солдати здебільшого зробили це, Кравчук своїм указом замінив усіх трьох.

Україна і Росія балансують на грані конфлікту. Можливість його вирішення стане переломним для обох президентів та їх авторитету. Зняття Кравчуком Касатонова може той конфлікт пришвидшити — принаймі нині. Російські депутати вже ладні знову підняти територіальні претенсії щодо Криму, а „приструнчiti” непокірну

Україну пропонують тим, щоб забрати з її військових підприємств замовлення Росії. На стапелях у Миколаєві стоять недобудовані авіяносці, які нині надто дорогі і для України, і для Росії. Деякі вже нині вирішено порізати на металобрухт.

Де вихід? Його вже побачили — у ринку. Але ясно, що він — це не тільки лібералізація цін, це й створення ринкової інфраструктури, зміна форм власності. До приватизації у законодавчому пляні ми тільки підійшли, але „дика приватизація” поза законом іде на повний хід. Ще до прийняття відповідного закону до Кабінету Міністрів звернулися 722 підприємства, які попросили дозволу на самоприватизацію. І це — найкращі і найрентабельніші підприємства, які потраплятимуть у руки мафіозних структур, часто започаткованих ще комуністичною партією. Ті люди й надалі матимуть владу.

Радикальні рішення може здійснити лише уряд народної довіри. Нинішній таким не назвеш, йому бракує рішучості і самостійності. До критичної межі підійшов і парламент, депутати якого свій потенціял вже використали. Остання справа, яку вони можуть ще зробити, — це прийняти нову Конституцію України, закон про вибори. Можливо, нові вибори чекатимуть Україну вже восени.

Київ, 4 лютого 1992.

*Олена Губіна є завідуюча відділом політичних проблем і парламентарна кореспондентка газети „Молодь України”.*

## 18 ВОЇНІВ-УКРАЇНЦІВ ЩЕ ПЕРЕБУВАЄ В АФГАНІСТАНІ

Війну в Афганістані порівнюють до американської війни у В'єтнамі. Є велике подібності. США і СРСР не вийшли переможцями у цих війнах. Друга подібність це те, що стойть велика загадка, що вдійності сталося з пропавшими без вісті у В'єтнамі й Афганістані.

З українських вояків, які брали участь у війні в Афганістані, ще 18 перебуває в полоні, а 57 рахуються як пропавші без вісті. Число останніх не певне, бо тепер батьки й родичі полеглих зголосують докази, що їх сини не впали в бою, а інші просто заявляють, що тіла, які прислано з Афганістану на похорон, не були їхніх синів.

Деяких з військовополонених вдалося звільнити й вони поселилися США, Канаді, Австралії, Німеччині і Франції. З цих 18 деякі з них вже мають там свої сім'ї і ледве, чи скочуть повернутися на Україну. Військовополоненими турбується Український союз ветеранів Афганістану. Вони себе називають „войнами-інтернаціоналістами”.

(„ЛУ”, 14. 12. 91.)

Олег Гринів

## ВОРОТА У СВІТ

### Геополітика: Україна як морська держава

Конфлікт між Україною і Росією щодо Чорноморського флоту аж ніяк не зводиться лише до проблеми, яка вийшла на поверхню. Фактично йдеться про геополітичні інтереси імперії, яка не може змиритися з вироком історії.

Російським імперіалізмом не могли не перехворіти навіть ті діячі, які бачили антинародний характер царського самодержавства. Визначний діяч декабристського руху Михайло Лунін писав з сибірського заслання: „Каждый шаг на север принуждал нас входить в сношения с державами европейскими. Каждий шаг на юг вынуждает входить в сношения с нами. В смысле политическом взятие Ахалциша важнее взятия Парижа”. Виступаючи проти царського деспотизму всередині імперії, Лунін — а це були панівні погляди серед покараних декабристів, — підтримував загарбницькі пляни уряду. Так було сто п'ятдесяти років тому, так є і в наш час. Згадаймо гальмування московським урядом паростків урегулювання близькосхідної проблеми на основі кемп-девідських домовленостей, заохочення ним у тому регіоні авантюристичних, тоталітарних режимів, що трактувались як прогресивні, згадаймо залибетонну антиізраїльську позицію.

Нічого випадкового тут немає. Серед дипломатів панує думка, що ключі до Європи дає Близький Схід. Єльцинська Росія не відмовилась від доктрини про „Третій Рим”. Не випадково вона претендує на право єдиного спадкоємця СССР, добивається місця в НАТО. Роль великої держави економічно і політично недорозвинена Росія може відігравати лише у військовій сфері. Сподівання на швидке подолання її відсталости марні. Поперше, Росія втратила значну частину свого активного населення, яке в пошуках кращої долі емігрувало в колишні союзні республіки СССР, а подруге, вона вже не зможе переманювати до себе таланти від інших народів, як це було ще недавно.

Близькосхідний регіон не давав спокою російським верховодам. У першій світовій війні царська Росія прагнула приєднати до себе не лише Галичину, але й мала намір захопити Константинопіль, протоки Босфор і Дарданелли і підвладну Туреччині частину Вірменії. Афганська авантюра в наш час мала такі ж імперські інтереси, які Едуард Шеварнадзе назвав „*ложно и своекорысно трактуемыми*”.

Розвал Советського Союзу означав для Росії втрату її позицій на півдні. Закавказькі республіки заявили про свою незалежність. Україна наполегливо створює національні Збройні Сили і претендую на Чорноморський флот. У таких умовах співдружність незалежних держав переслідувала двоєдину мету — зберегти імперію під іншою назвою і задоволити геополітичні інтереси Москви.

Російські політики розуміють, що вихід України з російської імперії, якби вона не називалась, відсуває Росію на позиції другорядної держави. Відомий сучасний захисник московської імперської політики філософ Олександр Ціпко

висловився однозначно, що „без нынешней Украины нет и не может быть России в старом подлинном смысле слова”. Чи ж не спростування „геніяльної” тези Леніна; який писав: „При єдиній дії пролетарів великоруських і українських вільна Україна м о ж л и в а, без такої єдності про неї не може бути й мови”? Втрати Росією Чорного моря — це втрата нею місця під сонцем. Щоб погріти під його гарячим промінням старечі кості, московські „демократичні” імперіялісти не гребують нічим. Деякі з них шукають підтвердження своїх прав у загарбницькій політиці Катерини II. За такою логікою, ми галичани, мали б знову „запросити” в Карпати братніх монголів, бо ж їхні предки топтали колись наші зелені поля, спалювали наші міста і села, вимагали від наших князів наносити „дружні” візити в столицю Золотої орди. Угоди про співдружність допоможуть обплутати неросійські народи різними зобов’язаннями і знову повернути розвиток „на круги своя”. Так вже було після договорів про братерські союзи в 1654 і 1922 роках.

Для російських політиків мораль і політика, як правило, несумісні. Вони продовжують дотримуватись формули: „У політиці нема моралі, а є тільки інтереси”. Вони продовжують орієнтуватись на силу, використання якої в нинішніх умовах, за словами Едуарда Шеварнадзе, дедалі частіше стає безперспективним і аморальним.

Втративши позиції на Чорному морі, Російська федерація не лише втратить свій міжнародний престиж. Вона прискорить свій саморозпад. Одна за одною від неї відпадатимуть республіки та інші національно-державні утворення, населені неросійськими народами. Врешті-решт Росія скотиться до того, з чого розпочиналася у часи Владимира-Суздалського князівства.

Не викликає сумніву інше: в нинішніх межах Росія може існувати лише як сильна мілітарна держава. На Далекому Сході її геополітичні інтереси вступають у суперечність з інтересами двох азійських гігантів — Японії й Китаю, на півдні їй протистоять мусульманські народи, яким властивий високий приріст населення, на заході — незалежні європейські держави, до яких Росія має терitorіяльні претенсії. Чи витримає країна „третього світу” за рівнем економічного розвитку — Росія таке „ворохе” оточення? Нехай над цим питанням задумуються російські футурологи, політологи й економісти. Але з цього напрошується висновок для сусідів з Росією незалежних держав про доконечність об’єднання їх у справжній (а не імперській!) чорноморсько - балтійській співдружності.

Коли йдеться про геополітичні інтереси, не обйтись без визначення самого поняття геополітики. У СССР тривалий час нав’язувалася думка, що „геополітика — антинаукова політична доктрина, яка намагається обґрунтувати загарбницьку політику імперіялістичних держав факторами геофізичного середовища” (УРЕС. — Т. 1. — С. 388). Звичайно, якщо йдеться про геополітику нинішніх політичних діячів Росії, то таке визначення підходить. Та не слід забувати, що геополітика властива кожній державі, яка зашкавлена у взаєминах із своїми сусідами.

У такому розумінні національні інтереси України на Чорному морі нічим неможливо компенсувати. Лише владарюючи в ньому, Україна зможе встановити прямі контакти з чорноморськими державами і вийти через Середземне море у води світового океану. Зважмо, що морський транспорт

найдешевший, його вигоди продемонструвала Японія. Як найбільша за територією європейська держава, якщо не рахувати євроазійської Росії, Україна не обійтися без співробітництва з іншими державами світу. Її без'ядерний статус сприятиме розвиткові економіки і вже викликає інтереси інших держав.

З усіх колишніх радянських республік лише Україна має можливості протистояти територіяльним зазіханням Росії. Миролюбна зовнішня політика України зв'язуватиме руки російському урядові і буде пересторогою для його геополітичних (тут — імперіялістичних) посягань. Таким чином, у зміщенні позицій України на Чорному морі зацікавлені інші держави світу, яким може загрожувати Росія. Серед них — Китай і Японія, що мають територіяльні претенсії до свого сусіда, оскільки сильна Україна змусить відтягти певну частину російських військ з Далекого Сходу. Водночас Україна як розвинена держава виступатиме гарантом безпеки країн Середнього і Близького Сходу. Якби допустити, що співдружність незалежних держав збережеться як російсько-турецьке об'єднання, то відцентрові тенденції Казахстану і країн Середньої Азії залишаться ахіллесовою п'ятою цього об'єднання за прикладом незалежної, невтіральної, демократичної України.

Вихід України в Середземне море є гарантом для взаємовигідних зв'язків з державами на всіх континентах. Якщо зважити нинішній природний та економічний потенціал України, то багато країн світу побачать у ній свого партнера.

Зного боку, співпраця України з багатими нафтою країнами Близького Сходу допоможе їй невтіралізувати нафтовий шантаж російського уряду. Отже, йдеться не про панування над іншими країнами, а про рівноправні і взаємовигідні стосунки. Чорноморськими портами України матимуть змогу користуватись сусідні держави на основі міжнародних угод.

Не маємо права забувати й про те, що на землі наших предків проживають інші народи (євреї, греки, болгари та інші). Морський шлях найвигідніший для встановлення регулярних зв'язків цих жителів України з державами, звідки вони переселились у давні часи. Такі регулярні зв'язки, гадаю, пригальмують еміграцію з України представників інших національностей, оскільки наша демократична держава гарантує умови для вільного розвитку своїх громадян.

Нарешті, морські шляхи України наблизять її до Азійсько-Тихоокеанського регіону, який вже сьогодні починає визначати „економічну погоду“ плянети, а в ХХІ столітті туди пересунеться центр її економічного і політичного життя. Без зв'язків з АТР не обійтись й Україні, оскільки ми переконуємося в тенденції цілісного розвитку світової економіки на принципах рівності взаємовигоди і взаємодопомоги.

Вже такий побіжний огляд геополітики України як морської держави засвідчує її миролюбний і взаємовигідний характер у взаєминах з іншими державами. Наш народ дає приклад сусіднім народам у ставленні до нього. Така суть геополітики держави.

(„ЗВУ“, 24 січня 1992)

## ЄДИНА І НЕПОДІЛЬНА РОСІЯ

Алан Безансон, професор Вищої школи прикладних досліджень з суспільних наук в Парижі, відомий своїми незвичайними поглядами на перспективу розвитку України в загальноєвропейському контексті. Статтю, яку передруковуємо з „Літературної України”, ч. 46, 1991, з'явилася у паризькій газеті „Фігаро” 1 жовтня м.р. Хоч від часу її появи проминуло півроку й не стало СРСР, погляди Безансона щодо „порятунку імперії” справджаються, і, замінивши слова „СРСР”, „совітський” на — „СНД”, „співдружній”, всі атрибути імперії далі обoronяють її вперті російські послідовники. Про спроможність російської імперії одягатися в нові шати, відповідно до обставин, нераз згадувалося у коментарях нашого журналу.

### ПОРЯТУНОК ІМПЕРІЇ • РОСІЙСЬКЕ ПАНУВАННЯ МАСКА ЕКОНОМІЧНОЇ ДОЦІЛЬНОСТИ

Як зберегти унітарний характер імперії? Тепер, коли в Москві погасли вогні ілюмінації, коли знову люди живуть у тривозі й боязні, розгляньмо ще раз це центральне питання, навколо якого обертається совітська політика.

Імперія засновувалася на соціалістичній законності. В ідеологічній фікції імперії не було, тому що пролетарський інтернаціоналізм, соціалізм, „дружба народів” знімали, оголошуючи його неіснуючим, національне питання. Оскільки російський народ, панівний, усе ж таки зазнав гноблення партією — державою, він навіть не усвідомлював, що й він пригноблює інших, він вважав, що його експлуатують. Це тривало до 1991 року. Але сьогодні ідеологія вмерла — і недавно вона була офіційно похована.

Тоді як віправдати збереження імперії? Її єдність тримається лише на російському націоналізмові. Справді, багатьом росіянам панування дорожче, ніж свобода, тому що панування — це сильна пристрасть, тому що задоволення, яке воно приносить, — це очевидна й відчутна реальність, тоді, як свобода — це ідеал, прикладів якого так мало дає російська історія і який залишається невизначеним, як привид у пошуках свого здійснення. Дві влади, що змагаються за зверхністю, влада „центрю”, яку представляє Горбачов, і російська влада, которую представляє Ельцин, згодні в одному: імперія єдина і неподільна.

## РОСІЯ ОКУПОВУЄ

Але, як законна підстава, російський націоналізм не може зрівнятися з соціалістичною фікცією. Бо в ім'я чого цей націоналізм мав би більше прав, ніж український, грузинський або узбецький націоналізм? Виступаючи з відкритим обличчям, він не лише підсилює супротивні націоналізми, але до того ж він не може бути прийнятий, як самозрозуміла річ, Заходом, від якого Росія і вся її імперія перебувають у тісній залежності. Отже він мусить маскуватися.

Маска, яку він тепер надіває, хитромудра. **Російський націоналізм переодягається в шати економічної доцільноти.** В той час, як уже немає економіки, він доводить переваги взаємодоповнюючих зв'язків, котрі поєднують українську пшеницю й середньоазіатську бавовну. Тоді, як уже немає грошей (інфляція дорівнює 3 відсоткам за тиждень!), він вихваляє вигоду від спільних грошей. І коли немає ринку (за винятком чорного ринку), він розмальовує привабливість „спільного ринку”. Фактично, Росія завдяки своїй центральній позиції, спроможна примусити республіки залишитися в імперії, манячи їх принадою в майбутньому чогось подібного до європейського спільного ринку, для котрого в цей час не існує найменшої елементарної умови.

Його метод полягає у використанні комуністичних сатрапів, що все ще стоять на чолі республік... які буцімто навернулися на незалежницький націоналізм, і один поперед одного підписують союзний договір. Тим часом Росія окуповує. Вона щойно попередила прибалтів, незалежність яких вона однак, визнала, що не може бути й мови про виведення військ раніше, ніж через кілька років. Привід? Усе той же: немає житла в Росії для всіх цих солдатів. Щодо армії, яка офіційно звільнила 500000 солдатів, це безсоромний обман.

Проте Захід охоче проковтнув його. Йому, природно, подобаються виклади про економічну доцільність. Абстрактна ідея спільного ринку, коли подібний ринок створюється в Європі і Північній Америці — особливо дійова приманка. Додаймо, що ті, хто торгує з СРСР, вважають за краще мати справу з одним „центром”, аніж з непевними й хисткими властями республік.

Під час розвалу першої російської імперії в 1919 році Франція проводила особливо невдалу політику. Прихильна в традиційному дусі франко-російського союзу до ідеї єдиної і неподільної Росії, вона підтримала імперіялістичних білих генералів, Денікіна, Колчака, Юденича, діючи на периферії, завзято розстрілювали кадри молодих незалежних націй, іх швидко зненавиділи. Досить було більшовикам дати цим націям обманну обіцянку автономії, як вони ліквідували білі армії й знову прибрали до рук усю спадщину. Мудріша політика полягала б у тому, щоб допомагати молодим республікам і зміцнювати

іх. Це те, що зробила в останню хвилину Англія, яка так урятувала (тимчасово) прибалтійські країни.

## ПАРАЗИТУВАННЯ

Франція Міттерана залишається вірною цій згубній традиції. Вона так боїться розпаду СРСР, що довго не наважувалася підтримати хорватів, зі страху, щоб вони не подали поганого прикладу й не створили прецеденту для українців і білорусів.

На жаль, не лише Франція така, Німеччина, Англія, Сполучені Штати, спокушенні фальшивим економічним аргументом, настрахані справжніми атомними ракетами, більшою або меншою мірою дотримуються тієї ж лінії. Тому вони пропонують „центрів” масові кредити. Коли ж „центр” оголосить себе неплатоспроможним (що „Волл-стріт джорнал” вважає неминучим), ці кредити ляжуть новим тягарем на платників податків. СРСР паразитував на Заходові, лякаючи його своєю силою. Він паразитує на ньому ще більше, лякаючи його посиланнями на свою слабкість.

Переклав з французької  
Г. Панич

**ОБ'ЄДНАНІ В КООПЕРАЦІЇ  
НА ЗУСТРІЧ МАЙБУТНЬОМУ!**

**УКРАЇНСЬКА ФЕДЕРАЛЬНА КООПЕРАТИВА КАСА**

**САМОПОМІЧ**

в Чікаго

дає всі банкові услуги своїм членам на найкращих умовах.

Щадіть і позичайте  
у Вашій Українській Кооперативній Касі

*Самопоміч*

і скріплюйте українську господарську силу.

Всі ощадності в Касі *Самопоміч* мають  
державне забезпечення до висоти 100,000 дол.

**SELFRELIANCE UKRAINIAN FEDERAL CREDIT UNION**

2351 W. Chicago Ave., CHICAGO, Ill. 60622

## 90-РІЧЧЯ ПОЛК. ЄВГЕНА ПОБІГУЩОГО-РЕНА

*Полковник Побігущий-Рен, відомий читачам нашого журналу із своїх дописів, а його докладний життєпис поміщено в журналі з нагоди його 85-річчя (див. ч. 5-6, 1986, ст. 81-82)*

15 листопада 1991 року сповнилося полковникові 90 літ трудолюбивого життя, і громадянство Мюнхену вшанувало ювіляра святочним вечором.

Після Молебня в наміренні ювіляра і його дружини в нашій катедрі, що його відслужили Владики: Кир Платон Корниляк — екзарх в Німеччині і Скандинавії, та гость зі Львова, Кир Юліян Вороновський, чину св. Теодора Студита, а під час якого шанувальну проповідь виголосив владика Кир Платон, парохіяльну залю заповнили представники установ і організацій Німеччини та приятелі ювіляра. Висловили привіти: від Центрального Представництва



Дякує полк. Побігущий-Рен.

Українців в Німеччині — голова Степан Костюк, від ОБВУ у Великобританії — прибулий делегат пор. Маріян Гайва, який удекорував ювіляра найвищим орденом ОБВУ — золотим хрестом з мечами; від Б-тва дивізійників в Німеччині — голова Роман Дебрицький, він і прочитав гратуляційну телеграму, яку надіслала Головна Управа Дивізійного Братства з Канади. Від Українського Християнського Руху привітав почесного голову член управи мгр. Богдан Шарко, що був майстром церемонії. Він і відчитав наспілі листи і телеграми від дивізійників в Штуттгарті, від головних станиць в Англії, від дивізійників в Австралії й багатьох українських і німецьких приятелів. Від Української Медично-Харитативної Служби привітав ювіляра її голова д-р мед. Володимир М'ялковський, від УВУ — ректор проф. Богдан Цюцюра, який подякував ювілярові за передачу до університетського архіву свого студійного індексу з

Українського Тайного Університету, що сьогодні є музейною рідкістю. Від т-ва „Рідна Школа” привітав мгр. Володимир Леник, від „Пласти” — голова Крайової Старшини пані Марта М'ялковська, від „СУМ”-у — голова Роман Шупер, від вояків УПА — мгр. Василь Зброжик, від Головної Управи ОУЖ — пані Орися Яримович, від ОУЖ в Мюнхені-місті — пані Ярослава Філь, від ОУН і Українського Видавництва — інж. Іван Кашуба, від Українського Інтернату — директорка Марійка Ковалишин, яка й приготовила для ювіляра мистецьку несподіванку: три учні і дві учениці інтернату, а саме: Корнель Кутка з Братіслави, Віталій Пакош зі Львова виступили із скрипковим сольром і з акордеоном, Лесик Цюрак з Мюнхену із фортепіяновим (композиція Шумана), а Соломія Чубай зі Львова та Олеся Лукшай з Києва співали в супроводі бандур. Майбутніх мистців нагородила публіка ряснimi оплесками. Передостаннім промовцем була ровесниця ювіляра, вдова по УУС-ові, вельми заслужена громадянка пані Ольга Пеленська, яка гратулювала ювілярові від ще живих свідків Листопадового Зриву.

Чергу привітів закінчила промова владики Юліяна Вороновського, який передав ювіляреві привіт з України. Після відспівання многоліття подякував зворушений ювіляр, який заявив, що від 17-тилітнього юнака старався служити своїй батьківщині як вояк, як вихователь молоді, як громадсько-супільній і церковний діяч, а моральною піддержкою і помічницею на його життєвому шляху була його вірна і вирозуміла дружина.

За святочно накритою і заставленою щедрими „снідами” трапезою, що її поблагословили владики, а дбайливо приготували пані — дружини дівізійників, провели присутні приємно вечірній час на дружніх розмовах і корисній виміні думок на громадсько-мюнхенські загально-українські теми.

Присутній.

## Улас Самчук

### „ПРОРОЦТВО” У 1944 РОЦІ

У 1944 році, коли Червона армія була в поході на Берлін, мабуть, ніхто не передбачав, що через неповних 50 років могутній Радянський Союз розвалиться, і що буде причиною його занепаду. Однак для Юрія Горліса-Горського Радянський Союз не був загадкою. Горський уже тоді в Рівному розповів Уласові Самчукові свої передбачення, які внизу друкуємо зі споминів Самчука „На вороному коні”, ст. 351-2.

Горський — це колоритна постать в українській літературі, про нелітературну діяльність якого ширілися різні неймовірні поголоси.

А в орбіті цих евакуаційних зустрічей, пригадується ще одна прикметна постать, яку я випадково зустрів на вулиці, це постать тоді знаного автора споминів „Холодний Яр” — Юрія Горліса-Горського, з яким ми востаннє бачились у Krakovі два роки тому.

Було хмарно, накрапав дощ, вулицею тягнулисъ на захід машини, на хідниках багато люду. Ми зійшли до невеликої їдаленьки тут же збоку хідника і замовили щось їсти. А що там не було нічого випити — Горський сягнув до своєї течки і видобув з неї сливу повну пляшку якісъ запіканки. Горський вертався з Києва, де він мав діло з советською підпільною роботою. Під цим оглядом совети були завжди міцні і єдине, чого їм бракувало, це підтримки народніх мас. Вони мусили звузитись до обмеженого кола своїх людей, переважно немісцевого походження. Їх становище значно зісилілось, коли почався відворот фронту. Почав діяти масовий терор і страх системи, як основна її ідейна сила.

А взагалі Горський, як завжди оптиміст, для нього не була тяжкої ситуації, для нього клімат війни те саме, що для риби вода. — Ех, братику! Нічого не станеться. Земля буде далі крутитися... А що Європа позбудеться пару мільйончиків зайвих ротів, то це їй вийде лише на користь. Вона і так вже „фольк оне раум” (народ без простору). А щодо нас — ніяка халера нас ще не здушила і не здушить. Ми, знаєш, племя хоч і м'яке, але гливке і нас так легко не проковтнеш. Розуміється, що після цього прочухана і цієї, вибач, „победи” кацапня, задере носа, але час нам шепче, що скоро й на неї приде амінь. Часи колоніальнosti „форбай”... А ми їм, з Божої ласки, також поможемо. І я чомусь все ще вірю... Уяви собі — навіть я — вірю... Що та дурна Європа, одного разу отямиться. Що вона ще не з’їхала остаточно з глузду, як це сталося з богоносним фюрером німців. Я, знаєш, волочився трохи по світі і дещо бачив... І головне, що я бачив, це те, що починає продирати очі свідомості навіть оте все, що його звуть „робочим класом”. Воно починає розуміти, що для того, щоб напхати черево не вистачить лиш Маркса та Леніна. А треба ще мати голову, а в голові трохи олії... Їм дуже допоможе всемогутній Кремль. Ось там, як казав Достоєвський, промучаться зі сотню годів і вернутися „до розуму”.

А наше діло поки що шляпа. Партизани поможуть ще на певну кількість панахиди, але пам'ятай! Наша справа не програна! Не програна! Ми ще вернемось! Це пам'ятай! Ми тут забули свою люльку. Вони сюди прийдуть. Це факт. Наставлять своїм героям і нашим холуям пам'ятників... Але ми вернемось за люлькою і всі ті пам'ятники зметем на смітник. Це станеться!

Так ось приблизно розмовлялося у тому ресторанчику під впливом настрою війни з тим терпким присмаком чаду, що затягнув цілу плянету, ніби друга її атмосфера. Говорили про те, хто куди збирається їхати, чого можна надіятись від майбутнього... Горський під цим оглядом не мав сумнівів, для нього світ своя кишеня, але виїжджати за море він не збирався. Для мене ще хватить Європи, так трохи поближче до Холодного Яру... А там побачимо...

### „ТАЛАНТИ ТВОЇ, УКРАЇНО”

11-річний школяр з Макіївки Саша Кочур — Лауреат Міжнародного конкурсу поетів-початківців ЮНЕСКО „Золотий Пегас”. Перед тим він став лавреатом республіканського фестивалю „Таланти твої, Україно”.

**Василь Сірський**

## **ЗГАДКИ ПРО УКРАЇНСЬКУ ДІВІЗІЮ**

Львівська газета „За вільну Україну” від 17 грудня, 1991 року помістила на першій сторінці оголошення: ”До відома колишніх вояків Першої Української дивізії „Галичина”: З метою створення Братства колишніх вояків дивізії організаційна група просить всіх надіслати про себе відомості, вказати місце проживання. Наша адреса: Львів 34, вул. Mopica Тореза, 9/31, Михайліві Бендині.

Газета „Літературна Україна” від 1 січня ц.р. помістила статтю „Українське військо: вчора і сьогодні; хронологія”, в котрій згадується і про дивізію: „Під час другої світової війни існування окремих українських формаций: ... 1943-45 — Українська Дивізія „Галичина” ... 1945 — Українська Національна Армія”.

Журнал „Україна” від 23 листопада, 1991 р. помістила дві статті, в яких є згадка про дивізію: В статті Олеся Білодіда „Помиллявся я двічі; про останнього гетьмана України та військ козацьких Павла Скоропадського” автор пригадує, що гетьманові була не чужою доля нашої Дивізії. О. Білодід пише: „15 березня 1945 року гетьман доручив Іллі Сапізі дістатися у сферу діяння англійської армії, зв'язатися з гетьманичем Данилом і передати синові наказ, щоб той доклав усіх зусиль до врятування українців „без різниці їхніх політичних переконань, щоб звернув увагу на фізичне збереження українців”... І син виконав батькові накази. Його виняткова заслуга у справі звільнення полонених дивізійників Української Національної Армії від загрози бути виданими Сowітом і згинти в Сибіру або на Колимі”.

Анатолій Михайленко у статті „Там, під небом чужини, наші в Англії” пише: „Друга хвиля (еміграції) була суто чоловічя — колишні вояки дивізії СС Галичина, згодом першої української дивізії. 1945 року вони здалися в полон англійської армії, довгий час перебували в полоні, в Італії, в місті Ріміні, згодом відбували полон у таборах інтернованих Англії. 1948 року дивізійників було звільнено з полону, і вони вили нову бурхливу хвилю в українське життя під чужим небом”.



**WASYL BYBYK**

Real Estate Sales Representative

**Montreal Trust**

Kingsway Office, 1100 Islington Avenue,

Toronto, Ontario, M8Z 4S2

Bus.: 231-7755

Res.: 769-6866

## *Минуле*

Наталя Яковенко

### **У XVI СТОЛІТТІ МИ ЖИЛИ В ПРАВОВІЙ ДЕРЖАВІ**

Що таке правова держава? Марсілій Падуанський у 1324 році в трактаті „Захисник миру” першим у Європі відповів на це запитання приблизно так, як відповіли б зараз ми: сувереном і законодавцем держави мусить бути її народ, що тримає під контролем владу заради влаштування, як казав Марсілій, „хорошого життя”. Плюралізм суджень знаходився тоді в зародку, тому ліворадикального Марсілія оголосили єретиком...

Не минуло й шести з половиною століть, як ми, збагатившись спогляданням парламентських баталій, теж врешті отримали нагоду переконатися, що правову державу збудувати нелегко. „Їм добре, — скрушує зітхасмо ми, киваючи головою кудись у західному напрямку, — вони живуть у правових державах понад 500 років”. І насправді: хто по 500, а хто ще й довше. Бо, наприклад, не зважаючи на конфуз із Марсілієм, у Англії в 1215 році була проголошена Велика хартія вольностей, яка вперше сформулювала право недоторканості особи від арешту й ув'язнення без вироку суду. Розписану по пунктах справедливість у відносинах між людьми (ясно, у її середньовічному розумінні) унормували в 20-30-х роках XIV століття статті „Саксонського Зерцала”, яке в деяких німецьких землях претрималося як основа законодавства до 1900 року. Ну, і так далі, бо приклади, „як у них”, можна продовжувати й продовжувати. Краще погляньмо, що відбувалося тим часом у нас. Чи розвивалася правова держава зі своїм нерозлучним супутником — системою законів як невід’ємного елементу культури цивілізованого суспільства?

У Київській Русі XI століття діяли норми Руської Правди, посестри багатьох подібних їй Правд ранньосередньовічної Європи, що служили ніби містком між правічним неписаним звичаєм і нормованим, обов’язковим для всіх законом. Вподовж XIV століття землі давньої України-Русі розійшлися між Польською і русько-литовською державою (Великим князівством Литовським). Але Руська Правда виявилася довговічнішою за державу, що її народила. Так, до Єдинського акту 1434 року, за яким польське законодавство було поширене на Галичину, Холмщину й Західне Поділля, цей регіон жив за приписами й нормами, які сучасники називали „русським правом”. Ба, ще в 1435 році в Галичі приймають закон „Про постиг злодіїв” (тобто переслідування крадіїв) за допомогою так званого „слідогону” — однієї з найархаїчніших акцій слов’янської процедури правосуддя.

У Великому князівстві Литовському до початків XVI століття найбільш розвинуті землі, розташовані на околицях (як Полоцька, Вітебська, Смоленська, Дорогичинська на Підляшші, Жемайтійська на півночі Литви, Київська і Волинська на Україні) зберігали відчутину автономію. Чи не найяскравіше це

виражалося в тому, що центральний уряд не втручався у традиційні порядки й звичаї і, зокрема, у місцеве право. Останнє було зафіксоване спеціальними актами-угодами між великим князем литовським і населенням конкретної землі. В домонгольській Русі такі договори звалися „рядом”, кабінетна назва, яку історики дали схожому явищу литовської доби, — уставні земські грамоти” або ж „обласні привілеї”. Уставні грамоти підтверджували специфіку внутрішнього устрою і правових звичаїв регіону під незмінним гаслом: „Ми старини не рухаємо, а новини не уводимо”, зберігаючи все так, „як було за великого князя Вітовта”. З цієї формули недвозначно видно, що першінний письмовий запис-угода здійснився за княжіння Вітовта (1392-1430). Дійсно, залізна рука, твердий характер і неабиякий військовий та дипломатичний хист владного литвина зуміли перетворити досить аморфне державне утворення, яке він отримав від попередників, у могутню й авторитетну і в очах сусідів, і в очах власного населення державу — Велике князівство Литовське. Безсумнівно й те, що устави Київської і Волинської земель спиралися на давнє „руське право”, тобто сягали корінням Руської Правди.

Паралельно у Великому князівстві, як і у всякому строкатому державному організмі, поступово мусили виникати якісь спільні для всієї держави юридичні норми, узаконюючи нові явища суспільного буття. Оце вільне складання загальнодержавних норм права фіксувалося в архівах-привілеях, що видавалися від імені кожного чергового великого князя. Одним із найпомітніших актів такого роду став Віленський привілей 1447 р., виданий Казимиром Ягайловичем. До речі, саме тут вперше на русько-литовських землях було проголошене право недоторканості особи, про яке згадувалося вище. Цей же законодавчий акт запровадив у дію ще одне з сучасних прав людини — право на вільний в'їзд і виїзд з країни.

Підсумок поступовому процесові законотворчості, який помалу об'єднував у єдиній правовій державі усі землі Великого князівства, підбив Перший Литовський Статут 1529 року — кодекс законів, який містив і конституційні положення щодо державного устрою, і зводи цивільного та карного права. Унікальність Статуту 1529 року — в тому, що його кодифікатором (книгу опрацьовувала спеціальна комісія фахівців-правників) внаслідок величезної теоретичної роботи вдалося виробити таку систему права, яка стала однаково прийнятною по всіх кінцях величезної різномовної держави. Органічно поєднаними пластами сюди увійшли, зокрема, деякі положення Руської Правди, норми звичаєвого „руського” (тобто білоруського та українського) і литовського права, ряд пунктів з польських і німецьких судебників, у тому числі — з „Саксонського Зерцала”, котре мало особливо великий вплив на формування правових систем Центрально-Східної Європи.

Унікальність Першого Статуту полягала і в тому, що він як відносно пізня пам'ятка правової думки тогочасної Європи увібрал новітні ренесансні політико-правові ідеї. Сюди можна віднести: поняття однакової відповідальності перед законом і підданих, і пануючих, і уряду; інститут присяги всіх без винятку службово-посадових осіб, починаючи з великого князя; законодавчо регляментована охорона інтересів приватної особи, зокрема — інститут обов'язкової адвокатури, у тому числі безкоштовної — для неімущих; принцип персональної відповідальності перед законом, коли провина правопорушника

не зачіпає статусу членів його родини; детальне випрацювання майнових і особистих прав жінки; недиференційоване ставлення до представників різних конфесій та етнічних груп. Врешті, загальновизнаним є те, що Статут 1529 року — перша в Європі законодавча пам'ятка цілком світського характеру, в якій закон безумовно відсторонений від догматів віри.

У 1566 році з певних політичних причин у дію була запроваджена нова поширенна редакція Статуту, відома під назвою „Другий Литовський Статут”. Саме в ньому на високому рівні кодифікаторської техніки був по суті завершений розвиток Великого князівства Литовського як правової держави. Кодифікаційна комісія працювала над вдосконаленням кодексу понад 15 років. До неї були залучені найосвіченіші люди свого часу. Наприклад, провідним редактором комісії став доктор права, віленський війт Августин Ротундус, ймовірно — італієць за походженням, вихованець Віттенберзького університету, автор першої, нині втраченої „Історії Литви”. Активну участь у роботі комісії брав участь близький учений-юрист родом з Еспанії Петро Роізій, який пройшов школу права в найвидатніших центрах юриспруденції тогочасної Європи — Падуанському і Болонському університетах. З іменем Роізія пов'язане й відкриття першої юридичної школи у Вільно, де сам метр викладав римське, саксонське і магдебурзьке право; тут же студенти вивчали і „литовське право”, тобто Литовські Статути. Не бракувало в кодифікаційній комісії і місцевих правників, серед яких варто згадати дяка урядової канцелярії, вправного дипломата Мартина Володковича з Міщини, Богдана Селицького з Мстиславщини, князя Павла Друцького-Соколинського з Полоцька, Кірдея Кричевського з Берестейщини (це прізвище багато промовить до нас, якщо ми згадаємо епізоди героїчної смерті кума й одного з найближчих сподвижників Богдана Хмельницького, київського полковника Михайла Кричевського).

Лишастися нагадати, що за актом Люблинської унії 1569 року на Київщині й Волині, які перейшли до складу Польської держави, польське право не запроваджувалося. Законодавчою основою місцевого життя визнавався й надалі Другий Литовський Статут, котрий під назвою „Волинського” продовжував діяти на Правобережній Україні аж до кінця 30-х років XIX століття. Правда, коли у Великому князівстві Литовському в 1588 році була прийнята остання — третя — редакція Статуту, то обидва кодекси, Другий і Третій, на практиці часто плуталися, оскільки різниця в конкретних законоположеннях була дуже незначною. Крім цього, Третій Статут, на відміну від Другого, неодноразово виходив друком, що сприяло його особливо інтенсивному поширенню. Тому саме Третій Статут в XVIII столітті фактично став основним зводом законоположень для судів Гетьманщини.

*Наталія Яковенко, кандидат історичних наук, науковий співробітник Інституту історії АН України.*

(„Старожитності”, ч. 4, 1991)

У Донецьку відбувся другий з'їзд колекціонерів старовинних грошей — боністів. Цікаво, що перший з'їзд боністів відбувся ще 1927 року.

**Ярослав Дзира**

## **ДАНИЛО АПОСТОЛ**

**(4. XII-1654 — 17. I.-1734)**

**Данило Апостол був освіченою людиною, великим знавцем військового мистецтва, талановитим дипломатом, будівничим української держави.**

Прізвище Апостол — реестрового козака сорокатисячного війська Б. Хмельницького 1649 р. трапляється в списку Андрусівської сотні Миргородського полку. Очевидно, його ім'я — Павло Охримович, тобто батько майбутнього гетьмана Данила Павловича. В документах 1658 року він — Хомутецький сотник, а починаючи з 1659 року, значиться Павло миргородським полковником (1659, 1671-1673, 1676-1678), а 1659 року він був і наказним гетьманом; 1660 року Апостол водночас миргородський і гадяцький полковник. Документи свідчать, що він скуповував на Миргородщині ґрунти і ліси. Небіж Павла крилівський сотник Максим 1672 року з дорученням гетьмана Дорошенка ізив до кримського хана. Мабуть, Апостол вирізнявся серед козаків Миргородського полку, бо цей високий чин і полковий уряд козаки довірили його 28-річному синові Данилові, й той, як жоден інший полковник, зумів його утримувати впродовж 45 років і наприкінці життя досягти гетьманської булави (1727-1734).

Данило Апостол був освіченою людиною, великим знатцем військового мистецтва, талановитим дипломатом, будівничим української держави. Народився він четвертого грудня лиховісного 1654 року. Про його навчання нам нічого не відомо. Мабуть, освіту він здобув у Києві, Чернігові чи в якомусь іншому місті. Особисто належав до друзів та однодумців Івана Мазепи. 1689 року Данило супроводжував Мазепу до Москви, а 1708 року миргородський полковник зі своїми козаками відкрито, хоч і на короткий час, перейшов на бік Мазепи. Він був втаємничений у політичні пляни гетьмана його боротьби за суверенну Україну за допомогою Швеції. Однаке, після роздумів і сумнівів, у листопаді 1708 року повернувся до Петра I, здобув його прихильність. Він брав участь у Прutському, Перському походах, у війнах Росії в Лівонії та Польщі. Як і чернігівський полковник Павло Полуботок, Апостол сподівався, що настануть сприятливіші часи і їм вдасться відновити гетьманський уряд, повернути Україні втрачену автономію.

Наблизилася російсько-турецька війна 1724 року, в якій мусили брати як найактивнішу участь козацькі полки. І от у широких степах на річці Коломаці козацька старшина скликає раду і складає „Коломацькі петиції” з проханням скасувати створену 1722 року ненависну „Малоросійську колегію” і вибрати нового гетьмана. Ініціатором цих вимог став найавторитетніший полковник Данило Апостол. Під статтями підписалися багато старшин і козаків. Свою петицію потайки послали до Петербурга, де канцелярист Іван Романович 10 листопада 1724 року вручив її цареві, коли той виходив із церкви. Глянувши

на папір із підписами козаків цар „із великим гнівом і люттю” наказав зараз же ув’язнити наказного гетьмана Павла Полуботка, генерального писаря Савича та генерального суддю Чарниша, які й собі прибули до царя з чоловіччиною про вибори нового гетьмана. Всіх кинули до Петропавлівської в’язниці. Вважають, що це були перші політичні в’язні фортепі. Наказний гетьман 29 грудня 1724 року помер, а невдовзі і Петро I. Царицею стала дружина Петра Катерина, яка за складних внутрішніх і зовнішніх обставин (передгроззя війни) змушенена була пом’якшити ставлення до України. Але вона тільки встигла випустити з ув’язнення козацьку старшину, що лишилася живою, провести реформу податку й весною 1727 року померла сама.

У придворних чвалах перемагали прибічники жорстокої політики Петра I, яка зводилася до того, щоб „Малуу Россию к рукам прибрать”. І з цією метою сіяли отруйні зерна ненависті й чвар між козацькою старшиною та простим людом.

Імператором став малолітній онук царя Петро II, а насправді Росією правив князь Олександр Меншиков, який мав на Лівобережжі величезні володіння: чотири міста, серед них і зруйнований ним Батурина, 187 сіл, 14 слобід і одну волость. Меншиков ворогував із „Малоросійською колегією” та бригадиром Вельяміновим. Незабаром у столиці взяли гору Долгорукови — оборонці старої допетровської Росії. Тому й на Україні виникає можливість для повернення козацького самоврядування, виборів нового гетьмана. За цих обставин скасовано ненависну „Малоросійську колегію” разом із Вельяміновим, знищено й деякі податки.

З нагоди коронації Петра II на початку 1727 року до Петербурга запросили й козацьку старшину, серед якої був і Данило Апостол. Тут депутати прожили півроку. За цей час миргородський полковник, принижуючись і „б’ючи чолом” придворним вельможам, шукав підтримки, щоб повернути Україні якомога ширші права й вольності, державну автономію. Ще в давнину казали, що в Росії, де людина бог або раб, не можна добитися ніякої справедливості чи законності, хіба що милости, а це вимагало втрати людської гідності й гордості. Внаслідок цих зусиль і петицій у серпні 1727 року з ласки і повеління царя було видано „Решітельні пункти”, які стали своєрідною куточкою конституцією життя українського народу за царату. Новий гетьман вже не має права підтримувати зв’язки з іншими державами, крім прикордонних справ із Річчю Посполитою та Кримом, але під час війни повинен виконувати волю російського фельдмаршала. Вибори гетьмана залежали від волі царя, який затверджував новообраний полкову й генеральну старшину. Внутрішні судові справи розглядали водночас представник російського уряду й гетьман. Три царські офіцери і три козацькі старшини під наглядом гетьмана складали генеральний військовий суд; військовим скарбом розпоряджалися — один росіянин й один українець. Тільки найнижчі сотенні та полкові козацькі чини за згодою гетьмана вибирало собі військо. Зобов’язували вивчати українські юридичні джерела й провести реформу судочинства. Зарубіжним купцям дозволяли торгувати на Україні, але прибутки від мита йшли до царської казни. Російські дворяні і чиновники мали право скуповувати українські землі, але не заселяти їх росіянами. Передбачалась і ревізія державних землеволодінь.

1 жовтня 1727 року в Глухові на майдані біля церкви зібралося козацтво, громада, духівництво, щоб під наглядом таємного радника Федора Наумова вибрати собі нового гетьмана. Ще в Петербурзі Наумову вручили тайну інструкцію, де було вказано, що цар дозволяє поставити гетьманом 73-літнього Данила Апостола. Таким чином царат визначав короткий термін козацького самоврядування. На раді резидент прочитав царську грамоту й за традицією тричі спітав громаду, кого вона хоче мати гетьманом. У відповідь пролунало: „Данила Апостола!”. Полковник віджартувався приказкою: „Як стара дівка хорошого жениха, хоч сам того хотів”. Але взяв до рук булаву і присягнув російському цареві. На майдані запанував святковий настрій, скрізь відбувалися урочистості, студенти писали вірші й панегірики. І зараз же, як твердить автор „Історії русів”, що описав цю раду, козацька делегація поспішила до царя „з приношенем благодарности от всей нації”. Однаке на раді вже ніхто не згадував Переяславських статей, давніх козацьких прав і вольностей, куточі автономії України. Царат не довіряв гетьманові і взяв до столиці його сина Павла як заложника.

Старий гетьман тихо, спокійно свою діяльність спрямував на впорядкування і зміцнення внутрішнього державного життя українського народу, на розширення автономії, щоб відсторонити втручання російських чиновників у козацькі справи та самоврядування.

Насамперед він зобов'язав юристів глибоко вивчити тисячолітню практику українського судочинства — звичаєве право й різні письмові джерела, починаючи від „Руської Правди”, „Литовських статутів”, Магдебурського права тощо.

1730 року гетьман видав „Інструкцію українським судам”, щоб у низких судах вивчали справу водночас кілька суддів, а також порядок перегляду судових ухвал — від сотенних і полкових до генерального.

Данило Апостол намагався дати лад і в одному з нацболючіших питань тодішнього життя — землекористуванні й господарстві. З цією метою було проведено генеральне слідство про маєтки і законність володіння маєтками. Розшукували різні грамоти, документи, свідчення старих людей й незаконно привласнені землі повертали українській державі.

Гетьман упорядкував державний скарб, вирахував точні дані різних видатків. Важливо, що 1728 року в своїй столиці він влаштував конференцію купців, захищаючи їх від несправедливих інструкцій царизму, сам брав участь у торгових підприємствах, боровся за те, щоб взяти під свою булаву і Київ, але тамтешнє міщанство воліло підкорятися російському генерал-губернаторові.

Старий козак Данило Апостол допоміг повернути „під ясні зорі, на тихі води” після першого зруйнування 1709 року Запорозької Січі і 25-літнього поневіряння під магометанським небом запорожців. На чужині козаками порядкували кошовий отаман Кость Гордіенко і гетьман Пилип Орлик. Але після смерті кошового 1733 року назрівала російсько-турецька війна, у Польщі наступило безкоролів'я. Тому цар дозволив запорожцям повернутися з Олешківської Січі на свої вольності. Це сталося 1734 року, коли кримський хан велів запорожцям йти війною проти Польщі. Понад 7000 запорожців заснували нову Січ над річкою Підпільною. Українці Лівобережжя царат використовувував і на тяжких фізичних роботах. У 1731-1733 роках і пізніше козаки й селяни змушені були будувати Українську лінію, що простяглась на

285 кілометрів від Дніпра, де впадає річка Орель, і до Сіверського Дінця. Ця оборонна споруда являла собою глибокий і широкий рів, мала 16 фортець, понад 200 редутів, з'єднаних між собою земляним валом. Щороку на лінію гетьман виганяв від 15-22 тисяч козаків і 10 тисяч селян зі своїми харчами, знаряддям.

Тяжку працю на цих спорудах, що спричинилася до численних людських жертв і занепаду хліборобства, засудили Тарас Шевченко й народ у своїх піснях. У той час на Україні квартирувало від 8 до 11 російських полків, і весь тягар їхнього утримання лягав на трудящий люд. Багато неприємностей українській церкві завдало в той час тупе, догматично-педантичне російське духовництво. Так 1730 року російський чернець Суханов з обуренням доносив Синоду, що начебто на Україні розвелось багато „Проклятих латинників”, що тут „співають у церквах по нотах, наче італійці на ігрищах”; „у митрополита на митрі хрест — на зразок хрестів, що в царів на коронах; попи хрестять дітей, не занурюючи їх у воду, а тільки обливають; до того ж, як хрестять, то не плюють усім клиром на сатану”. Київський митрополит Ватанович оцінював цей донос як „бред мужичий, прений богословських не стоячий”.

1733 року Апостола спаралізувало. Нова російська цариця Анна Іванівна, яка вороже ставилася до України й була переляканана здобутками гетьмана в утвердженні автономії, не дочекавшись його смерті, усунула козацьку старшину від уряду й владу над Україною віддала Олексію Шаховському. Як пише автор „Історії русів”, знову уряд складався з половини росіян і українців. У таємній інструкції містилася вимога сприяти зближенню українців із росіянами шляхом змішаних шлюбів, заборонялись самостійні зв'язки із сусідніми державами. Отже, ще за життя Апостола царат скасував гетьманський уряд. 17 січня 1734 року 80-літній гетьман помер. Поховали Апостола в Сорочинцях у кам'яній церкві, яку сам збудував за участю київського митрополита Рафаїла Заборовського

Данило Апостол мав кілька дітей — синів і дочок. Син Петро жив у столицях як заручник батька до 1730 року. З 1728 по 1757-й — він лубенський полковник. Володів кількома іноземними мовами. Залишив цінне історичне джерело „Щоденник” частина якого написана по-французьки. Другий син Павло був миргородським полковником із 1727 року, керуючи ним до своєї загибелі 1736 року у Криму. Рід Апостолів закінчився зі смертю Михайла Даниловича. Прізвище Апостол додав до батькового син Матвія Артамоновича Муравйова Іван Матійович, батько декабристів — Іполита Івановича Муравйова-Апостола (1806-1826), Сергія (1796-1826) та Матвія (1793-1886). Всі вони не забували своїх предків і захищали автономні права українського народу. Отже Апостоли дали чотири покоління полковників. Їхні нащадки і нині живуть у Франції.

## РОЗШУК

Михайло Білоус розшукує свого брата Василя Лантвіта, уродж. в Рогатині.  
Проситься сконтактуватися на адресу:

M. Bilous  
205 East 10th Street  
New York, N. Y., 10003

# *На службі народу*

Роман Колісник

## **ВІТАЛІЙ БЕНДЕР**

Ім'я Віталія Бендера стало відомим зараз після закінчення війни, коли він опинився в таборі полонених в Ріміні в Італії. Дрібної будови тіла, скромної вдачі, непомітний серед загальної маси воящтва, його спостережливе око бачило ньюанси людської душі в суворих обставинах, а письменницький талант вміло відтворював ці події чи то у гумористичних нарисах, чи повістях. Уже від 1946 року виходили друком його повісті: „Марко Буджа”, „Навздогін за ворогом”, „Вечірній гість” та найпопулярніша „Марш молодості” — про останні дні української дивізії на фронті.

„Марш молодості” це — фантастична повість, в якій дивізійні вояки-очайдухи проходять крізь всі небезпеки й бої та осягають свою ціль пробитися на захід. Взагалі персонажі Бендера повні енергії та оптимізму, хоч у його писанні не бракує реалізму й філософської думки, особливо у споминах „Станція Лугаловська” та „Фронтовими дорогами”.

У книзі „Фронтовими дорогами” Бендер описує своє юнацьке життя до війни, жахливі спустошення України німцями й свою службу в Червоній армії та Українській дивізії. Два рази він попадав у німецький полон. Перший раз на початку війни, коли німці розстрілювали усіх офіцерів Червоної армії, політруків, комсомольців та євреїв таки просто у перших днях полону; інших морили на смерть голодом. Від голодової смерті Бендерові й лейтенантам з його частини, який „замаскувався” тим, що обстриг собі на голові волосся, і так врятувався від німецького розстрілу, вдалося втекти передночі з полону. Після довгої мандрівки з різними пригодами, вони добиваються, через фронтову лінію, до свого війська. Як іх там зустрічають? СМЕРШ (Військова контррозвідка „смерть шпіонам”) запроторує їх обох до тюрем й вітає побоями, щоб вони призналися, що прислали їх німці як шпигунів. Рятуються обидва завдяки наступові німців, коли перший СМЕРШ утікає, а дозорець їх випускає на волю. Лейтенант прощається з Бендером, кажучи, що його більшовики більше не побачуть, а Бендер, після нової „оддісеї”, допітів і підозріння, під час яких він мусив затаговати свій справжній воєнний життєпис, знову служить в Червоній армії.

В 1943 році другий раз попадає в німецький полон — тепер дещо легший, бо німці вже не шукали за офіцерами й їх на місці не розстрілювали, та й не морили на смерть голодом — німецькі армії вже були у повному відступі. Однак трактування військовополонених не було задовільне й кожного дня смерть мала обильне жниво. Тому Бендер з малою групою полонених скористали з нагоди

Й вони зголосилися до української дивізії „Галичина”. Думали вони, що це українська армія, а дивізія „Галичина” тільки назва одного з’єднання. Коли приїхали до запасного полку дивізії у Чадці на Словаччині й побачили вояків у німецькій уніформі з німецькими відзнаками — чашками трупа на шапках, не хотіли залишатися. Деякі з них повернулися до табору полонених. Так думав зробити Й Бендер, але врешті „заризикував” — лишився. І не пожалував, бо, як сам пише у споминах, у дивізії почався процес його справжнього національного освідчення.

Спочатку між вояками галичанами й „східняками” не було іdealних товариських стосунків, але час своє зробив, і всякі тертя та ворожнечі зникли, особливо в полоні.

Переїхавши до Англії, Бендер став ще популярнішим автором коротких оповідань, нарисів, актуальних статей, репортажів, рецензій, фейлетонів. Друкував їх спочатку в газетах „Українська Думка” і „Час”, а від 1950 року, переважно в новоульмівських „Українських вістях”.

Нове життя і обставини у Британії готували для Бендера нові враження, нові переживання, нові життєві пригоди. Одне з них — це глибоке кохання з красивою, чудовою вдачі й темпераменту англійською дівчиною, про яку „непоказний” Віталій міг тільки у снах мріяти. І сталося це зовсім припадково й просто на вулиці малого містечка, на якій він і його товариш, ще як полонені, „на гранду” зачепили й познайомилися з двома дівчатами.

Через якийсь час вона зауважила, що її наречений стає не тою самою особою, коли опиниться в товаристві своїх земляків, чи то на концерті, весіллі. І вона сама сказала, що, не зважаючи на їхнє кохання і близькі стосунки, вона сумнівається, чи зможе в сімейному житті зробити його щасливим...

Вийшовши на волю, незабаром він вступив до ОДУМ та УРДП, про що пише його близький приятель Мар’ян Дальний, редактор журналу „Нові Дні”:

„.... помер в Англії від серцевого приступу після операції Віталій Петрович Бендер. Покійний залишив у смутку дружину Марію, сина Юрія, дочку Тетяну і велику когорту друзів-однодумців та шанувальників свого таланту в усьому світі...

Він народився 5-го січня 1923 року в селищі Слов’яносербське, Луганської області на Донбасі. Ще до вибуху війни закінчив середню школу й з педагогічного інституту був покликаний до Червоної армії. Після короткого військового вишколу брав участь у фронтових боях, пережив сталінградську епопею, був двічі поранений. Я помітив широкий діапазон зацікавлень Віталія Бендера, його ерудицію й свіжість та оригінальність викладу й „загітував” його до новоствореної молодіжної організації ОДУМ та до співпраці в журналі „Молода Україна”. З того часу й почалася наша довголітня дружба через океан. Менш-більш тоді ж звернули на нього увагу провідники Української Революційно-Демократичної Партії й запросили приїхати з Англії до Німеччини редактувати півтижневик „Українські вісті”. Цю газету він редактував у роках 1954-57 аж до свого одруження в Англії. Рівночасно допомагав редактувати партійний орган „Наши позиції”, „Ми ще повернемось” та інспіровану УРДП російськомовну газету „Освобождение”. Часто писав передові статті й відгуки на проблеми дня. Редакторська робота забирала йому багато часу, а його більше манила творча письменницька праця.

Повернувшись до Англії, понад 25 років працював у БіБіСі як радіо-журналіст перекладач, але при тому не залишав своєї літературної праці й співпраці з багатьма українськими демократичними періодиками („Нові Дні”, „Молода Україна”, „Всесвіт”, „Свобода”, „Український Голос”, „Вісті Комбатанта”, „Українські вісти” і інші). Писав під різними псевдонімами і криптонімами, як В. Дончак, О. Кей д’Е, В. Токар, Ст. Петелько, Ол. Райт, Студент, Обсерватор, П.Р. Беняд та інші.

Від 1960-их років Віталій Бендер постійно вибирався членом Центрального Комітету або Секретаріяту УРДП, де очолював переважно інформаційний або ідеологічний відділ. Багато його писань викликали широкий і не завжди схвальний відгомін, значно спричиняючись до розворушення нашої застояної й часто нереальної політичної думки.

Віталій Бендер не мав властивого багатьом з нас почуття меншевартості, глибоко вірив в українську людину, не був позбавлений людяного гумору, тому співпрацювати з ним і навіть дістати лист від нього завжди спровалило велику приємність.

Після його виходу на пенсію, робились старання, щоб він переїхав з родиною напостійно до Америки й став редактором „Українських Віостей”, „Українського Голосу” або „Нових Днів”, але з того нічого не вийшло і вже не вийде.

Прошай, незабутній Друже! Пам'ять про Тебе залишиться з нами назавжди.”

Віталій Бендер була щира й сердешна людина, — він завжди готовий був допомогти, поділивши своїм досвідом, і дати пораду. Я з ним познайомився вперше, коли він приїхав до Канади після друку першого тому споминів „Станція Пугаловська”. На сходинах він не читав уривків із своєї книжки, бо казав, що не вміє речитувати, але дуже емоційно переживав ще раз, слухаючи все написане.

Коли я працював над своєю повістю „Останній постріл”, не маючи письменницької практики, я післав Бендерові перший манустріп „на рецензію”. Бендер не тільки його прочитав, але написав дуже влучні зауваження і поради. Бендер прослухав англійський курс літературного писання, і його поради з теорії та з довголітньої письменницької та журналістичної практики були справді дуже допомічні.

Між нами почалося листування. Бідкався Бендер, що на еміграції нема літературних критиків, і письменники мусять самі їх заступати, пишучи критичні рецензії, що не виходить на добре, бо „ти напиши мені, а я напишу тобі”. Потім нагло наше листування припинилося. Аж несподівано я отримав короткого листа від 16 жовтня 1991 року, який характеризує Віталія Бендера, як непересічну добру людину:

„Дуже тішуся, що читацька публіка зустріла Ваш „Останній постріл” надзвичайно прихильно й вирозуміло. То ж пишіть ще щось капітальне, якщо здоров’я не підводить.

А мене „вдарило” кляте життя. Мучуся від gastric flue. Що за противнича навала!

Але нічого. Я пишу до Вас ось чому: Ви мені дали колись інформацію про український комп’ютер чи Wordprocessor, придбаний Вами в Канаді. Був

би дуже вдячний, наколи б Ви ще раз подали мені назуви фірми, ті ділову адресу. Це не для мене. Тут один молодий українець з Києва влаштувався на працю, де йому така річ потрібна. Я б передав йому, а він би по-в'язався з ними сам і можливо купив би.

Будь ласка.

Привіт всіх гараздів!

В. Бендер

Турбота й старання допомогти новій людині у новій країні. А 30 жовтня 1991 року Віталія Бендура, життєрадісного й талановитого, вже не стало між нами.

## ДАРІЯ РЕБЕТ

Дня 5 січня 1992 р. у Мюнхені, Німеччина, відійшла у вічність  
СЛ. П. ДАРІЯ РЕБЕТ

член Крайової Екзекутиви ОУН в роках 1934-38, член проводу ОУН в Україні під час німецької окупації, співосновник Української Головної Визвольної Ради (УГВР), член президії УГВР, член проводу Закордонних частин ОУН, член політичної Ради ОУН-з, голова політичної Ради ОУН-з від 1980-1991 р., в'язень польської і німецької тюрим, співробітник „Сучасної України”, „Сучасності”, член редколегії „Українського Самостійника”, член Управи Українського Товариства Закордонних Студій, провідна діячка українських організацій в краю і за кордоном.

## ,,УКРАЇНСЬКИЙ НАРОД ВИСТРАЖДАВ СВОЄ ПРАВО НА КРАЩУ ДОЛЮ

*Для нас курс миру, дружби і злагоди зі всіма народами є альбою і омегою зовнішньої і внутрішньої політики, найвищим мірилом людської моралі і відповідальності. Світ має знати — до його сім'ї прийшов мудрий і працьовитий народ, народ, який вистраждав своє право на кращу долю.*

Леонід Кравчук  
на Конгресі українців у Києві, 22 січня 1992.

## *На військові теми*

Полк. Ч. А. Михайльчук

### **ПРИНЦИПИ КОМПЛЕКТУВАННЯ ЗБРОЙНИХ СІЛ УКРАЇНИ**

Принципи комплектування Збройних Сил України повинні забезпечити їм високий рівень виконання бойових задач і порівняно невисокі витрати на утримання особового складу. Таким чіллям відповідає комбінований спосіб комплектування, який полягає в наступному: частину війська набирається по найму, а другу частину — на підставі Закону про обов'язкову військову службу (строкова служба).

**Строкова служба юнаків**, які досягнули 18-річного віку, дозволяє:

- підвищити фізичне й психологічне гартування, так необхідне для самостійного життя;
- проводити національне й патріотичне виховання молоді;
- давати юнакам, у деяких випадках, цивільну професійну підготовку;
- створити мобілізаційний резерв держави на випадок затяжної війни;
- використати армію як засіб на поглинання зайвої робочої сили під час економічної кризи.

При загальному чисельному складі Збройних Сил України в 400-450 тис. чоловік, кількість військовослужбовців строкової служби не повинна перевищувати 150-170 тисяч, щоб не знизити боеготовності армії.

На сьогоднішній день можливості України для призову молоді до лав Збройних Сил — значно вищі, що може привести до порушення Закону про загальний військовий обов'язок. Але потрібно враховувати, що такі можливості падатимуть щорічно з причини скорочення народжень. Доцільно також було б звільнити частину молоді від строкової служби в таких випадках: слабого здоров'я, утримування непрацездатних батьків або власної сім'ї, вступу до середнього або вищого навчального закладу, з релігійних мотивів та на власне бажання.

Звільнення від строкової служби на власне бажання може бути у випадку вступу юнака на альтернативну службу або виплати компенсації державі.

Бажано, щоб альтернативна служба призовників проходила виключно у військових частинах і була спрямована на обслуговування Збройних Сил (наприклад, внутрішня служба, підрозділи забезпечення,

технічне обслуговування тощо). Для тих, хто проходить альтернативну службу, слід дозволити проживання та прохарчування вдома, давати їм вихідні й святкові дні, відповідно до трудового законодавства, втримувати упорядкований робочий день, дозволити носити цивільний одяг поза службою, давати право на відпук і вечірнє навчання в навчальних закладах. Така служба буде досить гуманною і не потребуватиме значних державних коштів.

Особовий склад альтернативної служби мусить мати свої військові відзнаки.

Юнаки, що відмовляться від строкової або альтернативної служби без відповідних підстав, мусять сплатити державі кошт, який дозволить Міністерству оборони наймити іншого добровольця на військову службу. Висоти сплачування коштів встановляється юридично, в залежності від причин відмови від служби.

Однак, щоб не заохочувати відказників, бажано в конституцію України передбачити статтю про те, що особи, які відмовляються від військової служби, не мають права займати урядові та службові посади на будь-якому рівні, якщо вони пов'язані з оборонним питанням.

**Служба по найму** в Збройних Силах України матиме за мету підвищення бойової готовності частини (підрозділів) шляхом підбору найбільш підготованих і здібних осіб. Всі особи, які поступають на військову службу по найму, повинні бути здорові й мати загальну й професійну військову освіту, яку вони здобувають під час навчання у спеціальних військових закладах.

Для підготовки військовослужбовців, що поступають на службу по найму, доцільно мати на Україні свою систему військових навчальних закладів, як от: академію, вищі військові училища, середні військові училища, школи унтер-офіцерів і спеціалістів.

**Школи унтер-офіцерів і спеціалістів** необхідні для підготовки молодого командного складу і фахівців для обслуговування складної військової техніки, штабних працівників. Вони поступають на військову службу по найму і зобов'язуються служити не менше, як 10 років.

Строк навчання в таких школах — до одного року. Випускникам видається свідоцтво про спеціальну освіту.

Скількість військовослужбовців таких ранг може досягти 150-170 тисяч. На їх утримання доведеться щороку витратити певні кошти, однак ці витрати можна компенсувати скороченнями на ремонт і закуп нової техніки через більш вміле обслуговування. Якщо професіонали служитимуть 10-15 років, то в навчальних закладах щорічно потрібно готувати 15-20 тисяч унтер-офіцерів та інших спеціалістів. Для цього треба 10-12 навчальних закладів. Приймати в професіонали слід починати після першого року служби солдата.

**Середні військові училища** необхідні для підготовки командного складу рівня „командира взводу” (чоти). Випускникам треба давати звання „прапорщика” і видавати диплом середньої спеціальної освіти. Призначення на командні пости розв’яже проблему молодих командних кадрів. Адже відомо, що багато випускників-офіцерів Радянської Армії через 2-3 роки служби втрачали перспективу дальшого службового росту, і більшість з них проявляла пасивність і зневагу до служби. Тим часом прапорщик, командир взводу, маючи відповідну освіту і працюючи довгий час на такій посаді, зможе виконувати свої обов’язки не гірше від випускника училища. Для комплектування Збройних Сил України прапорщиками (мічменами) треба щороку випускати з середніх військових училищ по 20-25 тисяч. З цією задачею може справитись 4-5 училищ.

**Вищі військові училища** потрібні для підготовки командного складу, починаючи від рівня командира роти (сотні) до заступника командира полка. Випускниками вищих військових училищ надається військове звання лейтенанта, видається диплом вищої спеціальної освіти і призначається на посади не нижче командира сотні.

У вищі військові училища, при скороченому строку навчання, можна приймати також прапорщиків, мічманів і випускників цивільних училищ закладів, які раніше служили в армії, наприклад на строковій службі. Випускників інститутів і університетів прийматиметься переважно на інженерні факультети військових училищ.

**Академія Збройних Сил України** необхідна для підготовки командного складу рівня „командира з’єднання” — старший офіцер штабу корпусу (дивізії), армії, генерального штабу. У Збройних Силах України потрібно буде 4-5 тисяч старших офіцерів і генералів. Їх підготовку могла б вести одна академія, яка щорічно випускала б 400-500 вищих командирів і військових інженерів-керівників.

Сьогодні ситуація така, що на території України є дві авторитетні військові академії ППО — в Києві і Харкові. Ці академії відомі і за кордоном, і вони мають чудову матеріально-технічну базу — підготовлений склад викладачів. Тому доцільно було б залишити ці дві академії в системі військової освіти, тим більше, що в інших республіках подібних академій нема.

Пропонується щорічно готувати в академії сухопутних військ (Київ) 100-150 вищих офіцерів, а в Академії ВЛС і ППО (Харків) — 300-350 офіцерів командного й інженерного профілів. Програми навчання залежатимуть від майбутнього призначення випускника.

Ці академії теж можуть підготовляти кадри для зарубіжних країн, особливо тоді, коли оборонна промисловість буде випускати зброю на експорт.

Підготувати генералів і офіцерів на посади командуючих армій і працівників управління Генерального штабу Збройних Сил України бажано було б проводити в академіях за кордоном. Таке навчання буде дешевше, ніж створення своєї академії генерального штабу. Це тим більше доцільно, що навчання за кордоном дасть змогу офіцерам і генералам глянути на проблеми війни і підготовки до неї з іншої точки зору та засвоїти закордонний досвід будівництва армії.

Радянський Союз щорічно посылав десятки військових делегацій за кордон, але уникав навчання своїх офіцерів у зарубіжних закладах. Мабуть, тому там нічого не змінилося і десятки років панував застій і консерватизм, починаючи від військової форми одягу і кінчаючи на принципах комплектування.

**Військова наука.** Практика показує, що розвиткові військової науки її техніки сприяє створення системи науково — дослідних закладів в рамках Міністерства оборони, а не подпорядкованої Генеральному штабові Збройних Сил, щоб не залежати від жорсткої дисципліни військового мислення. Науково — дослідні заклади повинні розробляти для Міністерства оборони концепції (рекомендації) відносно будівництва збройних сил, стратегії і тактики, вибору типу озброєнь і конкурсного добору зброї різних фірм, проведення її випробування. Працівники науково — дослідних закладів повинні комплектуватися переважно з військових. Але на час роботи в таких закладах переходити на цивільне положення, щоб менше залежати від адміністративної системи. Наука не терпить авторитетів.

У підпорядкуванні Міністерства оборони необхідно мати один науково-дослідний інститут, присвячений військовим проблемам, і два-три інститути для випробування зброї, яку плянується купувати.

Науково-дослідні заклади бажано розташувати в тих місцях, де є визначні наукові заклади, і тоді не буде проблеми з науковими співробітниками (наприклад, в Києві, Харкові, Севастополі).

Запропоновані принципи комплектування Збройних Сил України в дечому не відповідають світовим принципам, однак вони беруть до уваги економічну базу, військову структуру й традиції сьогоднішньої України. Реалізація цих принципів дозволить почати підготову національних збройних сил України при найменших перешкодах і в найближчому часі.

*Полковник Михальчук С. А. — кандидат військових наук, старший викладач ППО, член керівництва Харківської Спілки Офіцерів України.*

## ЗБРОЯ МОДЕРНИХ АРМІЙ

„Імперія зла”, як назвав Раянський Союз президент Реган, розлетілася. Здавалося б, що світ легше віддихне тому, що небезпека війни минула. Адже ж проти кого Америці тепер боротися? Президент Буш запропонував велике зменшення ядерної і звичайної зброї. Президент Росії Борис Єльцин висунув навіть смілівіші пропозиції роззброєння. Здавалося б, що всі потуги світу підхоплять нагоду й вдійсності настане загальне роззброєння. Але чомусь, покищо, так не діється. На далекийдучі пропозиції Єльцина, Америка заявила, що не має в пляні зменшити ядерних ракет, вистрілюваних з підводних човнів. Велика Британія, Франція і Китай поспішно заявили, що не мають в пляні зменшувати своїх ядерних резервів. Навіть Борис Єльцин, який висунув пропозиції роззброєння, заявив, що уважає Росію надпотugoю, рівною Америці. Нічого не змінилося. Стара римська аксіома „сі віс пацем пара белюм” (хочеш миру, готовся до війни), як і в минулому, так і сьогодні, вагома своїм змістом.

Коли у близькому майбутньому дійшло б до загальної світової війни, війна ця не була б подібною до останньої. Модерна зброя майбутньої війни зробить другу світову війну дитячою іграшкою. Перегляньмо, хоч поверховно, цю модерну зброю, яка частково вже готова до дій, а частково ще в експериментальній стадії, але в найближчому майбутньому доповнить арсенал великих потуг світу.

Підставою модерної зброї є ядерна експлозія. Маємо два типи ядерної експлозії: „розщеплення” (Fission), коли атоми урану або плутонію розділюючись, витворюють енергію, і „злиття” (Fusion), коли атоми водню, гелію або літію лучається в один більший елемент, і в процесі злуки також витворюють енергію. Звільнення енергії при помочі розділення відбувається у двох стадіях: негайній, тобто самий вибух і спізненій, тобто виділення радіяції. Радіяція складається з нютронів, променів Рентгена, альфа-променів і дуже коротких гамма-променів. Експлозія при помочі злиття є технічно більш скомплікованою, але у такому злитті осягається сильніший вибух.

Спочатку ядерна зброя складалася тільки з бомб, перевозжених літаками, потім почали виробляти ракети з атомовими головками, а то й кількома головками в одній ракеті, які можна кожну зокрема наставляти на іншу ціль. Все таки, така зброя була тільки стратегічного характеру, тобто призначена на знищення об’єктів далеко поза фронтом. Розвиток техніки дозволив зменшити величину ядерних

стрілен і застосувати їх до тактичного вжитку артилерією. Впровадження тактичної ядерної зброї примусило зміни в тактиці й організації армій. Не зважаючи на те, що не передбачуються радикальні зміни в ядерній зброї у недалекому майбутньому, вже тепер постала можливість продукувати так звані „мінібомби”, тобто дуже малі ядерні стрільна, а це створило небезпеку, що їх можуть вживати терористи.

Під сучасну пору стратегічна ядерна зброя є розгорнена в потрійну систему, так звану „тріяд”: ядерні балістичні ракети, вистрілювані з поверхні замлі, ядерні бомби перевозжені далекосяжними літаками, й ядерні ракети вистрілювані з підводних човнів на поверхні води й з-під води.

Розвиток міжконтинентальних балістичних ракет примусив уряди ядерних потуг думати над обороною проти них. Внаслідок постають протибалістичні ракети різних типів і різних застосувань. Перший раз ми побачили такі ракети в дії під час війни з Іраком, коли американці до оборони перед ракетами Іраку вжили свої протибалістичні ракети типу „Патріот”. Наступним кроком в розвитку протибалістичної зброї стали лазерні промені, популярно називані у військових колах „променями смерті”.

Спочатку працювало над виготовленням лазерів, „вистрілованих” з землі або з кораблів проти ракет. Пізніше, американські науковці зосередили свої зусилля над виробленням лазерів на платформах, кружляючих у орбіті Землі, для оборони розвідувальних і стратегічних сателітів. Лазерні промені нищать атакуючу ракету перепалюючи діру в її зовнішньому панцирі і тим спричиняючи її розпад у повітрі.

Іншою „казковою” зброєю є так звані „часткові промені” (particle beams). Протилежно до лазерних променів, яких створює електромагнітна радіація, „часткові промені” концентрують субатомні частини в стовп чи промінь, збільшують їх швидкість і, вдаряючи в ціль, нищать її нуклеарною реакцією, яку вони спричиняють.

Дуже контроверсійною зброєю стала невтронна бомба, яка вбиває невтронною і гамма радіацією, а не силою вибуху. Танкові з'єднання у великій мірі видержують гаряч і вибух тактичної ядерної зброї, і невтронну бомбу вдосконалено власне як протитанкову зброю. Вона в одній хвилині може знищити залогу великих танкових з'єднань, залишаючи танки непошкодженими.

Тому що невтронна бомба вбиває радіацією, її можна зачислити до радіологічної зброї. Однаке, коли ми говоримо про радіологічну зброю, маємо на увазі військове використання радіоізотопів. До їх вжитку чи радше, не потрібно атомової бомби, а тільки атомного реактора. Нуклеарні реактори витворюють високорадіоактивні відходи, як: стронцій-90, стронцій-89 і сесіюм-137, які становлять матеріал для

примітивної радіологічної зброї, і тому радіологічна зброя може легко попасті в руки держав, які не спроможні випродуковувати атомову бомбу.

Здавалося, що того буде досить. Але ні! Всі противники, не зважаючи на офіційні запевнювання про заборону хемічної і бактеріологічної зброї, все таки працюють над її вдосконаленням.

Біологічна й хемічна зброя це нічого нового. Уже у 1347 році монгольські війська підступили до майже не до здобуття генуезької торговельної твердині Каффи на Кримському півострові. Монгольські війська були здесяtkовані чумою. Не можучи нічого осягнути зброєю, монголи почали перекидати катапультами тіла померлих від чуми через мури твердині. Чума розійшлася по Каффі й примусила генуезців відступити до м. Генуї. Проблема була, однаке, в тому, що привезли з собою і чуму, яка поширилася по всій Європі й убила 30% населення Європи. До сьогодні небезпека біологічної війни лежить в тому, що не можна її відповідно контролювати. Однаке, спроби застосування біологічної зброї у військових операціях мали місце й в модерніших часах. В період другої світової війни біологічну зброю вживали японці в Китаю і партизани в Радянському Союзі, Польщі й Югославії. Від закінчення 2-ої світової війни дехто закидував американцям, однаке без доказів, що вони вживали біологічну зброю в Кореї, В'єтнамі і навіть проти Куби.

Хемічна війна також має свої початки в минулому. Затроювання криниць і вживання затроєних стріл було відоме в старовинних часах, але щойно 22-го квітня 1915 р., хемічну зброю повністю застосовано у військовій операції. Цього дня під Іпрс, німці вжили проти французьких ліній 200 тонн хлорового газу, убиваючи приблизно 5000 вояків. У 1925 році, договором у Женеві, заборонено вживання у війні хемічної зброї. Всі великі держави підписали цей договір, але ЗСА, бувший Радянський Союз, Англія і Франція інтерпретують його як заборону вживати хемічну зброю першому, і залишають за собою право вжити її у відплатній акції. Вичислювання всіх трійливих рідин, уживаних у хемічній війні, було б недоцільним. Варто згадати, що найстрашніший газ це нервний газ, винайдений у 1939 році д-ром Гергардом Шрадером в лябораторії „І. Г. Фарбен” в Німеччині. „Сарін”, найстрашніший з нервних газів, убиває діянням на органи дихання і просяканням у шкіру. Він спричинює спазми м'язів, параліч і жертва дуситься через одну хвилину від контакту з цим газом.

Україна, яка тільки кілька місяців є самостійною державою, находитися під тиском західних держав не будувати великої, сильної армії. Росія і західний світ постійно ставлять питання: пощо Україні великої і сильної армії? Відколи Україна проголосила самостійність 24-го серпня 1991 р., російський уряд обговорював можливість превентивного ядерного удару на Україну, потім грозив

„перегляненням” сучасних границь України, врешті, має претенсій до Криму. Навіть Румунія висуває претенсії до Буковини. Росія, яка претендую на „надпотугу рівну Америці”, одідичила майже весь воєнний арсенал бувшого Радянського Союзу, включно з арсеналом ядерної, хемічної і біологічної зброї. В таких обставинах Україна не тільки повинна розбудувати сильні збройні сили, але, на мою думку, не повинна скоро позбутися тактичної ядерної зброї, бодай так довго, як довго в Росії нема стабільного уряду, який ділом доказав би, що позбувся мрії про затримання своєї імперії. В протилежному випадку столітні мрії, здійснені українським народом, можуть розвіяться під напором модерної зброї в руках Росії.

## А РАКЕТ НА УКРАЇНІ СКІЛЬКИ ТРЕБА — СТІЛЬКИ є

...Іноземні журналісти, а інколи й власне українські, не можуть до пуття второпати, як це поєднується: Україна обіцяє стати нейтральною, але з ядерними ракетами. Міністер закордонних справ України Анатолій Зленко виголосив основні принципи зовнішньополітичного курсу нашої республіки, наполягаючи на тому, що Українська держава плянує в майбутньому дотримуватися трьох без'ядерних принципів і взагалі не хоче тримати власного пальця на ядерній кнопці. Навіть зараз. Нехай цим займається командування, яке спільно оберуть чотири ядерні держави колишнього СРСР — Україна, Росія, Білорусія і Казахстан. До того ж Україна оголошує себе правонаступницею Радянського Союзу, обіцяючи дотримуватися всіх міжнародних договорів, підписаних СРСР, які не протирічать її Конституції. А отже, не відмовлятиметься од скорочення ракет, які підпадають під радянсько-американські договори. До речі, 130 ракет за цими договорами мають бути скорочені в Україні вже на першому етапі.

Чи швидко відбудеться ядерне роззброєння України? Це, звісно, залежить не лише від нас. Зленко сказав: чим швидше Україна увійде до Європейського процесу, тим чіткішими будуть її позиції щодо системи колективної безпеки. Ми проти існування будь-яких військових блоків, але ж хіба можна не бачити реальності? Тому поки що наш майбутній нейтралітет — надійний дороговказ. Хоча вже тепер пропонуємо наш зовнішньополітичний імідж: такі собі „симпатяги” із позитивною концепцією згоди...

Олена Губіна  
(„МУ”, б. 12. 91)

Ігор Раковський  
Полковник Армії США

## ПОСВЯЧЕННЯ ВІЙСЬКОВОЇ ЧАСТИНИ Ч. 11854

30-го березня 1991 року на Україну повернувся голова Української Греко-Католицької Церкви Кардинал Мирослав Іван Любачівський. Мене запрошено взяти участь в цій великій події, як відповідального за безпеку Кардинала, а також виконувати обов'язки адміністратора Митрополичної палати.



Зліва: о. д-р Іван Дацько, владика УАПЦ Йоан Боднарчук, кардинал Мирослав, диякон Іван, митрополит Володимир Стернюк.

В жовтні прийшли до моого бюро в Митрополичій палаті два офіцери армії: майор Олег Васильович Бойко й лейтенант Андрій Юрієвич Гайсинський. Вони просили, щоби Кардинал М. І. Любачівський посвятив їхню військову частину ч. 63349, яка находитися при вулиці княгині Ольги у Львові. Вроочисте посвячення частини назначено на 13 жовтня 1991 р. Тут, на жаль, показалося, що останнє слово має Москва. В день перед посвяченням прийшов до мене лейтенант Гайсинський та заявив, що майор Бойко одержав догану й його перенесено з частини за спробу впровадження релігії у військо.

Виглядало, що це застрашить майбутні спроби і через довший час посвячення частин не будуть відбуватися. На моє здивування, вже 31-го жовтня до мене прийшов молодий майор армії, який представив себе як політичний військової частини ч. 11854, Микола Іванович Бондар. Його частина квартирує при вул. І. Мазепи у Львові. Він просив Блаженішого посвятити цю частину як теж і національний прапор. Наша зустріч почалася від його заяви: „Я є православний”. Я відповів: „А я греко-католик”. Це дало початок нашій дружній розмові.

Майор Бондар, родом із Східних областей України, був здивований, що я не тільки володію українською мовою бездоганно, але також ставлюся до православних як до братів-українців, а не як до ворогів, — так його інформували щі, яким залежить, щоби існував конфлікт між конфесіями. Його командир частини — цим разом не росіянин, а застрашений „хахол-українець”, теж заборонив посвячувати його частину. Це не застрашило майора Бондара, він зв’язався з Комітетом солдатських матерів і заявив командирові, що піде на голодівку перед казармою, якщо цей буде ставити перешкоди.

Після детальних підготувань, 10 листопада 1991 р. відбулося посвячення військової частини ч. 11854. Точно о год. 15-ї відкрилися ворота казарми, крізь які ввійшли владики, преса та мешканці Львова, щоби взяти участь у цій небуденній події. Перед нами стало півтора тисячі виструнчених вояків.

Офіційну частину відкрив майор Бондар, який привітав владик, гостей та вояків. У своїй промові він підкреслив значення релігії у війську Української Самостійної Держави. Свою промову він закінчив привітом: „Слава Україні”, а громкe: „Героям слава” з грудей півторатисячної лави вояків зробило велике враження на всіх присутніх.

Після слова майора Бондара Кардинал Мирослав Іван Любачівський, архієпископ Володимир Стернюк та владика Української Автокефальної Православної Церкви Йоан Бондарчук відправили Молебень, під час якого співав хор Собору св. Юра під диригентурою В. Джурина. По закінченні Молебеня відбулося посвячення українського національного прапору. Вагу хвилини підкреслила зворушлива несподіванка, підготована членами Товариства Матерей Солдатів. Перед трибуну війшли чотири юнаки з недалекої школи в національних строях, які внесли синьо-жовтий прапор, та вроčисто передали його чотирьом воякам частини. Після посвячення прапора трьома владиками, під звуки національного гімну „Ще не вмерла Україна”, який могутньо відіграла військова оркестра, над частиною ч. 11854 вперше в історії замайорів синьо-жовтий прапор із тризубом.

Споглядаючи з трибуни на прапор, який гордо повівав над казармою, я ніколи не думав, що буду свідком такої події. Немов у калейдоскопі, в пам’яті перебігали довгі роки військової служби в американській армії, де я не тільки мав нагоду здобути військове знання та дослужитися до ступеня полковника, але моя українська національність та релігійна принадлежність не була ніким квестіонована.

По вроčистім піднесенні прапора промовляли: кардинал Любачівський, владика УАПЦ Йоан Бондарчук, голова обл. ради Іван Гель та представниця Т-ва Матерей українських солдатів. Всі три владики, переходячи перед рядами виструнчених вояків, посвячували кожну сотню свяченою водою й дарували їм

святі образки. Урочистість дня була закінчена парадним перемаршом перед трибуною під звуки оркестри, а відтак стрічкою офіцерів частини з владиками та запрошеними гостями у військовому клубі.

Немає сумніву, що героєм дня був майор Микола Іванович Бондар, син степів України, який заризикував своєю військовою кар'єрою, щоби лише впровадити релігію у ряди українського війська. Він відкрив двері не тільки для греко-католицьких і православних капелянів, але для всіх конфесій, щоби вони вільно могли молитися, згідно з їхнім віроісповіданням.

Приємно було бачити владик наших провідних Церков — УАПЦ та УГКЦ, — які спільно з військом молилися за кращу долю України. Насувається питання, чи стане наша вимріяна, незалежна Україна такою, як ми всі собі бажаємо? Я впевнений, що так, коли у сірих рядах армії будуть такі її сини, як майор Бондар, лейтенант Андрій Гайсинський та інші.

Чутка про посвячення частини ч. 11854 швидко рознеслася і до архиєпархії у Львові почали напливати листи з інших військових частин. З нечуваною швидкістю вістка дійшла до міліції, так що вже 22-го листопада 1991 р. Блаженніший посвятив головну квартиру Радянського району міста Львова.

## I ОЖИЛИ ПОЛКОВНИКИ ХМЕЛЬНИЦЬКОГО

Понад тридцять полковників славного війська Богдана Хмельницького „зібрали” до одного гурту заслужений художник України Данило Нарбут — син відомого графіка Георгія Нарбута. Галерея портретів сподвижників гетьмана, що немає аналогів, посідає центральне місце на персональній виставці мистця, яка відкрилася в художньому салоні Черкас. Кривоніс і Богун, Нечай і Полуботок... А серед них отаман донських козаків Олексій Стартов, який разом з бойовими побратимами подавав допомогу українським козакам у боротьбі з поневолювачами.

Ім'я художника, який був і сталінським, і гітлерівським в'язнем, тривалий час замовчувалось, а творчість ігнорувалася.

## ЧОЛОВІКОМ РОКУ ОГОЛОШЕНИЙ ПРЕЗИДЕНТ УКРАЇНИ Л. КРАВЧУК

Добре відома народна артистка України Ніна Матвієнко була оголошена ЖІНКОЮ РОКУ 1991.

А ЧОЛОВІКОМ РОКУ український Президент ЛЕОНІД КРАВЧУК. Таке рішення прийняв ФОНД ДОБРА УКРАЇНИ.

(К-3, 31.12.91)

Іван Драч

## ПРОБЛЕМА ЗБРОЙНИХ СИЛ НА ПЕРШОМУ КОНГРЕСІ УКРАЇНЦІВ СХІДНОЇ ДІЯСПОРІ

В „Літературній Україні” від 30 січня ц. р. з'явилася доповідь Івана Драча „Сучасна дума про третього брата”, де, крім інших проблем, багато місця присвячено „Збройним Силам України”. І. Драч вперше виголосив ту цікаву доповідь на Першому Конгресі Українців Східної Діяспори, що відбувся 22 — 23 січня ц. р. в Києві. Іван Драч пише: „Особлива тема — українці і Радянська армія. Кажу „Радянська”, бо її й досі хочуть залишити такою відверті й потаємні імперські реваншисти. Ще язовські маршали та генерали, волаючи проти національних збройних сил, доводили, що без українців найбільша в світі армія СРСР не може існувати. Українці ж бо становлять основне ядро найкваліфікованіших спеціалістів і найтамущіших командирів у всіх родах військ. Може це й потішило б наше національне самолюбство, коли б не йшлося про армію, Україні чужу за своєю природою і цілями — завойовника плянети... Та у свій далеконосний час Україна сьогодні не забуває і про особисті долі українців у армійських пагонах. Прикро, звичайно, що мілітаристський дух, чи ліпше — чад „руssкого воинства”, як показали недавні офіцерські збори в Москві, повільно вивітрюється з-під військових папах і картузів. У цій ситуації оптимізму і надії додає людська і громадянська позиція офіцерів-українців і офіцерів України, які вважали б ганьбою для своєї честі допустити „югославський варіант”, що ним Україні методично, а останнім часом — підозріло погрожують слідом за Горбачовим нові московські політики та їхні газетні і телевізійні слова”<sup>1</sup>. Попри всі тяжкі для нашої історії національні відступництва, незважаючи на всю ефективність армійського „промивання мізків”, яке називається „политической подготовкой”, неможливо навіть уявити, щоб сьогодні офіцери України дозволили комусь підняти руку на свій народ, або не побажали його захистити... Окремою республікою українською, окремим регіоном, навіть окремою діяспорою в пагонах є українці в збройних силах колишнього Союзу — за неперевіреними даними (спробуй іх перевірити!) лише українського офіцерства 342 тисячі. Тисячі, коли не десятки тисяч українців-генералів. Отож озброєнного українства на території Східної Діяспори — поза мльйон, безперечно. Та чи озброєні вони українським духом, українським патріотизмом, простіше кажучи, чи є вони свідомими українцями? Якби то було так, жодних проблем із творенням Української Армії ми б не мали. Та і більше того — український патріотизм від Мурманська до Кушки, від Курил до Балтики, від Москви „до самих до окраїн” зробив би неможливим

всілякі зазіхання на молоду українську демократію, молоду Українську державу. У тому й то суть, що серед того мільйона армійського українства поміж багатьма патріотами не менше чистокровних хохлів і вірнопідданих малоросів, які під маскою заяленого інтернаціоналізму душили танками Прагу і винищували вогнем Афганістан.”

Насувається на думку читача питання: А якже вилікувати цих наших домородних хохлів і малоросів, що ще сьогодні лежать колодою на шляху нашої незалежності? Іван Драч рекомендує не легку розв’язку. Він пише:

„Хіба не зможемо ми до 2000 року організувати бодай 2000 студентів зі Східної Діяспори у вузі України — організувати волею серця і владністю розуму? Хіба не можемо ми створити перспективні і престижні українсько-англійські ліцеї у Владивостоку і Алма-Аті, у Мурманську і Норильську, в Москві і на Берестейщині, куди за патріотами-батьками йшли українські і не лише українські діти? Хіба не можемо допомогти литовцям створити музей Шевченка у Вільнюсі, музей запорожців на Кубані чи музей українського рушника на Далекому Сході?”

Розуміється, що це дуже скомпліковане завдання можна виконати тільки спільними зусиллями усіх українців у світі. І тому Іван Драч закликає:

„Українці україномовні й російськомовні, англомовні й францужені, колонізовані й румунізовані — єднаймося навколо матері України і української мови — її душі і правічної суті.”

Хто може дати кращу пораду?

*Подав В. Сірський*

### ОГОЛОШЕННЯ

Наш побратим та довголітній член хору БУРЛАКА, Іван Дудись, у приватному житті робить дуже корисну роботу. Відновляє античні меблі та з нових меблів робить античні, щоб переконатись, зайдіть до робітні під адресою:

Johnny's Finishing Shop  
& Century Antiques  
90 Advance Road (Rear)  
Toronto, Ontario M8Z 2S6  
Tel.: (416) 233-7451

## ІМПЕРСЬКІ ОФІЦЕРИ ПРОТИ ТВОРЕННЯ ЗБРОЙНИХ СИЛ УКРАЇНИ

Збіговисько вояків — імперіалістів з яскраво вираженими прокомунистичними ідеями, спрямованими на реконструкцію неділімого союзу „братьїх народів”, мало серед інших мету власне напередодні масового прийняття Присяги на вірність народу України офіцерів та солдатів, що служать на наших теренах, внести сум’яття у цей істричний закономірний процес. Московські засоби масової інформації у ці дні настирливо вишукували у частинах і підрозділах, що дислокуються в Україні, затягих поборників неділімої армії та СССР. Серед головних лейтмотивів схожих, як близнята, інтер’ю були такі: мовляв, мати у такого-то офіцера білоруска, батько українець, а дружина... вірменка. Як же бідолашному у такій ситуації визначитися? Єдиний вихід — у єдиній армії. А адмірал Касатонов на згаданих зборах, низько вклоняючись за трибуною Назарбаєву, запевняв, нібито найвправнішими моряками на Чорноморському флоті завжди були... казахи. І висловив сподівання, що вони й надалі вірно служитимуть „отечеству” на кораблях Чорномор’я. Адмірал, вочевидь, сплутав бойовий корабель з „кораблем пустелі” верблюдом.

Втім, фальш і лицемірство офіцерства, що лебатувало у Москві, добре відчуло передове воїнство. Минулі субота і неділя засвідчили зрілу свідомість вояків, що служать в Україні і присягнули їй на вірність. У деяких підрозділах Присягу склало до 90 відсотків особового складу. У Києві це Понтонно-мостова бригада. Вище зенітно — ракетне інженерне училище...

Дніпропетровське училище, що готує кадри для військ противітряної оборони, теж урочисто провело цей ритуал. Начальник училища генерал-майор Володимир Тригубов підкреслив, що присягати на вірність неіснуючого Союзу — нонсенс і нині слід реально визначитися у політичній ситуації й захищати суверенітет тієї держави, де служиш. Цікава деталь: місцева влада повністю зігнорувала факт прийняття Присяги воїнами — дніпропетровцями. Відзначимо також, що жодного тиску на представників інших республік ніхто не чинив.

У ці урочисті години в Севастополі під триколірними прапорами Росії зібралися поборники великородзянності. Тон перед мікрофонами задавали депутати російського парляменту. Дійшло навіть до того, що жінку, котра прийшла на мітинг з невеличким синьо-жовтим прапорцем, жорстоко побили...

(„ЗВУ”, 21 січня 1992)

## АВТОМОБІЛІ УКРАЇНИ

Україна може випускати автомобілі світової класи, котрі продаватимуться не лише в українській державі, а й інших країнах. Про це заявив в інтер’ю американській пресі представник відомої у світі корпорації Дженерал Моторс Джон Вайлсніс.

З українськими партнерами досягнуто домовленості про комплексне технічне переоснащення 10-ти заводів, які спеціалізуються на виробництві автомобілів, зазначив представник Дженерал Моторс.

(K-3, 30.12.91)

**Члени  
Кредитової  
Спілки  
«Союз»  
Вірять в  
Майбутність  
Нашої  
Української  
Громади**

**So-Use  
Credit Union  
Member's  
Believe in the  
Future of the  
Ukrainian  
Community**



Наша майбутність — це наші діти... це одна з причин, що ми збудували майданчик для гри на оселі «Київ» в Культурному Центрі Св. Володимира в Оквіллі.

Але, Кредитова Спілка «Союз» не думає що їхній, або ваший фінансовий стан є дитяча гра, і через цю причину, наша Кредитова Спілка тепер знаходиться в Ошаві і в Міссисагі. Ми поширюємо наші обслуги, що ви могли б здійснити ваші майбутні мрії. Прошу, прийдіть і станьте членом родини Кредитової Спілки «Союз».



That future starts right here with our children... and it's one reason we built a play ground at the St. Wolodymyr Cultural Centre in Oakville.

But So-use doesn't think that their or your financial future is child's play, that's why we're now in Oshawa and in Mississauga, Growing to give you the range of services that will help make your future dreams come true. Come and join the So-Use family.

**2299 Bloor Street West, Toronto  
2267 Bloor Street, West, Toronto  
406 Bathurst Street, Toronto  
31 Bloor Street, East, Oshawa  
26 Eglinton Avenue West, Mississauga**

# *Пишуть в Україні*

Євген Стаків

## , „Ніхто не має монополії на патріотизм”

**ПРОТЯГОМ НИНІШНЬОГО РОКУ ВЖЕ ВДРУГЕ ПРИІХАВ В УКРАЇНУ ЗАСТУПНИК ГОЛОВИ УКРАЇНСЬКО-АМЕРИКАНСЬКОЇ КООРДИНАЦІЙНОЇ РАДИ (США) ЄВГЕН СТАХІВ. ВІН ЖЕ РЕПРЕЗЕНТУЄ ПРЕЗИДІЮ СЕРЕДОВИЩА УКРАЇНСЬКОЇ ГОЛОВНОЇ ВІЗВОЛЬНОЇ РАДИ, КОТРУ ОЧОЛЮЄ МИРОСЛАВ ПРОКОП**

— Пане Стаків, як ви оцінюєте ту велику і світлу подію, котра відбулася в Україні першого грудня?

— У червні я брав участь у з'їзді українських політ'язнів, що проходив у Києві, та в міжнародній науковій конференції з історії національно-визвольних змагань, яка відбулася у Львові. Повернувшись в Америку, я зробив інформативну доповідь для політичних діячів і висловив думку, що Україна найдовше до року здобуде самостійність. Мені тоді сказали, що я є супероптиміст, більшість не поділяла моєї думки, що то так скоро буде. Тим часом це сталося ще швидше, вже 24 серпня Український парламент прийняв акт про незалежність України. Правда, були дискусії, в тому числі й в діаспорі, щодо доцільності референдуму. Я належав до тих людей, котрі його підтримували. Чому? Під впливом московської пропаганди деякі західні, американські політики вважали, що не всі громадяни України бажають її незалежності, що самостійної держави хоче лише Західна Україна. Отже, я вважав, нехай світ побачить, що весь український народ хоче самостійності. Щодо президентських виборів, то у нас більшість політиків вважала, що аби виграти референдум, то потрібен Кравчук. В таких переконливих результатах референдуму є велика його заслуга. Якщо він набрав 60 відсотків, то це значить, що тих 60 відсотків голосували і за референдум.

— На вашу думку, яка перспектива нашої України? Що нам треба зробити, аби збудувати самостійну державу? В історичній ретроспективі в часи становлення української державності маємо сумні приклади чвар між лідерами, небажання поступитися власними амбіціями заради національної справи. А тепер нам, як ніколи, потрібна єдність усіх сил, які хочуть працювати на самостійну Україну.

— Це правда. В минулому в нас були великі розбіжності в тому, як будувати Українську державу. Була концепція Центральної Ради, цілком відмінна від неї концепція гетьманату, а ще була концепція соціалістів. І ті чвари спричинили до повалення нашої державності. Ми мусимо вчитися на наших історичних помилках. Довгі роки ми, українці, поборювали іноземні режими — польський, гітлерівський, большевицький, та ще не навчилися будувати. У нас є старий звичай по селах. Коли дядько будував хату, то скликали толоку і спільними

силами зводили дім. Отже, як треба будувати українську хату, то всі мусимо бути разом. Ніхто не має монополії на патріотизм. Не можемо допустити до роз'єднання. Мусимо створити уряд національної згоди, до якого повинні ввійти ті, що вміють адмініструвати, хоча робили це раніше для Брежнєва й Щербицького, а тепер готові працювати на власну державу, і ті сили, які дають концепцію самостійної України. Парляментові треба визначити, що являє собою український національний інтерес. Мені здається, всі погодяться на тому, що той інтерес полягає в побудові держави спільними силами, адже час складний і нелегкий.

Я виступав на проводі Львівської країової організації Руху, куди мене запrosив його голова Любомир Сеник. Моя думка така, що колишні комуністи поділилися на дві частини. Ті, котрі на перше місце ставлять те, що вони українці, а потім — комуністи, здатні будувати український дім. Всі політичні партії повинні відкинути свої програмові суперечки, а дбати про найголовніше — про Україну. Партії потрібні, адже змагання, конкуренція витворюють різні думки, а це забезпечує поступ, запобігає зловживання владою, що можливе не тільки при однопартійній системі.

— Пане Стахів, як ви знаєте, демократичні партії не підтримували на виборах Леоніда Кравчука, який став Президентом. Отож якими ви бачите взаємини між політичними партіями, парляментом і Президентом в час коли треба будувати державу?

— Думаю, що тепер мала б бути дискусія про Конституцію України. Добре було б, аби коло Президента створити головний дорадчий орган. Оскільки є широка опозиція демократичного блоку, то дорадником Президента повинен бути чоловік з демблоку. Так як був Бжезінський коло Картера і Кіссінджея коло Ніксона. Дорадник мав би формувати політику національних інтересів і забезпечувати контакти між Президентом і різними структурами. На мою думку, було б краще, коли б головним дорадником став Михайло Горинь. Його діяльність показує, що він та людина, котра найліпше знає національні інтереси українського народу. Думаю, що народ України, має до нього довір'я, як і вся наша діаспора. Він, або такий як він, має бути головним дорадником Президента.

Та найважливіше — досягти національної згоди, щоб разом будувати державу.

— Пропаганда московських шовіністів спрямована на дискредитацію нашої незалежності. До референдуму ці акції були переважно розраховані на громадян України, тепер же — на залякування Західу. Нас попросту оббрікують, і я скільна думати, що Захід вірить цьому. Чи має змогу українська діаспора впливати на позицію західних політиків?

— Пригадаймо, як розпадалася британська імперія. А французька? Там довго ішла боротьба, Франція не хотіла відпустити Алжір, а коли де Голь зважився на це, то група генералів хотіла бомбардувати будинок французького парляменту. А падіння голландської імперії, коли боротьбу за незалежність Індонезії очолив Сукарно? Тепер повертаємося до вашого запитання. І Великобританія, і Америка, і Франція досі не позбулися імперського мислення. Від українського народу залежить, як на нас буде дивитися західний світ, визнання якого ми потребуємо. Якщо ми дотримуватимемося демократичних

принципів, прав людини, то будемо мати відповідну опінію в світі. Якщо зійдемо з того шляху, то зашкодимо національній справі.

А заяви московських імперіалістів мене не дивують і не дратують. Бо позиція великороджавних шовіністів цілком зрозуміла. Їм боляче втратити найкращу частину імперії, вони намагаються припинити той розвал.

— Якою ви бачите діяльність УГВР після встановлення державної незалежності України?

— Як діяч УНВР вважаю, що жодна еміграційна група не повинна перекидати свої політичні ідеї з еміграції в Україну, бо це шкідливо. УГВР стоїть на засаді, що боротьба ОУН — УПА скінчилася в Україні на початку 50-х років, і не треба відновлювати їх діяльності. ОУН була організацією, котра вела боротьбу проти ворогів українського народу. Українська держава є самостійна, то проти кого в ній боротися? Війна скінчилася. Герої віддали за незалежність України свої життя, треба їх шанувати, вивчати історію їх боротьби. А переносити старі політичні структури в Україну тепер немає потреби. Так думають діячі УГВР і не претендують, аби мати якийсь вплив в Україні, бо ми вважаємо, що держава є, уряд є, і не може бути чогось іншого.

— Річ у тім, що є багато колишніх політв'язнів, воїків УПА, котрі досі не мають змоги повернутися в Україну, а хотіли б. Поки що в нас нічого для них не робиться. А хіба Україна зможе бути щасливою, коли в такий доленосний час не потурбується про тих, хто жертвував заради неї своїм життям?

— Я влячний вам, що ви поставили це питання. На ту тему ми говорили не раз. Чомусь так сталося, що в Україні політв'язні поділилися на дві групи. Одна — в'язні 60-70-х років. Гельсінська група почала нехтувати тими, котрі воювали в УПА, сиділи в концтаборах уже від 1944 року. Боротьба народу за самостійність ніколи не йде намарно. Правдоподібно Хмельницький не виграв би війни, якби до нього не було Наливайка, Гуні, Павлюка, інших повстанців, скараних на смерть. Та боротьба, що йшла в українських землях від 1941 року спочатку проти фашистів, а потім — проти большевизму, зродила ціле покоління українських патріотів, вона увійшла в історію України, її учасники мусять бути вшановані державою. Я проти слова „реабілітація”. Бо як можна героя реабілітувати? Держава повинна встановити їм відповідні пенсії, допомогти повернутися на Батьківщину. Українським політв'язням має бути сплачена компенсація за ті цінності, які вони створювали на території інших держав.

Вони мають бути визнаними як воююча сторона в роки другої світової війни. В Україні землі достатньо, її можна наділити тим, хто хоче мати приватне господарство. Іншим — допомогти спорудити будинки. То вже обов'язок сумління — створити людям нормальні умови для спокійного життя в державі, за яку вони воювали, страждали, обов'язок нашого народу, влади.

— Дякую за розмову, пане Стажів.

Інтерв'ю взяла  
Марія БАЗЕЛЮК.

(„За вільну Україну”, 19 грудня 1991)

## СТАТИСТИКА ДЛЯ ДОПИТЛИВИХ

Україна є найбільшою європейською державою, її територія становить 604 тис. км<sup>2</sup>. Це в 2,5 раза більше території Великобританії, в два рази — Італії, в 1,9 раза — Польщі, в 1,2 раза — Іспанії, в 1,1 раза — Франції.

Станом на 1 січня 1991 року тут проживало майже 52 млн. чоловік. За кількістю населення Україна поступається в Європі лише Німеччині, Італії, Великобританії і Франції. Останнім трьом — незначно.

Серед республік колишнього Союзу за кількістю населення Україна посідала друге місце (після Російської Федерації). В Україні проживає стільки населення, скільки його нараховується разом в 11 таких республіках, Білорусь, Грузія, Азербайджан, Литва, Молдова, Латвія, Киргизстан, Таджикистан, Вірменія, Туркменія, Естонія. За густотою населення Україна займала третє місце (86 жителів на 1 км<sup>2</sup>). Перше належало Молдові (130 жителів на 1 км<sup>2</sup>), друге — Вірменії (113 жителів на 1<sup>2</sup>). Останнє місце посідає Казахстан (6 жителів на 1 км<sup>2</sup>). До речі, густота населення Львівщини значно перевищує середньореспубліканську і становить 127 чоловік на 1 км<sup>2</sup>.

Жінок в Україні нараховується на 3,8 млн. більше, ніж чоловіків.

В українських містах і містечках мешкає 35,1 млн. чоловік, або 68 відсотків загальної кількості міського населення. За питомою вагою міського населення Україна посідала в колишньому Союзі п'яте місце (після Росії, Естонії, Латвії і Литви).

За даними перепису 1989 року, назвали себе українцями 44,2 млн. чоловік. З них проживали в Україні — 37,4 млн. чоловік (майже 85 відсотків) і за її межами — 6,8 млн. чоловік (понад 15 відсотків). За 30 років між переписами населення 1959 і 1989 років чисельність українців в колишньому СРСР зросла на 7 млн. чоловік, або на 18 відсотків. До речі, чисельність росіян за цей період збільшилась на 31 млн. чоловік, або на 27 відсотків, і становила в 1989 році понад 145 млн. чоловік.

В Україні українці відносно до загальної кількості її населення становлять близько 73 відсотків

Найбільшу частку корінного населення в загальній кількості жителів у колишньому СРСР мали: Вірменія (понад 93%), Азербайджан (майже 85%), Росія (майже 85%).

На Львівщині українці становлять понад 90 відсотків. Між іншим, за питомою вагою українців у загальній чисельності населення Львівська область разом з Хмельницькою посідають лише восьме місце після Тернопільської (96,8%), Івано-Франківської (95%), Волинської (94,6%), Рівненської (93,3%), Вінницької (91,5%), Чернігівської (91,5%), Черкаської (90,5%).

У Кримській АРСР час перепису населення 1989 року вважали себе українцями 626 тис. чоловік, або 26 відсотків загальної кількості населення цієї автономії. У всіх інших областях України українці становлять більше половини населення.

Із 6,8 млн. українців, які проживають в інших республіках колишнього СРСР, найбільше припадає на Росію — 4,4 млн. чоловік, Казахстан — 896 тис.

чоловік, Молдову — 600 тис. чоловік, Білорусь — 291 тис. чоловік, Узбекистан — 153 тис. чоловік, Киргизстан — 108 тис. чоловік, Латвію — 92 тис. чоловік і т. д.

В Україні на день перепису населення 1989 року проживало 14 млн. чоловік інших національностей. Серед них найбільше росіян. Причому їх частка в загальній кількості жителів України зросла з 21,1 відсотка в 1989 році (з 10,5 до 11,4 млн. чоловік). В той же час частка українців зменшилась з 73,6 до 72,7 відсотка. Євреїв нарахувалось 486 тисяч, білорусів — 440, молдаван — 325, болгар — 234, поляків — 219, угорців — 163, румунів — 135, греків — 99, татар — 87, вірменів — 54, циган — 48, татар кримських — 47, німців — 38 тисяч і т. д.

Серед нечисленних національностей, які проживають на українській землі, є табасарани — 932 чоловіка, кабардинці — 959, абхази — 990, лакці — 1035, караїми — 1404, даргинці — 1550, асирійці — 2759 чоловік і т. д.

В колишньому СРСР частка українців, які вважають українську мову рідною, зменшилась з 88 відсотків у 1959 до 81 відсотка в 1989 році, тоді як частка українців, що назвали рідною російську мову, зросла з 12 до 19 відсотків.

В Україні в 1989 році назвали рідною мовою українську 88 відсотків українців, російську — 12 відсотків.

Із 4,4 млн. українців, які проживають в Росії, рідною мовою вважають російську — 57 відсотків, українську — 43 відсотки.

Із 11,4 млн. росіян, які живуть в Україні, рідною мовою вважають українську — менше 2 відсотків, російську — понад 98 відсотків.

(„ЗВУ”, 21 січня 1992)

## МИ!

**Людей віком від 16 до 29 років на Україні, за даними Українського Науково-Дослідного Інституту проблем молоді, — 10 мільйонів.**

**Більше п'яти мільйонів — чоловіки.**

**Сільських жителів — майже три мільйони. Молодь досить освічена: вищу освіту мають 758 тисяч. Школярів — переважна кількість, по суті, сім мільйонів, студентів — 881 тисяча.**

**Середня зарплата у молодих — 250 карбованців, стипендія у ВУЗах — 140.**

**Близько 4 мільйонів з молодих людей — сімейні.**

(„Вісті з України” ч. 49 — 1991)

## СТВОРЕНО СОЮЗ МОНАРХІСТІВ УКРАЇНИ

**Мета організації — об'єднати прихильників монархії в Україні. Як заявили її керівники, „Союз прагне співпрацювати з усіма партіями, організаціями в боротьбі за незалежність України”.**

## ОФІЦІЙНА СТАТИСТИКА РЕФЕРЕНДУМУ І ВИБОРІВ НА ПРЕЗИДЕНТА НА 1-ше ГРУДНЯ, 1991

Участь населення: 84,3% з тих, що мали право голосувати. Відсоток „за незалежність“: 90,32% з тих, що голосували; 76,14% з тих, що мали право.

Область	% голосів	Область	% голосів
Вінницька	95,4	Полтавська	94,9
Волинська	96,3	Рівненська	95,9
Дніпропетровська	90,4	Сумська	92,6
Донецька	83,9	Тернопільська	98,7
Житомирська	95,0	Харківська	86,3
Закарпатська	92,1	Херсонська	90,1
Запоріжська	90,7	Хмельницька	96,3
Івано-Франківська	98,4	Черкаська	96,0
м. Київ	91,9	Чернігівська	93,7
Київська	95,5	Чернівецька	92,8
Кіровоградська	93,9		
Кримська	54,2	Президентські вибори	
м. Севастопіль	57,1		
Луганська	83,9	За Л. М. Кравчуком	61,6%
м. Львів	97,5	За В. М. Чорноволом	24,3%
Львівська	97,5	За Л. Лук'яненком	4,5%
Миколаївська	89,4	За І. Юхновським	1,9%
Одеська	85,4	За В. Гриньовим	4,1%

### ПОСТІЙНОЮ ОЩАДНІСТЮ БУДУЙМО НАШЕ КРАЩЕ ЗАВТРА **«БУДУЧНІСТЬ»**

*Приймає особисто і поштою вклади на конта:  
ЩАДНИЧІ, ЧЕКОВІ, СТУДІЙНО-ПЕНСІЙНІ і РЕЧЕНЦЕВІ*

*Виплачуємо найвищі відсотки.*

*Всякого роду вклади заасекурковані до висоти \$2,000.00.*

*Кошти цих асекурацій покриває кредитова спілка.*

### **«БУДУЧНІСТЬ» КРЕДИТОВА СПІЛКА**

2280 Bloor Street West, Toronto, On. M6S 1M8, Tel.: 763-1326  
 140 Bathurst Street, Toronto, On. 2R3, Tel.: 363-1326  
 4196 Dixie Road, Mississauga, On. L4W 1M6, Tel.: 238-1273  
 221 Milner Avenue, Scarborough, On. M1S 4P4, Tel.: 299-7291  
 913 Carling Ave., Ottawa, On. K1Y 4E3, Tel.: (613) 722-7075

## Лист з України

*Лист до пана Мирослава має за собою цікаву історію. Коли дочка Мирослава влітку 1989 році відвідувала Україну й була у Львові, на площі, де має стояти пам'ятник Шевченкові, зняла світлину з однієї жінки з пропором, яка збирала підписи на оборону Степана Хмари. (1989 рік — не 1992). Подивившись на цю світлину, пан Мирослав попробував віднайти цю незвичайну жінку, щоб їй висловити признання. Після кількох спроб, йому це вдалося. Читайте далі...*

Львів, 5. 11. 1991 р.

СЛАВА УКРАЇНІ!

ГЕРОЯМ СЛАВА!

Дорогий пане Мирославе!



Я тримаю в руках подаровану Вами світлину і мене переповнює таке почуття, ніби я після довгої розлуки раптом зустріла втрачену колись найдорожчу людину.

Це нічого, що мені щойно стало відоме лише Ваше ім'я і я зовсім не знаю, хто Ви, що найбільше Вас цікавить, чим захоплюєтесь. Я знаю головне. Що Ви великий патріот нашої нененьки України. А хіба можуть бути чужими діті однієї матері?

Я дивлюся на цю чудову світлину, як у свіtle віконце в наше недавнє минуле, таке прекрасне, піднесене і хвилююче. Сьогодні вже ніхто не принесе мені повістку з викликом на допит за те, що маю жовто-блакитний пропор і збираю підписи за цього, чи з ате, що назвала в школі С. Бандеру національним героєм України.

Якби Ви, дорогий наш брате, приїхали на Україну сьогодні, то побачили би тисячі пропорів які вільно мають на площах, ратушах, учебних закладах і раділи би разом з нами, що синьо-жовте море розлилося з львівського майданчика СВОБОДИ по всій Україні.

Це нічого, що нам сьогодні наші одвічні „доброзичливці” викручають руки, перекриваючи дихання нашій економіці, фізично виснажуючи і морально вбиваючи людей у нескінченних чергах за найнеобхіднішими речами, пророкуючи то голодну зиму, то ще якісь жахи. Дарма! Україна вже встала з колін і назад у ярмо не полізе. Тепер навіть мені самій не віриться, що не минуло і двох років з того часу, як київський міліціонер гнався після перезахоронення Василя Стуса, Тихого і Литвина за мною аж до потягу, вимагаючи „сверните флаг”! Я йому говорю, не „сверните”! Не згорнули і вже не згорнемо. Тоді на київському вокзалі люди як вибух спиняли прочитаний мною вірш, що починався словами:

Годі, брате, нам свої прaporи в чохлах тримати!  
Встань, народе з колін! Чуєш волі спаїенної дзвін!  
Час козацьку Державу на славу собі здобувати,  
В нашім проводі Стус! З нами лицарі Тихий і Литвин!

Сьогодні це вже історія, яка ще раз довела, що Україна є. І мусить бути. Бо має добрих дітей, які куди би їх не закинула доля, живуть у єдиній сув’язі із своїм талановитим і сердечним народом. Ми всі по обидва боки кордону разом випили до dna гіркий келих страждань, що випали на його долю. Всі пройшли велику пробу на вірність Україні. Ми, як заложники сатанської системи, щоденно, щохвилинно вичовлювали нашу людську гідність, віру, надію, свідомість.

Ви ж, рідні наші журавлики, були приречені на вічні мандри і тяжку тугу в серці за рідним краєм, бо рідної землі таки не замінить ніщо по світі. Та потужні і зустрічні, холодні і гарячі вітри не згасили у ваших серцях великої любові до своєї Батьківщини і сьогодні весь світ знову дізнався про те, що українці всюди українці.

Дорогенький пане Мирослав! Мені дуже хочеться за ту велику радість, яку Ви подарували мені, зробити Вам щось приемне на добрий спомин про заочне наше спілкування. Напишіть, будь ласка, щоби Вам хотілося одержати зі Львова, вишиваний рушничок, чи сорочку, чи серветку і в яких кольорах. І взагалі мені би дуже хотілося дізнатись про Ваше життя, з якого часу Ви мешкаєте в Канаді, одержати від Вас хоч коротенького листа.

Широ дякую Вам, за чудову знимку і велику радість пов’язану з нею. Дякую також за 25 дол., які мені передали від Вас разом із знимкою. На ці гроші я думаю придбати для своїх учнів підручники з історії України, етики, психології, які дуже бракує нашій школі, щоб вивести її на сучасний рівень.

Бажаю Вам, шановний п. Мирославе, міцного здоров’я, як і Божого благословення на многая і благая літа.

З сердечним вітанням Гертруда

### У ВЕЛИКОБРИТАНІЇ СТВОРЕНО СПЕЦІЯЛЬНИЙ ФОНД ДОПОМОГИ УКРАЇНІ

*Його мета — сприяти переходові республіки на ринкові відносини, розвиткові взаємовигідного співробітництва між Великобританією і Україною.*  
(Л-3, 1.2.92)

## **Фейлетон**

Ро-Ко

### **Якби не ми...**

— Якби не ми, то що би не було? Не було б 90 відсотків голосів за незалежність України, — сам мене питав і сам за мене відповідав впевнено, як сам Президент Кравчук після виборів, мій приятель, той від мистецтва.

Він був на Україні перед референдумом і брав участь у „козацьких походах” по східніх „наших, не своїх” областях, де ніби то не було українського духа, щоб просвічувати народ. „Ta найбільшим просвітителем за незалежну Україну була 70-тирічна комуністична влада”, — думав я собі, не перебиваючи моого приятеля.

— Як ми приїхали, то, згідно з опитом, за незалежність готові були голосувати тільки 45 відсотків, а коли ми тиждень попрацювали, то відсоток той піднісся до 65, а коли ми від’їжджали, то сам знаєш — понад 90 відсотків заявилося за незалежну українську державу. І як ми відсвяткували нашу перемогу!!! — аж вигукнув він.

Це правда, і мені заздрісно стало за ті святаування у Києві в готелі „Либідь” — таку історичну назву не можна забути навіть пенсіонерові без пам’яти, — що відбувалися, як наше старокрайове весілля, два дні і напевно три ночі, де шампанське потоками лилося, всі обнімалися і цілувалися, без різниці віку і статі. Не вірю у ворожу пропаганду, що в Україні нічого не можна дістати.

— А скільки було б без тебе? — відганяв я від себе настирливий напад заздрості. Мій приятель хитро-мудро підсміхнувся, підкрутів лівий кінчик сивих коzaцьких вусів, які він, згідно з тепер панівною в Україні „коzaцькою модою”, запустив, і так мені сказав:

— Було б може 89,9 відсотка...

Скільки то не було б — це просто спекуляція, над якою не варто собі ламати голови, бо навіть мій приятель, той від політики, який дуже критикував наших політиків-демократів в Україні, що видумали на „десерт” до самостійності ще референдум, признався, що „недоцінив важливості народного голосу”, кажучи:

— Нема злого, щоб не вийшло на добре.

— Тепер такий час, що нічого не може статися, щоб не вийшло на ще ліпше, бо я вірю у вищу справедливість, — сказав я чомусь заголосно.

*I врешті ми, політичні емігранти, дочекалися свого, — гадав я собі. — Україну маємо. Прапор маємо. Гімн маємо. Армію майже збудували. Чорноморську флоту в найгіршому разі потопимо, як франзузи під час другої світової війни.*

*З політичної еміграції скинули нас в Україні та перехрестили на „діаспору”, хоч я ще не позувся комплексу меншевартости й мені причувається „долароспора”. Тож Ліга Визволення України вже може сміло йти на пенсію, Організація Оборони Чотирьох Свобід України матиме ще одну свободу вільного відходу з арени. Антибільшевицький Бльок Народів треба б обтесати на якийсь інший бльок. Наш патріярх уже перенісся до Львова, то Патріярхальне товариство не матиме матеріялу до журналу „Патріярхальник”. Мельниківці з бандерівцями не мають за що битися. Навіть УНРада з її президентом по-джентельменському пообіцяла віддати свій мандат президентській Президентові Кравчукові, бо він, Кравчук, буде мати повної влади доти, доки йому за плечима буде чигати інша влада. Так я собі гадав, але...*

*Не таке то в нас життя... Мій приятель, той від політики, мало не втопив мене у хвилі політичних аргументів, коли я йому згадав про свої міркування.*

*Ліга Визволення України потрібна, щоб визволити Україну від біди, яка її постигла й буде постигати, як не від біди, то від підпільних партократів.*

*Тепер в Україні є аж п'ять свобод, то ООЧСУ принадобиться.*

*— Яких п'ять свобод? — я питався, бо міг пригадати тільки три з трудом тяжким.*

*— А свобода краси державне майно, і не називати себе злодіями?*

*— випалив мій приятель аж очі йому заіскрилися.*

*— Комабтантів покличемо до оборони Криму перед Єльциним.*

*— Китай визнав Україну, то АБН відкриє українську амбасаду в Тайвані й буде заступати антибільшевицьку політику Президента Кравчука.*

*— Патріярхальне товариство потрібне, щоб нашого Патріярха привчити називати себе патріярхом.*

*— А між мельниківцями й бандерівцями порозуміння тільки призведе до національних збитків. Відразу втратимо дві національні преси, бо мельниківці перестануть читати бандерівські газети й журнали, а бандерівці — мельниківські, — криво усміхнувся мій приятель. — А нам потрібно виміни політичних думок особливо тепер, коли на всьому світі відроджується націоналізм.*

*— Досить, досить, — я махнув йому зрезигновано рукою. Далі я не хотів його слухати, бо він міг би дійти до таких парадоксів, що я зо дві ночі не міг би заснути. Він щось змінював би, а щось залишав*

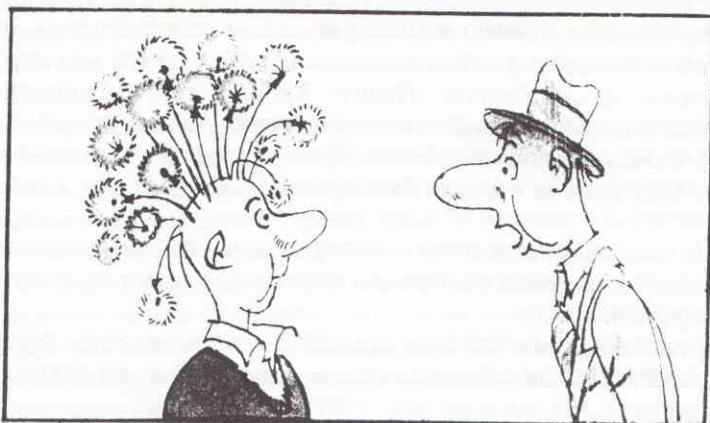
би, залежно від його політичного настрою. І вже від давна хоче змінити наш національний гімн. А я не погоджуся. Бо наш гімн справдився на сто відсотків:

— Ще не вмерла Україна? — Не вмерла.

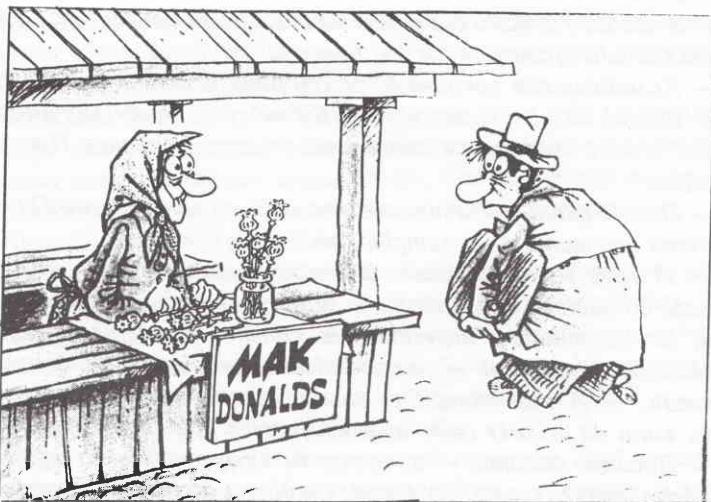
— Згинуть наші вороженьки? — Самі згинули, як роса на сонці, навіть не знати коли...

То що ми більше хочемо?

Мал. В. ЗЕЛІНСЬКОГО



— А це в мене після того, як я з'їв салат із кульбабок...



Мал. О. ГУЦОЛА

(„Перець“, ч. 15, 91)

## *Спомини*

Роман Колісник

### **ПОЛОН**

Ці спомини, спостереження й деякі роздуми написані із власних переживань та розповідей чи записів інших товаришів вояцької „долі й недолі”, якою під час війни розпоряджають свої командири, а після війни — переможці. У випадку українського вояка Української дивізії, його доля була незавидна. Вступивши до „свого війська” з метою боротьби за українську державність, опинився він у підрядному становищі під німецькою командою у своїй таки дивізії, яка належала до німецької зброй СС, що пропагувала якусь неокреслену „Нову Європу”.

Хто з українських вояків знова тоді про складну величезну систему під зверхністю Гайнріха Гіммлера, в тому й про зброю СС, яка йому підлягала? Хоч пороблено перші кроки для окремої української армії, як у 1945 році створено Український Національний Комітет та коли прибув до Дивізії командувач новопроголошеної Української Національної Армії, генерал Павло Шандрук, що провів присягу вояків Дивізії на вірність українському народові, — це, як кажуть англосакси, зроблено „запізно й замало”. І коли члени верховної української установи — Військової Управи, — що займалася набором до дивізії та до чийого завдання належала теж опіка над вояцтвом, легально перебували на волі й приміщувалися в таборах „переміщених осіб”, вояки Дивізії відсиджували свою „кару” по таборах полонених англійців, американців і французів.

Про долю полонених, що їх захопила Червона армія, відомо: вони, в найкращому випадку опинилися на примусовому засланні на Сибіру, в концентраках на важких роботах або були негайно знищені. Деякі, що вижили і відбули реченець покарання, повернулися додому. Деяким вдалося „сховатися” поміж німецькими полоненими вермаху, і, хто вижив, депатріювався до Німеччини.

В англійському полоні, спершу в Річіоне, згодом біля Ріміні в Італії, життя у таборі розвинулось всесторонньо. Понад десять тисяч людей створили, можна сказати, своєрідну „незалежну українську республіку” із старокрайовими політичними й іншими організаціями, культурним життям, шкільництвом, спортом, релігійним життям тощо у повному розkvіті. У Великій Британії, куди їх перевезено в 1957 році, вони дали основне здисципліноване членство комбатантським і суспільним організаціям. Можна навіть твердити, що завдяки полонові (полонені діставали стипендії на студії від католицьких установ) з їх лав вийшли священики, в тому один греко-католицький єпископ, й численні професіонали, що займали чи займають досить високі посади у країнах свого поселення.

Американські власті трактували українських полонених так, як німецьких вояків зброї СС. На кожному новому постій треба було терпеливо й безупинно інформувати офіцерів С. І. С. ( СіАйСі — розвідка, до якої належали й політичні справи), які були „табуля раза” в українських справах, хто ми такі, і за що ми боролися. На жаль, до того ніхто не був підготований: ніхто не знав англійської мови й ніхто, крім Любомира Ортинського, не знав, як і кому такі інформації давати. Любомир Ортинський, самотужки, всюда добивався, ходив, де його впускали і перед носом закривали двері, говорив і вияснював (очевидно, тільки німецькомовним американцям) про Україну, українців і українських полонених.

На якийсь постійний зорганізований культурний чи інший вияв життя не було умовин. Полонені були в більших трьох групах — разом понад 2 тисячі, старшин відділили американці від решти, яку звільнили після одного року, як вимагала Женевська конвенція. У загальному, поминаючи довші періоди півголодового стану й майже без жодного постачання гігієнічних засобів, ніхто з причини безпосереднього голоду чи недогляду не помер, як було серед німецьких полонених на Західному фронті. Після кількох місяців „блукання по пустині”, тобто по різних місцях тaborування під голим небом, трактування полонених покращало. Нікого з-поміж дивізійників не видано силоміць більшовикам, хоч радянська комісія проводила допити. (Радянська комісія набагато більше докучала полоненим в Італії, з-поміж яких декілька сотень повернулося додому). Накінець, воякам і старшинам Української дивізії дозволено легально емігрувати до Америки.

Доля українських полонених у французьких окупаційних зонах була, мабуть, порівняно найгірша. Туди попало мало, а тим, кого французи захопили, створювано такі обставини, що їм краще було голоситися до Чужинецького легіону до В'єтнаму.

\* \* \*

У цих спогадах (як і зазначено) вплетено епізоди Романа Білика, Романа Бойчуна, Степана Гули, Юрія К., Богдана Левицького, Мирослава Малецького, Івана Скіри, Любомира Татуха, Євгена Шипайла.

### „БО ВІЙНА ВІЙНОЮ”

— Війна скінчилася. Можете їхати додому! — майже вигукнув з радості німецький урядовець у військовому шпиталі біля м. Філлях в Австрії, де я опинився поранений в руку під час моого первого бою на фронті під Гляйхенбергом.

Я сприйняв це захоплення німця якось байдуже, як сприймав усі накази й повідомлення у війську, бо моя істота ще далі перебувала в стані „тривалої воєнної безособовості”, яку створили вишкіл й бойові дії. Під час війни вояк сприймає наказ, бої, розвагу — навіть саму смерть — з своєрідним фаталізмом; ніщо його не дивує. Це є стан, у якому вояк не плянус наперед, не глядить у майбутнє, а живе сьогоднішнім, радіє тим, що в даній хвилині має. Не думав я й тоді, що принесе завтрашній день — капітуляція, то капітуляція.

На нашій залі був хорунжий Михайло Лудчак та двох німців вермаху — молодий лейтенант, якому куля прошила голову, але він тільки дещо втратив зір в одному оці, та гавптман, старий вояка, який провів війну в Югославії та голосно й безумовно критикував, що німці там залегкодушно поводилися. Він один раз навіть „похвалився”, що повішав 50 закладників і ще, для постраху, п’ять на додаток.

Так нашу чвірку звільнili зі шпиталю, давши нам харчів на пару днів та по пляшці коньяку. Чому нас ще зовсім невидужаних відпустили? — я не знав і не питався. Сказали: Іди! — і я пішов. Куди? — Туди, куди йшли всі — на захід.

Першого дня нашої „подорожі” ми не мали ніяких пригод. Правда, зупинили нас якісь партизани, але пропустили. Наніч ми заквартирували в якісь школі. Наші німецькі „камеради” були в дуже доброму настрої, навіть гавптман нікого вже не критикував. Вони запропонували нам влаштувати спільній Kameradschaftsabend — прощальну вечірку. Ми поставили дещо із своїх харчів і по пляшці коньяку на стіл та засіли до „пиру”. Після одної чарки мені закрутivся світ і я ліг на підлогу. Крізь сон я чув, як гавптман знову голосно сперечався з лейтенантом. Вранці стіл був порожній, і я з Міськом помандрували далі.

Маси війська тягнулися дорогами, хто як — на ровері, на коні, на возах, на машинах, але найбільше пішком. Ніхто на нікого не звертав уваги, кожний поспішав до своєї мети, хоч не кожний знат, яка вона й де вона.

Над вечір ми зупинилися в якомусь господарстві. Мали щастя. Молода господиня запросила усіх військових, що зупинилися тут на нічліг, на прийняття — її чоловік, офіцер артилерії, саме повернувся додому. Вона не могла ним натішитися — обнімала й цілуvalа беззупину. Вона одна з тих щасливців, доля якій усміхнулася, і її чоловік повернувся, цілий й здоровий, з жорсткою довгої війни. Ця радість приголомшила мене так, що я механічно зіщулиvся, немов хотів стати невидимим. Навіть господиня завважила це й підійшла до мене, щоб якось розрадувати.

Вранці ми на ногах.

Прохолодний ясний ранок, який ніби хоче допомогти мандрівникам осягнути їхню мету найскоріше, вітає нас у горах. Сідаємо на перепочинок над потоком, що безжурно муркотить свою весняну мелодію. З плеса глядить на мене заросле обличчя. Голимся, миємося, мочимо ноги в холодній воді, дивуючись, як то чиста свіжа вода може додавати людині нової енергії.

У цьому ніким невизначеному кутку землі нашов на мене дивний настрій, немов в моєму житті прийшов час на якийсь розрахунок чи іспит. Якось машинально витягаю з кишенні пам’ятки свого минулого, документи й світлини. Їх небагато. Відпис матурального свідоцтва, гімназійна викаzка зі світлиною молоденького хлопця, звільнення зі шпиталю, свідоцтво із старшинської школи, радянський пашпорт, військова книжка, кілька фотографій...

Недавнє минуле оживає. Здавалося, що ще вчора я сидів у шкільній лавці, повертаєсь додому, грав у футбол... і від’їзд до українського війська. А це вже майже два роки минуло...

Життя мое прошло, немов хтось невидний водив мене й, не підказуючи голосно, розпоряджав моїми кроками. І я ніколи не питав себе, чому зробив так, а не так, чому не вибрав кращого, а саме це. Переходив з кляси до кляси,

бо так треба було, бо це було самозрозуміле. Проголосили творення українського війська — Дивізії. Як наші батьки, яким „встоятись не було сили”, пішли до усусів, так вони й нам світили прикладом й заохочували словом, і виїзд до свого війська здавався мені природнім кроком, неписаним обов’язком, як закінчення одного навчального року й перехід до вищої кляси — прийшла пора, як для молодого бузька час першого відлету в невідомому певному напрямі, потрібному, щоб продовжити своє існування...

Мій зір зупинився на радянському пашпорті, механічно я його роздер на двоє, потім рвав малими кусочками, які з-поміж пальців падали в воду й пливли, зникаючи на завжди... Чи я колиебудь був справжнім громадянином Української Радянської Соціалістичної Республіки?

Читаю оцінку на моєму свідоцтві із старшинської школи: „задовільно”. Цей папірець, як самий курс, ніколи не приносив мені ні задоволення, ні приємності. Я ніколи не хотів бути вищим, ніколи не старався дістатися до якоїсь школи — назначували мене — і я йшов, просто — виконував свій обов’язок, бо інакше не зінав і не вмів. Чи я зінав, що таке СС? Чи хтось пояснив, що це „Ваффен-СС”? Проголошували на афішах і відозвах, що це „найкращий вояк”. Хай цей клаптик палеру пливе у невідоме, як приплів до мене із невідомого...

Щойно тепер я запримітив, що на шнурочку із моеї ший звисає Erken-nunsmarke — розпізнавальний значок, алюмінійова овальна плиточка, на якій було число, мое „число смерті”. Коли вояк згинув, переламлювали цей його значок і половинку брали до актів, а другу половинку залишали на шиї для евентуальної ідентифікації трупа. Я майже ритуально відламав половинку й викинув у воду. Тоненька бляшка, коливаючись, осідала крізь прозору воду в потоці на білій пісок dna. Вона раптом заблищала від проміння сонця, немов подавала мені знак, що це не для неї місце — я ще живий. Я зірвав другу половинку з шнурочки на ший і жбурнув у зелені хащі лісу — для вас я ні мертвий, ні живий...

Світлини — ні одної з дому. Я все залишив в хаті, щоб не затратилося десь на війні. Кілька фотографій з рекрутського вишколу, якась молода маті з дитиною на руках із Словаччини — чого вона в мене опинилася? Коханка мого чотового, яка стоїть між ним і мною, і навіть на світлині задивлена замріяними очима на свого коханого... Чотовий дав мені що світлину „на пам’ятку”, коли дуже просив, щоб його пустити до неї на кількаденну відпустку, бо вона жила з батьками в селі нашого останнього постою. Я вперся і не дав дозволу, кажучи, що прийшло розпорядження нікого не відпускати на відпустки — це була правда. Але чи мною не керувала інша людська химера? Чи це не був той витренований стан „воєцької безособовості”? А може заздрість?..

Міська якби біля мене не було. Але він є. Він встає й мовчки дивиться на мене. Час виrushati в дальшу путь.

Сонце вже сідає за горами, ми маршуємо в тіні кріслатих темно-зелених сосон. Здоганяє нас височезний німецький есесман. Молодий, майже без заросту на серйозному скученому лиці, у повному риштунку, включно з багнетом, рушницею і шоломом. Аж страшно. Він врадувався, коли я заговорив до нього. Але він, здавалося, не слухає моїх слів, а раз-по-раз повторяє:

—Wie shoen es ist Soldat zu sein (як це гарно бути вояком) — він не хотів погодитися, що війна скінчилася, що вже не буде з ким воювати. Він хотів, щоб війна далі тривала. Для нього найсумніша подія — це закінчення війни...

Ми спинаємося битим шляхом на високу гору — дорога затарасована вояками. На другому боці гори ми вперше зустріли англійських вояків. Вони нас зупиняли й оглядали. Зупинив один вояк і мене, взяв у свою руку мою ліву поранену руку, подивився і відпустив. А біля мене другий вояк теж оглядав ліву руку якогось німця — і спрітно відчепив йому годинника й сховав собі в кишеню. Ця подія зовсім не збентежила німця і він тільки сказав: „Вони так роблять тепер, як ми колись робили у Франції”.

Я не мав чим турбуватися, бо не мав ніяких цінних речей, ні годинника. Про годинник я мріяв все своє життя, але ніколи його не мав. Це не точно, бо був час, що я мав годинник, але чомусь завжди дуже коротко. Ще в гімназії купив мені годинника мій брат, кишенев'ового, на кварцах, а не правдивих каменях, і не нового, але якогось вживаного. Той годинник добре ходив тиждень і потім ходив, як сам хотів, більше „бігав”, як ходив, бо за годину оббігав стрілками п'ять-шість годин. Був він ні до чого, і я навіть зрадів, що хтось мені його вкрав. (Злодії є на все).

У війську кожному старшині належався службовий годинник, добрий і точний. Я навіть був „вифасував” такий годинник під час мого короткого „урядування” як комендант сотні. Я тоді мав почуття „вищого задоволення”, бо не мусив питатися нікого, котра година й коли треба вставати чи йти на службу.

Але коли мене перенесли, я відрапортувався у свого командира й він, не зважаючи на мій спротив, наказав мені віддати цей годинник. Правда, я при кожній нагоді вносив скаргу до всіх штабів, що не маю годинника і що такий годинник мені з уряду належиться, так що врешті мене „нагородили” годинником, але кишенев'овим, — а я конче хотів наручного, — який через якийсь час почав ходити „по своєму”, і я з нього не мав ніякої користі.

Зійшовши з гори, нас зустріло „щастя на гладкій дорозі”. Вантажна машина зупинилася й з шоферської будки висунулася голова:

— Сідайте!”

Я з Міськом видряпалися на машину, накриту брезентом, де вже сиділо двох юнаків у військових мундирах на стосі харчових продуктів. Шофер тільки лаконічно сказав, що він везе зі штабу харчі для своєї частини, але його хата по дорозі, то як йому не вступити додому? Тут було все: і м'ясні консерви, сигарки й навіть шоколада. З замурзаних ротів, видно було, що хлопці заїдали шоколаду. І ми злакомилися з'їсти по одній плитці. Незабаром вони висили.

Нагло машина зупинилася. Шофер приїхав близько свого дому, але завидна не хотів заїжджати на своє обійстя. Він дозволив нам взяти по дві консерви, й заглянувши до середини, почав голосно проклинати, що йому зникла вся шоколада, недвозначно обкидаючи нас грізним поглядом. Ми в нічому не були винні. Мабуть, хлопці або всю чоколаду з'їли, або просто забрали у свої наплечники.

Ми знову йдемо, не знаючи куди. Аж тут стрілка з написом: „14-та дивізія — місце збірки”.

## ВАГРАЙН

Так ми долучилися до збірного пункту української дивізії в гірській долині над річкою Ваграйн біля м. Радштадту. Це місце, як у пісні оспіване: і сюди гора, і туди гора, а за тою горою ще одна гора — бодай всюди зелено, вже весна.

Вояки (десь коло 1200) розмістилися, хто де міг знайти якенебудь місце — у клунях, шопах, стололах чи просто неба. Крім наших вояків, довкола стояли, краще б сказати, лежали або швендялися, вояки різної масти й породи. Довкола нас війська, війська — голодні, не миті, не чесані. Зустрів я тут своїх товаришів зі школи Стаха Музичку й Славка Качая. І легше стало. Я нічого не мав, крім мундиру, одної сорочки й напівлітертого коца, якого я знайшов на дорозі — певно хтось його викинув. Стах був у кращому положенні, бо мав і два мундири, і чоботи, службовий годинник.

Славко, батька котрого називали „Петлюрою”, бо він прийшов з армії Петлюри, закликав нас обох на бік і дав по одному банкнотові. Я дивлюся на той банкнот і не знаю, що це.

— То англійський фунт стерлінгів, — може колись стане в пригоді, — пояснив Славко.

— Де ти його роздобув? — питався здивований, що тримаю в руці таку цінність.

— Знайшов, — каже тихо Славко.

Це і є табор нашої дивізії, без форми й характеру, але має свого командира Баєродорфа, який був командиром гарматного полку й тут він найстарший рангоу офіцер. Є старшини українці старшого випуску: Мирослав Малецький, Володимир Козак, Роман Бойцун, Любомир Ортинський. Я іх вперше у своєму житті бачу. Але є мій товариш „Яремко” (Орест Яримович), якого ясні кучері вже виростили й його піріжок ледве тримається на голові; є Геньо Хмільовський, який мав таку будову лица, що здавалося, він завжди усміхнений чи, як він сам казав: „сушить зуби”.

Тут кожний вояк мав свою історію, яку він записав на шляхах Європи, що завели його — несподівано й небажано — на цей гірський клауптик австрійської землі. Про останні дні своєї одіссеї розповідав сотник Бойцун.

Сотник Роман Бойцун, командир важкої сотні фюзілерського батальйону, кремезний, з дещо „луковими кавалерійськими” ногами, вже лисавий, хоч мав щойно 25 років, відступав з фронту із своїм нерозлучним товаришем сотником Стефком Гуляком. Їх зробила доля нерозлучними, хоч Гуляк був контрастом до Бойцуна, як виглядом, так поведінкою і темпераментом, малий ростом, з найженим коротко стриженим білявим волоссям, дрібним експресивним лицем, скормовка. Вони разом служили в Легіоні „Нахтігаль”, разом сиділи в тюрмі, коли багатьох старшин легіону німецька влада посадила до „циопи” у Львові за те, що ні один вояк легіону не хотів підписати нового контракту на німецьку службу; разом „на амнестію” зголосилися до української дивізії, разом вишколювалися, разом попали до фюзілерського батальйону, разом щасливо вийшли з брідського оточення і разом відступали з фронту 8 травня 1945 року.

— Кожна частина Дивізії мала наказ залишати одну третю для охорони тилів відступаючих військ, але ніхто не думав точно виконувати цього розпорядження, — розповідав Бойцун. — Всю важку зброю, яку не можна було

з собою взяти, розмонтовано, а рухомі частини й інструменти нищено. Хорунжий Володимир Малинович перетворив свою чоту важких кулеметів на легку, побивши ляфети, і відступав з фронту останнім з нашої сотні.

— Ми ще дікі відступали від Червоної армії, яка гналася за нами. Треба було якнайскорше перейти міст на річці Мур у Юденбург. Як пізніше нам казали, деякі наші частини прийшли, коли більшовики були захопили міст, і вони попали у полон. Деяким вдалося вирватися з іх рук й передергтися горами на захід.

— Весь час нашого відступу ми йшли з Стефком Гуляком. Хлопці, що були біля нас, виміняли в одного австрійця за коня ялівку. Наши хлопці їли кінське м'ясо з біди, а тутешні австрійці воліли їсти конину, ніж воловину. Вони кінське м'ясо солили й переховували у великих бочках. Ми своє ялівкове м'ясо їли без пріправи, звичайно варене без солі.

— Організований відступ час від часу переходив в спаніковану товпу. Найгірша паніка створилася на „Пакштрасе” за Юденбургом, коли поширилася „пароля” (чутка), що більшовики нам на п’ятах. Вантажні машини, легкові автомобілі, вози з кіньми, маршові колони рвонули вперед, і через кілька хвилин почали одні одним бльокувати рух. Автомашини зупинялись, вояки випрягали коней від возів й верхи гальопували полями навміння. Зупинив цю паніку один старшина вермахту, який, побачивши панікарів, застрелив одного з них.

— Так ми добились до містечка Тамсвег. Тут уперше зупинили нас англійці та наказали віддати зброю. Росли купи кулеметів, крісів, машинових пістолів, пістолетів, хоч ніхто особисто не провірював, чи всю зброю здано. Були такі, що залишали собі пістолі.

— Тут треба було рішатися куди йти далі: одна дорога вела до англійців, а друга — на Радштадт — до американців. Я вибрав другу дорогу. Чому? Англійці на наших очах вели себе як „жебраки”, стягаючи при кожній нагоді з німецьких вояків годинники. Думав, що американці поводитимуться краще.

— Десятого травня я став остаточно полоненим в американських руках у місті Радштадт. Стрілка-дороговказ вказував на збірний пункт української дивізії у напрямі Вайгран, на південь від Радштадту...

Бойцун раптово обірвав свою розповідь, бо пощо далі розповідати? Тут кожний сам став живим свідком нової біди. Тут кожний день подібний один до одного — голодний і нужденний: їсти не було що, ходити не було куди, робити нічого... Хліб — комісняк на 20 або 22 особи, раз на день юшка, вранці й увечорі гірка підмінка кави, ще давали жменьку крупів й деколи американську консерву. Вояки збиралі квасок і інше ютивне зілля й додавали до крупів.

Спочатку з’їли всіх коней. Одного коня німці застрелили й закопали, бо він, мабуть, був заражений. Однак голод не пан. Хлопці вночі коня відкопали. Підозра впала на одного вояка, відомого завадіяку, який малощо не попав під військовий трибунал.

Довкола розмістилися вермахівські частини, які були відносно добре загосподарені. Наша групка вояків, що зібралася тут припадково з проходиноких частин Дивізії, не мала ніякого запасу харчів чи іншого спорядження, і як вояк мав порядну уніформу, то було добре. Тому вояки різними способами старалися якось щось „зорганізувати”. Часом хтось вискочив на вермахівську машину, яка везла харчові продукти, й набрав нашвидку в хлібник муки, часом вдалося

щось інше десь потягнути; все ютивне, що на хвилину залишалося без охорони, містерійно зникало.

По довколишніх горах снувалися вояки, як колись тягнулися на празники жебраки. Тільки вояки не зупинялися в одному місці, а ходили від хати до хати, просячи кусок хліба чи щобудь до їдження. Часом під дверима хати чекала черга. Господарі в горах не могли прогодувати таку велику масу війська, то майже всі вояки відходили з порожніми руками. Селяни харчі ховали, щоб голодні вояки не крали. В одній стодолі, де квартирували наші вояки, селянин мав криївку з харчами. Коли ми виїжджали, він так втішився, що позбувається непрощених гостей, що, на радість воякам, показав те місце.

Під час однієї такої мандрівки хлопці злапали заблукану корову. Що з нею робити? — Зарізати, от що! Вже навіть зв'язали їй ноги ременями з наплечників і повалили її на землю. Тепер зарізати, але чим? Ніхто не мав ножа. Що ж один мав малий ножик, яким з живої корови відрізав великий кусень м'яса з клуба, а ревучу корову пустили на пасовисько.

Воші — старі „приятелі” вояка — найбільше розпаношуються, коли воякам найгірше. Але навіть воші мають своїх „улюблениць”. До таких належав „вошивий Владзьо”. У його мундирі роїлося від вошів, і єдиним засобом їх позбутися, було його мундир спалити. Але це був добрий мундир, і коли йому наказали мундир скинути, а самі пішли по бензину, щоб його спалити, Владзьо склав піджак у кущі. Почалися розшуки. Коли піджак знайшли, спіталися Владзя, як він там опинився.

— Пане сотнику, то воші пішли в кущі з піджаком, — зголосив Владзьо.

Для якогось зайняття відбувалися збирки, які починав Баєрсдорф своїм втертим привітом.

— Meine Gute, liebe Ukrainer — Мої добрі, любі українці! — не то кричав, не то вищав він своїм високим різким голосом. І щось далі говорив, але хто його слухав?

Однак військо є військом, навіть в полоні, і справжній офіцер мусить мати бодай злуду командування. Відбувалися вправи віддавання почестей — тепер по-вермахтівському, притулюючи пальці руки до чола, на відміну від гітлерівського — випрямлювати допереду цілу руку. Відбувалися теж відправи батальйонних і сотенних командирів, яких призначив Баєрсдорф: Роман Бойцун, Володимир Козак, Степан Гуляк — батальйонні, Іван Скіра, Євген Шипайлло й інші — сотенні.

Як говорилося, то німецьким фюрерам не так зле поводилося, бо хто близче кухонного кітла, той глибше зачерпне. Хтось підглянув, що в них навіть були м'ясні консервні баньки. Але що в такій ситуації не добачиш, то фантазія додасть, і вже нова поголоска кружляє, — а їх було стільки й таких, що годі й згадувати.

Говорили, що у переїзді до американського командування зупинився був генерал Павло Шандрук, командувач під кінець війни створеної Української Національної Армії, до якої увійшла Дивізія і склала присягу на вірність Україні. Генерал мав сказати, що для нас війна ще не закінчилася, нам треба триматися разом, бо американці нас потребуватимуть. Немов на його підтвердження, Орест Яримович твердив, що він у Югославії був знайшов „совершенно секретноє” розпорядження для вищих командирів Червоної армії.

В ньому говорилося, що упадок фашистів певний, і тепер треба приготуватися до нової війни — проти капіталістів. Мабуть, скинення атомової бомби на Японію перешкодило здійснювати цю політику.

Десь був з'явився теж майор Євген Побігущий, відомий вишкільник у Дивізії. Він казав, що повертається зі штабу англійського війська, і ніби незабаром будемо в англійських уніформах.

Багато надій, які малощо допомагали у щоденних злиднях.

Хтось приніс вістку, що по другий бік оцих гір зібралася майже вся Дивізія. Можна було б до них долучитися, але де вони, докладно ніхто не знав. І тоді ходити малими групами було небезпечно, бо звільнені з таборів полонених червоноармійці гуляли й робили, що їм було завгодно — навіть вбивали німецьких вояків. Тому нам нічого не залишалось, а тільки чекати на накази наших нових „головнокомандувачів”-американців.

Врешті, при кінці травня, ми залишили наш „трикутник смерти”, як хтось назвав цю трикутну долину, хоч ніхто тут не вмер, і відмаршували на залізничну станцію у Санкт Йоганн. На станції товарові вагони з вояками обслії, мов вкусливі осі, групи совєтських військовополонених. Вони почали добиралися до вагонів, і не знати, до чого це довело б, якби вони мали зброю. На щастя, з'явилось кілька американців, які відігнали військовополонених, і наш поїзд рушив. Куди?

(Продовження буде.)

## **Xто має писати нашу історію?**

### **ПИШІТЬ СПОМИНИ!**

Головна Управа Братства кол. вояків 1-ої УД УНА збирає матеріали-спомини з вишколів, бойових дій та полону, бо не всі ці ділянки досі насвітлені чи навіть відомі. Досі вже зібрано понад 300 сторінок матеріалів, між ними надіслано й спомини з України. Частково будемо їх друкувати, у „Вісімках комбата””, а згодом вони вийдуть окремою книгою.

Звертаємося до Крайових Управ, Станиць і поодиноких членів надсилати свої спомини. Рівночасно звертаємося з закликом складати пожертви на це видання.

Спомини й чеки висилати на:

AMPOL  
VETERAN'S NEWS  
P.O. Box 279, Station "D"  
Toronto, On., Canada  
M6P 3J9

На видання книги О. Ратич (США) зложив 50 дол.

Д-р Д. Тодосійчук

## МЕДИЧНИЙ ВИШКІЛ ДИВІЗІЙНИКІВ

Після рекрутського вишколу в Гайделягері, створено одну сотню і вислано до Радольфцелю, під швайцарську границю, на підстаршинський вишкіл восені 1943 року. Під час цього 4-місячного вишколу було оголошено, що студенти медицини мають зголоситися до адміністрації сотні.

На початку березня 1944 року ми вернулися до нашої дивізії, котра тепер була в Нойгаммері, і розподілили нас по сотнях, як підстаршин, вишколювати нових рекрутів. Яких 2 тижні пізніше нас, 12 студентів медицини, покликали до дивізійної команди і сказали, що ми маємо їхати до Берліну на медичні студії. Було кількох що не хотіли вертатися на студії, але нам було сказано, що всі 12 мають поїхати до Берліну, і там вирішать, хто може вернутися до дивізії.

У Берліні нам сказано, що ми маємо їхати до Гіссен над Лагном, це яких 50 км. від Франкфурту над Майном, продовжувати студії медицини. Один з нас не хотів їхати до Гіссену, повернувся до дивізії і не вернувся з фронту під Бродами, а решта поїхала на студії, де вже були наші дивізійники, але на клінічних семестрах, а ми мали зі Львова тільки по 2-3 семестрів.

В Гіссені ми самі записувалися на студії медицини в Університеті ім. Людвіка. Якщо армія платить за студії, тоді всі документи і виказки із знімками будуть вояцькі, але можна самому платити за студії, і тоді всі виказки і документи будуть цивільні. Я платив за студії і на моїх документах мої знімки в цивільному одязі. Ми мешкали у приватному бараці або по приватних домах, але харчувались у військовій юдалні. Підручники самі собі купували.

У липні почалися вакації, і всі 11 післано до дивізії на фронтову службу — „фронт айнзац”. У Krakovі довідалися, що дивізія під Бродами розбита, і що ми маємо їхати до села Середнє на Закарпатті, де дивізія збирається. Із Середнього, разом з рештками дивізії, повернувшись до Нойгаммеру. За яких 2 тижні нас вислали на „фронт айнзац” до СС-дивізії ім. Гіммлера, котра була в Італії, на південь від Болонії. Там один місяць працювали в польовому шпиталі, а решту часу провели на фронті. Один з нас був тяжко ранений, а 10 вернулися восені продовжити студії. Зимовий семестр закінчився 27 лютого 1945 року, і я пішов на одномісячний практичний вишкіл в цивільному шпиталі в Комотово на Чехах, куди мої батьки переселилися. Тим часом Гіссен зайняли альянти, так що студіювати було неможливо, і тоді я повернувся до дивізії біля Фельдбаху і працював з д-р Фаріоном у фюзілірах до кінця війни. В полоні я не був тому, що я мав цивільні медичні документи, де було зазначено, що я студіював медицину в 1944 і 45 роках.

### ПОГРАБУВАННЯ В ОЛЕСЬКУМУ ЗАМКУ

Сенсаційне пограбування сталося в знаменитому Олеському замку на Львівщині. Викрадено 12 рідкісних полотен та дві батальні картини — всі XVII ст. — на загальну суму 18 мільйонів доларів (за теперішнім курсом — 18 мільярдів карбованців).

# *Що пишуть інші*

Річард Г'вин

## **УКРАЇНА: ГЛОБАЛЬНИЙ МОДЕЛЬ**

Змагання визнати Україну почалось. Перша була Польща, зараз за нею слідувала Канада. Однак ще кілька місяців перед тим американський президент Джордж Буш у своїй поїздці до Києва перестерігав українців перед „самовбивчим націоналізмом”. Якщо Буш тепер був би збентежений, то його слова бліднуть в порівнянні з крахом плянів французького президента Франсуа Міттеранда. Він твердив, що Союз мусить існувати.

Тим часом українці самі для нас вирішили це питання величезною більшістю голосів у референдумі за незалежність.

Від літа 1991 року ми твердили, що старий союз, а з ним і Михаїл Горбачов, не втримається. Це, що ми визнаємо, є влада та народ. Однак не слід забувати про вплив українських голосів у Канаді і США.

Але ще один фактор керує нашими діями — ми починаємо розуміти й погоджуватися з поняттям націоналізму. Але порівняйте реакцію Заходу на референдум в Україні та як він перед тим повівся з подібним голосуванням у Словенії та Хорватії в Югославії. Для Заходу не легко було зробити таку зміну. Півстоліття ми вважали націоналізм, в найкращому понятті, як повернення до племінності, а в найгіршому — відштовх назад до примар нацизму й голокосту.

Це не значить, що націоналізм сьогодні став меншою племінністю. Теж не думаймо, що він не може породити нового расизму й антсемітизму; це може спричинити Давид Дюк у Люїзіяні чи скрайні праві партії, які тепер виникають, у Західній Європі. Однак ми вже зрозуміли, що націоналізм став фактом у нинішньому світі, і ми його не позбудемося, як не бажали б цього.

Україна виявила цей феномен в найкращому засягу й найкращим способом. Тільки за вийнятком двох коротких періодів — один в 17 столітті, а другий після революції 1917 року, — Україна не існувала як незалежна держава на протязі 1000 років. Як тільки прийшла нагода ступити на свій шлях — після невдалого путчу в Москві в серпні 1991 року — Україна її використала. На всьому світі народи пробують зробити це саме: балтійці, словенці, хорвати, словаки в Чехо-Словаччині, курди в Іраку, тамільці в Срі-Лянка, і, близче до нас, флямандці й валлонці в Бельгії. Як не сумно, але слід сказати, що й квебекці в Канаді.

Про припущення, чому воно так діється, можна написати велику працю.

Мотиви українців досить ясні. Вони хочуть відірватися від поваленої імперії, щоб почати будувати живий пам'ятник мільйонам, знищеним голодом під час сталінської колективізації сільського господарства.

Причиною деінде може бути це, що націоналізм чи племінництво дає людям нагоду вирватися з єдиної сьогодні існуючої альтернативи: ізоляції індивіда, чи безплідності глобалізму. Виглядає, що етнічні групи, які настільки малі, що можуть творити спаяність, і настільки великі, що можуть давати підтримку, створюють можливість людям десь належати.

Не зважаючи на причини, сумним залишається факт, що на сьогоднішній феномен націоналізму наші уряди в границях своїх держав навіть не думають реагувати. В США Дюк, а у Франції Жін-Марі Де Пен висловлюють народні побоювання і скарги, які західні уряди не хочуть признати, що вони в них існують.

На міжнародному полі ми починаємо поводитись краще, як це засвідчила наша швидка реакція відносно українців. Добра ознака, що ми теж вчимося, як брати і як давати — наприклад, при дипломатичному визнанні нової держави вимагати притримуватися міжнародних зобов'язень щодо гарантій прав меншин, які живуть в її кордонах, і, найважливіше, відносно України, респектувати умови щодо нерозповсюдження ядерної зброї.

В основному, наші уряди послухали те, що українці про себе нам сказали. Тепер вони муситимуть почати прислуховуватись до свого власного населення.

*The Toronto Star, 4 грудня 1991*

## ПОВІДОМЛЕННЯ

Українські Американські Ветерани рішили почати акцію будови або купна в Україні дому, взг. оселі, для українських воєнних інвалідів, щось подібного, як був Дім українських інвалідів у Львові перед війною. З нього мали б користати інваліди українських військових формаций, як от: б. вояки УПА (іх число найбільше), УД УНА, Карпатської Січі і т.і.

Деталі будуть узгіднені з усіма зацікавленими сторонами та урядами України та США. На цю ціль відкрито

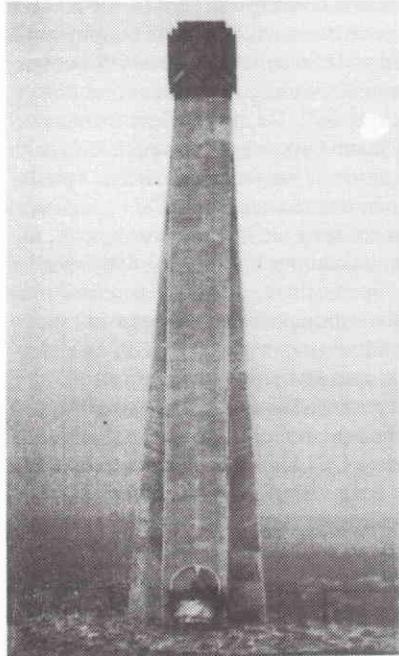
рахунок в Українській Федеральній Кредитовій Кооперативі „Самопоміч”:

U. A. Y., D. O. Y. E. Fund  
Account No. 17087-00  
Self Reliance (N. Y.) Credit Union  
108 Second Ave., New York, NY, 10003.  
(D. O. V. E. це — абревіятура  
“Disables and Old Veterans“ Estate Fund).

## „ГАЛИЧИНА” ПІМСТА ПІСЛЯ ПІВСТОЛІТТЯ

*В липні 1991 року збудований в с. Ясенові б. Бродів пам'ятник воякам Української дивізії висаджено в повітря, а вsovєтських медіяx, за вийнятком вільної преси в Галичині, описуючи цю подію, подано стандартно негативні коментарі про ту військову одиницю. Кореспондент газети „Смена” з Санкт-Петербурга розвідав про цю справу у Львові й написав об'єктивну статтю про Українську дивізію. Друкуємо його статтю з пропущеним одним неточним абзацом в українському перекладі.*

*Редакція*



В час, коли Росія підготовлялась до виборів, а потім робила підсумки, в Західній Україні, сталася незвичайна подія. Не можна сказати, що це сталося непомітно. Центральна преса й телебачення згадали, що у Львівській області збудовано, а опісля підміновано і зірвано пам'ятник воякам дивізії СС „Галичина”. Зрозуміло, що ця інформація не була без коментарів; пригадувалися і екстремізм, і неокомунізм (пам'ятаймо, що в останній час це слово стало проклятим, не менше, ніж колись було слово „неофашизм”). Говорили, навіть, що наколи Західня Україна подумає „повернутися” в Європу, їй здається б подумати, які відносини вона зустріне з таким „багажем”. Та, можливо, те відношення буде більше зносимим, якщо ми познайомимося з цими сумними фактами, які авторові вдалося безпосередньо отримати у Львові.

Найкраще почати з двох вітальніх брам. Першу, споруджену у вересні 1939 року, прикрашувало гасло: „Червоній Армії-визволителі — слава!” Та брама була всім відома. Другу ми побачили, властиво щойно недавно на центральному телебаченні СРСР, в документальному фільмі. Друга брама вітала німецьку армію, також як визволительку.

Звичайно на це дають відповідь, що ці вітальні брами споружували різні люди. Правдоподібно, воно так було, бо, згідно з інформаціями місцевого „Меморіалу”, Західна Україна втратила майже кожного п'ятого із своїх

мешканців від більшовицького терору; так що багато з тих, які вітали першу армію, не дожили до другої. Чи була в запальчивих українців така незвичайна любов до німців, як рівно ж до росіян? Сумніваюся. Вдійсності ці землі ніколи не належали до російської імперії, і присутність росіян була там в ході різних воєн.

Якщо більшовики не зволікали, щоб розчарувати „звільнених”, то й нацисти відразу виявили свої наміри: творців тимчасового українського уряду німці запроторили відразу до концентраційного табору, а населенню дали до зrozуміння, що для райху всі слов'янські простори — це тільки джерело ресурсів. Властиво тоді почала свою боротьбу проти німців УПА (Українська Повстанська Армія).

Політика німців відносно слов'ян почала мінятися лише тоді, коли Німеччина зазнала поразки на всіх фронтах. Власов створив свою армію, а в Західній Україні також дозволено створити добровольче військо.

Дивізія була більше, ніж добровольчою. Треба було 15 тисяч, а претендентів було 40 тисяч. Виглядає, що більшовики більше дошкулили. В той час відділи УПА були невистачально озброєні і, як згадують ще живі учасники, їх притягягла ідея озбройтися на рахунок німців. На протязі травня-червня створено 15-тисячну дивізію. Її називануть „дивізія СС”, але вона не могла бути такою одиницею; в каральні відділи СС брали тільки „чистих арійців”. Ця дивізія була на рахунку СС, вона діставала озброєння й обмундирування з уряду Гіммлера. Відзнаки рядових і офіцерів були українські: на синьому тлі жовтий лев з трьома коронами. Виникає важливe питання: чи є різниця між дивізією СС і „дивізією при СС”? Різниця є. Для прикладу. Автори воєнних мемуарів пригадують, що на фронти були відділи НКВД: сапери, будівельники і т. п., які отримували зброю і боєприпаси з того ж міністерства. Зрозумійте, що яку б асоціацію не викликало в той час слово „НКВД”, вояки тих відділів не мають до нього жодного відношення. Тут аналогічна ситуація.

...Слід зазначити, що більшість вояків дивізії були студенти...

Виникає ще одне запитання: якщо вояки дивізії „Галичина” були освіченими людьми, то як то сталося, що вони добровільно поїднали свою долю з злочинним режимом і злочинною організацією СС? Це тяжке питання, бо нема нічого тяжчого, як спокійно судити тих, хто вступив у бій проти нашого народу зі зброєю в руках. Все таки головне — не забути про два моменти. По-перше, злочинний режим був засуджений злочинним режимом на Нюрнберзькому процесі. Так само західні демократії ще з 1939 року підтримували з СРСР тісні зв’язки прощаючи йому анексії, членували з ним ще незавойовані землі, хоч суть того режиму була злочинна від самого початку.

І друге. Припустім, хтось розумів, що він веде збройну боротьбу проти прогресивного людства. І що мав спільного західній українець з прогресивним людством? Воно не перешкодило полякам захопити Українську Західній Народну Республіку в 1918 році і потім визивскувати народ; воно не перешкодило більшовикам звільнити і потім нищити той народ.

Доля попхала тих людей в злочинну армію, але не забувайте, що наколи Західня Європа дала якусь частину охотників, то кожна територія, де побували більшовики, дала більше добровольчих військових з’єднань. Тих людей (галичан) не цікавила доля райху, їх цікавила доля своєї землі.

Дивізія „Галичина” в липні 1944 року зайняла позиції Станиславів-Коломія. (Спершу дивізію було призначено в район Станиславів-Коломія, однак рішення змінено й вона опинилася на фронті біля Бродів. — ред.). За деякий час її оточили совєтські війська і після шестиденних боїв в оточенні — розбили. Лише окремі групи змогли приєднатися до УПА. Ці люди скривали свої біографії, і тільки тепер почали ділитися із своїм минулим з молоддю. Властиво молодь — Студентське братство Львова — рішили відзначити місце бою дивізії „Галичина”.

В селі Ясенів Брідського району загинуло багато вояків, які пробували вирватися з оточення. Студенти розпочали розкопки, знайшли багато праху, які перепоховали на горбі біля села. В дальшому цей ньюанс слід згадати, бо йдеється не просто про пам'ятник, але й про знак на могилі, котрий відрізняється від інших недобре виконаних робіт на могилі.

Це, що плянувалося як пропам'ятний знак, виросло у десятиметровий пам'ятник. Його завершує мальтійський хрест (хрест з двох клинків) і лев. Писали, що хрест є німецькою символікою, але такі хрести ставили на могилах запорожців ще в ХVІІ ст. УПА прийняла такий хрест за свій символ вже після розбиття дивізії, так що з певністю можна сказати — на пам'ятнику нацистської символіки нема.

Кошти на спорудження пам'ятника збиралі на всій Західній Україні. Мешканці села проявили всяку допомогу. Пам'ятник відслонено при кінці травня. Біля нього кілька днів стояла сторожа, а потім її відкликали.

18 червня, о год 2.30 селом сколихнув сильний вибух. Пам'ятник стояв на віддалі 300 метрів від хат, але з багатьох з них повілітали шиби, а декотрі лишилися без даху.

Пів години до вибуху люди завважили три машини, які виїздили з села, однак на них не звернули уваги. Пізніше над місцем вибуху пролетів вертоліт.

Розпочате слідство виявило високий степень професійності злочинців: вибух був відповідно спрямований, і удар його розколов важкі цементові бльоки фундаменту з чотирьох сторін. Такого вибухового матеріалу не має Советська Армія у своєму озброєнні.

I В ЗАКЛЮЧЕННІ. Може десятиметрова споруда — це забагато. Може був би кращий великий надгробний камінь або хрест. Або капличка, в якій перехожий міг би помолитися за вояків дивізії „Галичина”, чи він їх зачислить до праведних чи грішних. Але відзначити могили треба.

Може краще було б доказати протилежне? Якщо в нашому суспільстві тепер нема гіршого прокльону як „фашист”, то незабаром прийде день, в якому якщо не „комуніст”, то „більшовик” вживатиметься в такому самому понятті. А пам'ятників і могил більшовиків багато. Наприклад, у нас Марсове поле. Офіційний демонтаж ще можна б оправдати, але як оправдати динаміт і лом? З другої сторони, за межами Росії багато російських могил, особливо солдатських кладовищ. Виходить, що всі вони заложники невідомих провокаторів? Нехай же будуть відзначенні всі могили.

Одноке, до чого, мабуть, не вдасться привикнути — це нічні зрыви. В нашій країні є що зривати і є кому зривати. Головне, щоб цього уникнути.

(Смена, Санкт-Петербург, 13. 07. 1991 р.)

## *З життя в поселенні*

### **УКРАЇНСЬКІ АМЕРИКАНСЬКІ ВЕТЕРАНИ**

#### **TWO NEW POSTS**

GRAND RAPIDS, MICHIGAN: The formation of two or more Ukrainian American Veterans Posts in any state permits the establishment of a UAV State Department. Such a structure will not only strengthen the membership within the State of Michigan, but will also help in the pursuit of a UAV National Charter.

A newly-formed Posts 34 had its formal installation of officers on Sunday afternoon, December 1, 1991, at St. Michael's Ukrainian Catholic Church in Grand Rapids, Michigan. Following a morning mass, an elaborate dinner was served in the parish hall by the Ladies Auxiliary grouping. The installation ceremonies was conducted by UAV's national Commander Roman Rakowsky and his Adjutant (Aide-de-Camp) Mike Demchuk, both from Cleveland, Ohio. Com Rakowsky called on Rev. James Chelich to give the invocational prayer and then commented on his recent visitation with President George Bush, along with fourteen other leaders of the Ukrainian Community. He stressed that the invocation was extended through the efforts of Edward Derwinsky, formerly a U.S. Representative from Illinois, and currently holding a cabinet post as Secretary of Veteran Affairs. "The invitation came from the White House", Rakowsky added, "and not through any Ukrainian umbrella organization."

Mr. Rakowsky enlarged on the significance of December 1 as a "Referendum Day in Ukraine." "It is most appropriate", he said, "a new post is being installed concurrent with independence in



**UAY National Com. Roman Rakowsky presents charter to Com. Yaroslaw Vohatch. Post 34.**

Ukraine." Wolodymyr Zacharyj, member of Post 101, was called to the podium for his reflections on the beginnings of post negotiations between Grand Rapids and Warren. Mr. Zacharyj extended his personal congratulations to the incoming officers. Commander Yaroslaw Bohatch from the new Post 34 expressed positive sentiments on future post activities among Ukrainians in Grand Rapids. He detailed the most recent campaign of letterwriting by his colleagues in respect to "Immediate Recognition of Ukraine as an Independent Nation."

Com. Rakowsky announced that under the leadership of Com. Myroslaw Pryjma, UAV Post 101 in Warren, MI, a contingent of three carloads was organized to attend the

installaion ceremonies. With that note, "Mnohaya Lita" was sung to acknowledge Post 101's presence. Com. Rakowsky, with the assistance of Aide-de-Camp Mike Demchuk, proceeded with the formal ceremonies. The issuance and reading of a new charter to Post 34 was read, a permanent numerical assignment of 34 was recorded, and, under oath, the following officers were installed: Yaroslaw Bohatch, Commander; Andrew Kozycki, Senior Vice-Commander; Angela Plainte, Financial Officer; and Nestor Scherby, Adjutant.

After announcing the 44th Annual Convention of UAV, firmly scheduled for June 18-21, 1922, in Cleveland, Ohio, Com. Rakowsky ordered a meeting of Michigan's

State Department and appointed Stephen Wicher, past post commander of Post 101, to conduct the meeting. The introductory discussion centered on the definition of a State Department, along with influences and benefits of such a body. Both Posts 34 and 101 unanimously agreed to establish a State Department in Michigan. In the election which followed, Stephen M. Wicher was named as State Commander, Yaroslaw Bohatch as Senior Vice-Commander, Angela Plainte as Adjutant, and Petro Kapitanec as Financial Officer. Congratulations were exchanged as the events of the day came to an end.

Stephen M. Wicher Sr.

### Конвенція в Клівленді

Українські Американські Ветерани на своїй конвенції, яка відбулася в червні м. р. в Клівленді, обрали нову крайову команду на чолі з головою Романом Раковським, ветераном В'єтнамської війни. За фахом учитель середніх шкіл.

У своїх резолюціях УАВ вже тоді домагалися від уряду США встановлення дипломатичних стосунків з Україною, яка є членом — засновником ООН.

На внесок А. Кобрина, який підтримав Й. Лисогір і ін., УАВ рішили почати акцію будови або купна в Україні дому, взг. оселі, для українських воєнних інвалідів, щось подібного, як був Дім українських інвалідів у Львові перед війною. З нього мали б користати інваліди українських військових формаций, як от: б. вояки УПА (іх число найбільше), УД УНА, Карпатської Січі і т. і. Деталі будуть узгіднені з усіма зацікавленими сторонами та урядами України та США. На цю ціль відкрито рахунок. (Див. ст. 84)

Координатором цього проекту є Анастас Кобрин, а надійну раду й дирекцію вибереться згодом. В цій справі він мав розмову з головою Всеукраїнського Братства УПА в Україні хор. Михайлом Зеленчуком у вересні м. р. Контакти й консультації будуть продовжуватися аж до закінчення цього проекту.

Під час тієї поїздки в Україну, А. Кобрин провів багато зустрічей і розмов з громадськими й політичними діячами, поодинокими б. упівцями, дивізійниками та членами управи Спілки Офіцерів України.

А. Кобрина теж запрошено до Дрогобича на святкування 900-ліття міста, 70-ліття української гімназії „Рідна Школа” й відкриття пам'ятника Т. Шевченкові. Він передав привіти від Шкільної Ради УККА й Фундації „Рідна Школа” в США, від Українських Американських Ветеранів, Братства к. вояків 1-ої УД УНА і Ветеранів Українського Резистату.

Атанас Кобрин.

# БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УД УНА

## ОБІЖНИК ГОЛОВНОЇ УПРАВИ

Крайовим і Станичним Управам Братства, братнім організаціям, усім  
Побратимам кріпкого здоров'я і дальших успіхів у Новому Році бажає  
Головна Управа

Шановні Побратими!

Минулий, 1991 рік був незвичайним і дуже важливим роком в історії українського народу. Сотнями років наш народ безперервно боровся в різних обставинах, щоб стати господарем на своїй землі, втішатися свою самостійністю та творити можливості всестороннього росту його духовних і матеріяльних дібр.

У 1991 році настала довго очікувана хвилина вияву волі народу, що задокументувалася актом проголошення державності України 24 серпня та затвердженням цього акту всенароднім референдумом 1 грудня. Висліди голосування передали всякі сподівання навіть найбільших оптимістів. Референдум був доцільним твердять навіть ті, які квестіонували, чи його взагалі було потрібно. Референдум задемонстрував перед цілим світом, як теж перед Росією, що за державністю України стоїть майже все населення.



Учасники пленарного засідання Головної Управи Братства кол. кояків 1-ої ДУНА, що відбулося 4 січня в Торонто: Сидять відліва: Лев Бабій (голова КУ Канади), Роман Гасецький, Мирослав Бігус, Андрій Коморовський, д-р Мирослав Малецький (голова ГУ), Роман Данилюк, д-р Василь Верига, Дам'ян Ліщинський (голова КУ США); стоять: Іван Падик, Ярослав Куніцький, Омелян Кульчинський, Тарас Гут, Роман Кобрин, Богдан Дусанівський, Роман Чолкан, Іларій Кушніренко, Роман Колісник, Степан Климців, Богдан Кальба, Василь Бибик.

Тепер на черзі закріплення нашої самостійності. Завдання не легке. Більшовизм та його носій знищили країну й спаралізували спроможність народу її відбудувати, а це довело до критичного стану економіки відродженої держави.

Не всі наші сусіди глядять добрим оком на самостійність України й з цим фактом не можуть погодитися, бо тратять багатий і важливий об'єкт колоніяльної есплуатації. Інші знову все ще хотіли б „вирівнювати” граници. Їх історія нічого не навчила.

Справне функціонування економіки України та наладнання відносин з сусідами, як уже не приязних, то принаймі взаємного толерування — це завдання, які запевнять стабільність української державі.

Ми, бувші вояки, кільце в безперервному ланцузі боротьби за волю України, радіємо, що нам Всевишній дозволив дожити до великого дня відродження і відбудови вільної України. Ми певні, що жертви життя українського вояка не пішли намарне, а кров його пролита в боях стала цементуючим чинником у цій великій будівлі, що їй ім'я Самостійність.

За Головну Управу:

д-р М. Малецький, голова

Ст. Климців, секретар

## ІНФОРМАЦІЙ:

### 10-й Головний делегатський з'їзд Братства

Головний Делегатський З'їзд Братства відбудеться в суботу 5-6 вересня 1992 року („Свято праці”) на оселі Братського Союзу „Верховині”, Глен Спей, США. (“Verkhovyna”, Glen Spey, NY, 12737, Tel. (914) 856-1323).

**Звіти Крайових управ.** Просимо скласти письмові звіти за період діяльности років 1989 до 1992, які ми повинні отримати найпізніше 20 липня 1992 року на адресу секретаря:

Mr. S. Klymciw, 3 Indianola Drive, Etobicoke, Ontario, Canada M9C 3P1.

У звіті просимо подати склади Крайової управи за той період, фінансовий звіт, число станиць і кількість членів, перегляд діяльности, включаючи загальні акції станиць і т.п.

**Мандати.** Згідно із Статутом Б-ва, участь у Головному делегатському з'їзді з правом голосу мають усі члени Головної управи, три члени Контрольної комісії, по три члени президій поодиноких крайових управ; крім того, делегати, взг. їх заступники, що їх обирають станиці на своїх загальних зборах за ключем, від 20 зорганізованих в станиці членів — один делегат, один делегат припадає теж на лишки сім або більше членів станиці. Кожночасні голови крайових управ, які є заступниками голови Головної управи, мають на з'їзді тільки один голос.

З далековіддалених теренів допускається передання прав делегата іншому членові Б-ва, який може взяти участь у Делегатському з'їзді. Такого свого заступника обирає тоді делегат у порозумінні з управою станиці. Передача мандату стосується в такій же мірі теж президій поодиноких крайових управ. Один делегат не може мати більше, ніж два мандати.

**Приміщення.** Приміщення для делегатів треба замовляти у „Верховині”.

**Проведення контролі діловодства ГУ.** Проситься Контрольну комісію провірити діловодство Головної управи.

**Фінансові зобов'язання.** Проситься вирівняти членські внески й інші зобов'язання супроти Головної управи.

### Контакти з Україною

Поволі нав'язуються контакти з нашими побратимами в Україні. Від деяких ми отримали спомини, які друкуються в *Віснях комбатанта*. У львівській газеті

*За Вільну Україну* з'явилось звернення до побратимів-дивізійників про заснування Братства.

Рада Українських Комбатантських Організацій нав'язала контакт з Спілкою Офіцерів України, яка приймає в члени теж офіцерів, прaporщиків і мічменів — активної служби й ветеранів — українського походження з інших країн.

Студенти Львівського університету, заходом яких збудовано пам'ятник поляглим воїнам під Бродами, що його висаджено в повітря, задумують його відбудувати. Головна Управа вважає, що в теперішній час не доцільно знову ставити такий самий пам'ятник на тому самому місці. Є думки, що „зруйнований пам'ятник” буде найкращою пригадкою про окупаційний режим, а новий пам'ятник можна збудувати, після відповідної акції, коли на це прийде час.

### Видання Братства

Пригадуємо, що Головна управа рішила всі книжки, які до 1989 року взяли в кольортаж станиці, призначити на висилку в Україну. За ці видання станиці не потребують платити, і тільки прислати до Головної Управи звідомлення, скільки й які книжки вислано в Україну.

На *Спомини Гайке* англійською мовою проголошено „випродаж”, тобто пропонується продавати їх по 10 дол. чи ставити ціну, яку вважає станиця за доцільну в даних обставинах. Головна Управа вважає, що краще книжки розпродати дешевше, ніж їх тримати нерозпроданими. Доволі велика скількість *Споминів* ще на складі. Книжка призначена для англомовного читача, і якщо більшість дітей чи внуків дивізійників отримали б цю книжку, вона повністю розійшлася б.

За найновіші два видання — *Військова Управа та Українська дивізія Р. Колісника* і *Українська дивізія* — матеріяли до історії — розпродажуться по нормальній ціні.

Просимо Крайові Управи включити ці дані у свої звіти

У підготові до видання Головної управи є збірник споминів, які охоплюють вишколи, бойові дії й перебування в полонах, головно вsovітському й американському. Зібрано уже понад 300 сторінок матеріалів. Просимо писати свої спомини й давати пожертви на видання цих споминів, які зареєструють ще багато досі невідомих сторінок з історії дивізії. Спомини й пожертви просимо посыкати на адресу *Вістей комбатанта*.

Пороблено заходи для перевидання в Україні деяких книжок Б-ва.

## Допомога Україні

Україна проголосила свою незалежність, яку затверджено в референдумі голосами понад 90 відсотків. Закріплення незалежності — це тяжкий шлях, на якому зустрічатимуться великі перешкоди. Україна потребує допомоги діаспори. Головна Управа рекомендує таку допомогу спрямувати через існуючі в діаспорі допомогові установи, на точно означені й затверджені в Україні проекти.

### Дивізійний архів

В Торонті існує Українсько-Канадський Дослідчо-Документаційний Центр, який відкрив Архів Української Дивізії. До цього модерно влаштованого центру можна посыпати матеріали, які відносяться до Української дивізії, як от: світлини, документи, значки і т.п. При цьому слід подавати опис матеріалу.

Центр збирає матеріали до фільмів про 2-гу світову війну, в тому й про Українську дивізію. Він проводить відеозаписи учасників та збирає інформації через запитник.

Крайова Управа Канади задекларували дотацію на УКДДЦ в сумі 50 тис. доларів від себе, своїх станиць та членства. Проситься інші Крайові Управи теж від себе посылати пожертви на цю ціль до Крайової Управи Канади. Адреса центру: Ukrainian Canadian Research and Documentation Centre, 620 Spadina Ave., Toronto, On., M5S 2H4, Tel.: (416) 966-1819.

## ДІЯЛЬНІСТЬ СТАНИЦІЇ У ВІННІПЕГУ

Рік 1991 — це рік річниць, зібрань, радісних святкувань, демонстрацій. Голова Станіції — „наш отаман” Олег — керував більше оживленою діяльністю. — Теперішній час, — закликав він, — дуже важливий. Ми, як колишні вояки, дочекалися хвилини, про яку мріяли і зі зброяєю в руках старалися повалити зненавідженій комунізм, який так довго нищив нашу батьківщину. Ми завжди говорили правду та підтримували шлях до свободи, яка тепер здійснилася, коли український народ забажав жити вільним життям під знаком тризуба та синьо-жовтого прапора.

Члени станиці часто сходилися у своїй домовці при церкві св. Андрея та в братській атмосфері ділилися радісними чи сумними споминами. І

так 8 травня відзначила Станіця річницю закінчення 2-ої св. війни. Мирон Мисько розповів про свої пригоди від Брідського оточення до кінця війни, які можна назвати „Одіссея добровольця Мирона”. Під Бродами він попав у полон, зголосився до німецької частини й на фронтовій лінії знову перейшов на німецький бік. На жаль, німці не хотіли йому повірити, що він був вояком Української дивізії, і подірвали його до кінця війни.

На Зелені свята пом'янули наших покійних побратимів Панахидою.

На ширших сходинах гостили ми письменника з України Юрія Покальчука, який перший почав писати у пресі в Україні правду про дивізійників, що вони боролися проти

більшовизму за Україну.

Сердечно вітали ми львівського архієпископа Володимира Стернюка.

29 червня відбувся концерт з нагоди 100-річчя поселення українців у Канаді, а наступного дня була Архиєрейська Служба Божа, на якій співав хор „тисячоліття хрещення України” під диригентурою нашого побратима, маестра Юрія Гнатюка.

На відзначенні річниці боїв під Бродами М. Романюк, роджений у с. Ясенові, розповів про жителів його села, будову та знищенння ворожою рукою пам'ятника полеглим воїнам під Бродами.

У листопаді, згідно з традицією, відбулося спільне відзначення річниць заснування Рідної Школи ім. М. Шашкевича та Станиці Братства. Свято вміло проводив І. Нестор, промовляли І. Дутка й О. Загорода, а його закінчив словом владика Мирон.

Радісно ми вітали події, які проходили в Україні — заборону діяльності Комуністичної партії та проголошення незалежності.

8 грудня відбулася демонстрація з нагоди референдуму під міською ратушею. На ній присутні були представники федерального, провінційного та міського урядів. Промовляли проф. Ярослав Розумний, православний митрополит Василь Федак, владика Мирон, народний депутат до Верховної Ради України Ігор Деркач. Співав Хор ім. Кошиця під диригентурою В. Клімкова.

Після маніфестації відбулись ширші сходини дівізійників у своїй домівці. Голова Станиці Олег Загорода привітав владику Мирона та капеляна Станиці о. С. Їжика, катедрального адміністратора о. Ярополка Радкевича, д-р Р. Бучка й депутата Ігора Деркача, внука бувшого

дівізійника. Доповідь виголосив М. Романюк, в якій підкреслив, що не тільки жителі України, але українці по всьому світі прагнули незалежності й волі для України. Верховна Рада проголосила Акт незалежності 24 серпня 1991 р. Це була „вербна неділя” України, бо „Великден” прийшов 1 грудня, коли народ проголосував за незалежність понад всі сподівання — понад 90%. На світових екранах телебачення, у радіо і пресі з'явилися, врешті-решт, прихильні й правдиві коментарі, що в Європі постала нова держава — Україна. Ця подія приголомшила творців Союзу. Здійснився клич Симона Петлюри, що без вільної України не може бути миру в Європі. Говоримо, що незалежність прийшла без жертв. Це не так! Нашу волю стерегли княжі дружинники, за неї поклали свої голови козаки під Полтавою, Берестечком; за неї крався на засланні Тарас Шевченко, за неї згинули студенти під Крутами, за неї впали знеможені воїни Зимового походу під Базаром, цю волю боронили й за неї впали закарпатські січовики, дівізійники на полях Білорусі; за неї боролася Українська Повстанська Армія; за неї гинули в сибірських тайгах найкращі люди України; за неї були розчавлені гусеницями танків жінки — геройні в Кінгірі; ця воля скроплена кров'ю провідників на бруках Парижу, Ротердаму, Мюнхену, в лісах Білогорщі. Україна пройшла свій шлях Голгофи. Здавалось, що її поховали, а гріб прикрили каменем і поставили сторожу. Та вона воскресла, не за три дні, а за три століття! Все, що тепер сталося, можна назвати божим чудом. Дякуємо Всевишньому, що дозволив нам діждатися цієї хвилини, на яку ждали цілі покоління, і бути свідками найвизначніших подій в історії України.

Славко

## **Братство Охорони воєнних могил „Броди-Лев”**

### **ЗЕЛЕНОСВЯТОЧНА ЗБІРКА 1991 РОКУ**

**яку перевели станиці Братства кол. Вояків 1-ої УД УНА в ЗСА**

Амстердам	100.00	Норт-Порт, Флорида	306.60
Вашингтон	115.00	Ньюарк	439.38
Гартфорд	225.80	Нью-Гейвен-Бриджпорт	220.50
Дітройт	418.50	Нью-Йорк	623.25
Кенмор — Бофало	235.61	Рочестер	500.00
Клівленд	1000.00	Філадельфія	1013.05
Лігайтон	143.00	Чікаго	1689.59
		Ютика	87.00

Всім жертводавцям та збірщикам станиць Управа Братства Охорони Воєнних Могил „Броди-Лев” складає щиру подяку.

Пані Любомира Крупа зложила пожертву в сумі ам. дол. 50.00 в пам'ять брата п. Константина Мисевича, кол. вояка 1-ої УД УНА, учасника боїв під Бродами та інваліда. Пані Л. Крупа та її рідні Управа „Броди-Лев” складає щиру подяку та глибокі співчуття.

Головна Управа та Відділ Української Стрілецької Громади Канади склали щедрий дар в сумі кан. дол. 1000.00 на цілі Братства „Броди-Лев”.

П. Олекса Задойко, секретар УСГ, склав від себе щедрий длар в сумі кан. дол. 250.00.

За ці щедрі пожертви Управа „Броди-Лев” складає Головній Управі й Відділові УСГ та зокрема п. Олексі Задойкові щиру подяку.

### **УКРАЇНСЬКЕ ЦЕНТРАЛЬНЕ ДОПОМОГОВЕ ОБ'ЄДНАННЯ В АВСТРІЇ**

Діяльність української громади в Австрії концентрується головним чином довкола допомоги біженцям-українцям з інших держав. Тепер до Австрії прибули нові втікачі з Югославії.

На 31. 12. 1991 р. в Австрії перебувало 296 осіб. У 1991 році прибуло нових втікачів 66 з України й 34 з Хорватії, а виїхало 120 (112 до Канади, 4 до США, 2 до Австралії і 2 деінде).

Жертвовність української громади дуже зменшилася. Найбільшими жертводавцями, як звичайно, були ЗУАДК — Філадельфія, митрополит

Стефан Сулик — США, єпископ Іван Прашко з Австралії, ССУК — Ванкувер, Канада.

Для біженців найбільша проблема це — легальне отримання праці, бо за працю на чорно гостро карають і працівника, й працедавця.

У 1992 році припинює свою діяльність т. зв. Іміграційна служба СКВУ — З. Дуда, голова — через брак фондів і зменшення напливу біженців з України. Іміграційними справами займатиметься УЦДОА.

С. Наклович — голова

## ПРЕСОВИЙ ФОНД ВІСТЕЙ КОМБАТАНТА

В часі від 19 грудня до 18 лютого 1992 р. ми одержали такі вплати на пресовий фонд журналу:

Замість квітів на свіжу могилу кол. полкового лікаря 30-го полка 1 УД УНА св. п. д-р Григорія Шиманського, помер 3 лютого 1992 р., на пресовий фонд пожертви зложили: М. і М. Бігуси **50.00**, по дол. **30.00**: д-р Б. Лялюк і І. та А. Коморовські, по дол. **25.00**: Валія Цурковська, по дол. **20.00**: Т. Кліміві і Т. Турчиневу, К. і д-р М. Малецькі, З. і О. д-р Сокольські, М. і Я. Ботюки, М. і Л. Бабії по дол. **10.00**: Т. Качмарчук, Е. і Е. Логази, П. Гижка, М. Бойко, Б. Чамбул. І. Падик

	разом	305.00
Ярослава Шафранюк — Торонто, в пам'ять мужа св. п. Михайла	135.00	
Олександра Дутчак — Торонто, в пам'ять мужа св. п. Миколи	100.00	
Марія і Дмитро Негричі — Торонто, в пам'ять св. п. Миколи Дутчака	50.00	
Станиця Братства 1 УД УНА — Вінніпег, із збірки в пам'ять		
померлого члена Станиці св. п. Михайла Хар	80.00	
Осип Труш — Юніон, із збірки в пам'ять св. п. Теодора Кокорудза	30.00	
Надія Сліпенька — Судбури в пам'ять померлого 23. 3. 1991 р.		
муха св. п. Юрія	25.00	
Іван Цар — Дітройт, в пам'ять друга св. п. Івана Лотоцького	25.00	
Атанас Т. Кобрин — Стетен Айленд, в пам'ять св. п. Михайла		
Костирики, сина приятеля Романа Костирики	15.00	
Г. У. Української Стрілецької Громади в Канаді	300.00	
по дол. <b>100.00</b> : Управа Станиці Братства 1 УД УНА в Гартфорді,		
Роман Герасимович — Балтімор, Роман Стефанюк — Джексон Гайтс		
	разом	300.00

по дол. **50.00**: Іван Герчук — Торонто, Анна Ортинська-Рибак-Кліфтон, Станиця Братства 1 УД УНА в Дітройті, д-р Роман Бучок — Вінніпег, Богдан Любачівський — Ціперо

	разом	250.00
по дол. <b>25.00</b> : Зенон Бандура — Монреаль, Роман Чолкан — Торонто,		
д-р Олег Ратич — Едісон, Іван Барицький — Торонто, Ігор Друневич		
— Торонто, о. Теодор Прийма — Судбури, Василь Дерех — Торонто,		
Роман — Явнюк — Торонто, Мирослава Клименко — Торонто, Микола		
Мельник — Торонто, Володимир Гуляк — Торонто, Михайло Чіх —		
Лондон (Кан.), Сильвестер Ремеза — Оттава, Роман Бойко — Монреаль,		
д-р Олександер Ферре — Вінніпег, Степан Дух — Саскатун, Мирослав		
Костишин — Торонто, Роман Проців — Тандер Бей, Іван Богун —		

Торонто, Ярослав Куницький — Торонто, Андрій Малецький — Нью-Йорк, Михайло Піцюра — Торонто, Володимир Католик — Ст. Кетеринс, д-р Іван Кіндрат — Рочестер, Укр. Т-во „Просвіта” — Ляшін, Іван Шкільник — Гамільтон, Степан Костишин — Вінніпег, Іван Ляш — Дітройт, о. д-р Андрій Микита — Сан. Дієго, Іван Мороз — Торонто, Юра Гнатюк — Вінніпег, о. д-р Іван Білянич — Філадельфія, Петро Микуляк — Торонто, Степан Моліцький — Англія

разом 850.00

Дмитро Хомань — Вінніпег 22.00

по дол. 20.00: Володимир Левицький — Торонто, Галя Хотинецька — Miccicaga, д-р Роман Романович — Вінніпег, д-р Микола Ласійчук — Балтімор, Михайло Лисак — Флорида, Ярослав Москва — Тандер Бей, Орест Шегда — Ст. Кетеринс

разом 140.00

по дол. 15.00: Ярослав Кернякевич — Ванкувер, Михайло Мельник — Торонто, Василь Остапчук — Гамільтон, Михайло Стефанів — Амгерсбург, Степан Зарицький — Торонто, Михайло Яцишин — Miccicaga, Богдан Кальба — Торонто, Богдан Маців — Монреаль, Володимир Макар — Торонто, Іван Бойко — Гамільтон, Михайло Ціховляс — Келовна, Михайло Петришин — Вінніпег, Іван Недолішний — Гамільтон, Андрій Мацко — Торонто, Михайло Квіч — Тандер Бей, Іван Плещкевич — Монреаль, Іван Лотошинський — Торонто, Іван Скіра — Філадельфія, д-р Володимир Король — Флорида, Володимир Качан — Оттава, Богдан Білан — Сідней (Б.К.), Любомир Городник — Гамільтон, Михайло Білик — Miccicaga, Данило Мох — Понд Едди, Богдан Барапік — Терра Котта, Роман Микита — Кліфтон, Зиновія Зарицька — Плейнвью, Володимир Бааран — Флорида, Андрій Закревський — Нью Йорк, Богдан Чемеринський — Вінніпег

разом 450.00

Володимир Мазяр — Торонто 11.00

по дол. 10.00: Теодор Пасічняк — Саскатун, Олександер Дранченко — Саскатун, Степан Венгльовський — Ст. Кетеринс, Антін Василик — Торонто, Антін Макаруха — Торонто, Ігор Кришталович — Торонто, Петро Кудла — Торонто, Теодор Переймибіда — Торонто, Евген Бочан — Торонто, д-р Василь Сірський — Вотерло, Дмитро Галушка — Стоуфвілл, Константин Брикович — Miccicaga, Маркіян Когут — Торонто, Тарас Качмарчук — Торонто, Андрій Качор — Вінніпег,

Ярослав Паньків — Монреаль, Марія Максимець — Торонто, Іван Наконечний — Торонто, Павло Божик — Торонто, Василь Самсон — Монреаль, Антін Семанишин — Торонто, Михайло Височанський — Монреаль, Михайло Рудзік — Торонто, Роман Білик — Рочестер, Микола Рубашевський — Гріссбі, Михайло Бойчук — Дрешер, Степан Марко — Вінніпег, Марія Паливода — Нью Йорк, Олександер Камінський — Дітройт, Антін Янушевський — Чікаго, Іван Рихвіцький — Лігайтон, Іриней Ратич — Ляшін, д-р Ярослав Качай — Філадельфія, д-р Богдан Дзюбановський — Віндзор, Михайло Ніньовський — Дітройт, Богдан Матіяшек — Петерсон, Остап Стецків — Missicaga, Степан Леуш — Глен Спей, Петро Стельмах — Missicaga, Михайло Дендерис — Торонто, Іван Кайдан — Севен Гіллс, Кирило Григорович — Честер, Стефа Балагутрак — Норт Роялтон, Марія Спольська — Торонто, Олександер Кобоса — Вілямстовн, Ярослав Гаврих — Фльорида, Тарас Турченюк — Монреаль, Іван Ільчишин — Філадельфія, Теодор Костюк — Террас Бей, Наталія Закидальська — Фльорида, Володимир Галушка — Чікаго, Михайло Шевчук — Ветерсфілд, Теофіль Кавка — Арізона, Ярослав Терлецький — Буена Парк

разом 540.00

по дол. 5.00: Василь Федорчук — Ванкувер, Василь Кіземчук — Missicaga, Роман Стахів — Вотердовн, Федір Цимбалюк — Missicaga, Михайло Лисюк — Ст. Кетерінс, Іван Хохлач — Монреаль, Зенона Кохановський — Торонто, Петро Піжицький — Ст. Кетерінс, Дмитро Степанюк — Лондон (Кан.), Роман Гнатишин — Гамільтон, о. д-р Петро Біланюк — Торонто, Іван Кунтий — Судбури, Олександер Ільченко — Глочестер, д-р Мирослав Борисюк — Фльорида, Микола Керницький — Ванкувер, Богдан Куриляк — Едісон, Михайло Гембарський — Вінніпег, Мирон Головатий — Торонто, Іван Стельмачук — Монреаль, Михайло Семегин — Вінніпег, Михайло Олійник — Missicaga, Микола Гетьманчук — Торонто, Василь Катериняк — Ст. Кетерінс, Ярослав Закаляк — Лінден, Кость Фіцик — Ст. Кетерінс, Володимир Кульматицький — Ньюарк, Олександер Клецор — Н. Браунсвік, Роман Копійчук — Фльорида, М. Драган — Оаквілл, Петро Демянюк — Торонто, Степан Ткачук — Арізона, Мирослав Трешневський — Дітройт, Олег Кальба — Дітройт, д-р Евстахій Юркевич — Ракфорд, Володимир Стасішин — В. Гартфорд, Роман Гавриляк — Нью Йорк, Степан Максимюк — Сілвер Спрінг, Ольга Заяць — Ванкувер, Петро Новосал — Саскатун, Іван Фіголь — Торонто, Демид Салючик — Торонто, Зенон Дацьків — Дітройт, Віктор Новак — Вотерло, Павло Слободян — Чікаго, Пилип Дмитрів — Ванкувер, Данило Баковський — Тандер Бей, Микола Залевський — Торонто, Теодор Юркевич — Торонто, С. Дубик — Севен Гіллс, Осип Труш — Юніон, Дмитро Станченко — Пікерінг, Антін Фединишин — Спрінгфілд, Володимир Мазяр — Глен Спей, Орест Іванюк — Парма, Іван Мокрівський — Рего Парк, д-р Ізidor

Заплатинський — Фервю Парк, Степан Стрільчук — Чікаго, Петро Тучапець — Мінєаполіс, Петро Гуменюк — Монреаль, Микола Дутчак — Лондон (Кан.), Осип Голинський — Лівінгстон, Нестор Краєвський — Гіллсайд, Михайло Грицишин — Торонто, Роман Гаврилів — Вінніпег

разом 320.00

по дол. 2.00: Богдан Кандюк — Глен Спей, Василь Пастушок —  
Маркус, Гук разом 4.00

Разом 3,952.00

Родинам, та приятелям свв. п. Д-р Григорія Шиманського, Миколи Дутчака, Михайла Шафранюка, Михайла Хара, Теодора Кококудза, Юрія Сліпецького, Івана Лотоцького та Михайла Костирики пересилаємо наше щире співчуття.

Всім жертвовавцям велике спасибі. Також дякуємо ініціаторам збірок та збирщикам. Просимо в будущому пам'ятати про потреби нашого і вашого журналу.

Адміністрація „ВК”

На бажання Родини св. п. Миколи Дутчака, замість квітів на свіжу могилу, переведено збірку пожертв на допомогу інвалідам 1 УД УНА в Україні. Пожертви зложили: до дол. 100.00: Дружина Покійного св. п. Миколи Олександра Дутчак та Марія і Володимир Мазярі, по дол. 50.00: Надя і Юліян Глинські, по дол. 30.00: Ірена і Володимир Гриники з Гамільтону, по дол. 25.00: Віра і Ярослав Вергановські, по дол. 20.00: Василь Гандзьо, Іван Гаврилюк, Ніна Козій, Анна Федюшко, Михайло Рудзік, Володимир Шарун, по дол. 15.00 Теодозія і Мирослав Мазярі з Гамільтону, по дол. 10.00: Іван Падик, Зенон Горечий, Евгенія Швець, Наталія Комарницька, Коркиля Романчук і А. та О. Роздольські

разом 500.00

За допомогу у переведенні збірки призначено Суспільній Службі „ПОМІЧ УКРАЇНІ” суму \$50.00. У переведенні збірки помічним був інж. Володимир Мазяр.

Крайова Управа Братства 1 УД УНА, котра господарить інвалідським фондом, складає щиру подяку жертвовавцям, а Родині св. п. Миколи Дутчака, нашого невідкажуваного побратима по зброй, висказуємо наше щире співчуття.

Крайова Управа Братства Канади



## Ti, що відійшли...

АНТІН ДЕРБІШ

\* 13. 6. 1921 † 7. 12. 1991



Дня 10-го грудня 1991 року, після церковних відправ, торонтонаська громада відпровадила на вічний спочинок св. п. Антона Дербіша, свого улюблена співака-баритона, непрервершеного виконавця музики легкого жанру, довголітнього члена Управи Станиці Б-ва кол. вояків 1 УД УНА, члена станичного хору „Бурлака” і церковного хору при церкві св. Покрови. На цвінтари Василь Чупринда попрощав покійного від хору „Бурлака” і побратимів, після чого учасники похорону взяли участь у тризні.

Похоронні обряди почалися попереднього дня Панахидою, яку відправляли о.о. д-р М. Стасів, П. Івахів, Б. Остапович, при співучасті хору „Бурлака” під дириг. З. Лавришина. При домовині, накритій братським прапором, стояв на почесній стійці з прапором побратим по зброї Петро Кудла.

Покійний залишив у смутку дружину Дарію, дочку Любу Паньків з мужем Романом, дочку Ліду, сина Романа з дружиною Стеллею, внуків: Андріяна, Антона і Костика, в Україні двох братів і шість сестер з родинами, і в Польщі сестру з родиною.

Антін Дербіш народився в Ярославі, як найстарший син з десятьох дітей. Ще юнаком став членом ОУН. В липні 1944 року в Нойгаммері починає службу у вишкільному полку, з яким у вересні переїздить до Словаччини, а в січні 1945 року до Каринтії.

В дивізії Антін співає у секстеті, який влаштовував розвагові виступи, співав на Служби Божі, на Шевченківському святі (останні імпрези під керівництвом С. Гумініловича), який в березні 1945 року став їх ротовим.

У вересні, після війни, Антін стає членом у новозаснованого хору ім. Кошиця у Філляху. В 1947 року Антін виїздить з диригентом проф. Л. Туркевичем до табору Бретенц, де під диригентурою професора зорганізувався хор „Ватра”. Антін є одним з чільних солістів „Ватри”, яка

вславилася виступами в Австрії, Німеччині і Швейцарії.

1949 року Антін одружився з Дарією Зарицькою і в березні того року виїздить до Едмонтону, куди скоріше виїхав проф. Туркевич. Коли спроби продовжувати хор „Ватра” не увінчались успіхами, Антін стає членом октету, який підібрав проф. Туркевич з найкращих співаків Едмонтону. Цей октет виступав щонеділі по радіо через півтора року. За цю працю октет нагороджено грамотами призначення.

При кінці 1950 Антін приїздить до Торонто, де бере участь у виступах хору „Прометей” під диригентурою найкращих тогоджих музиків.

В наступних роках Антін наспівеє дуже багато пластинок, головно композиції, д-ра Богдана Весоло-вського, які стали надзвичайно популярними.

Від 1975 року Антін співає в новозаснованому при Станиці Б-ва кол. вояків 1 УД УНА хорі „Бурлака”, який, спершу під диригентурою С. Гумініловича, видав пластинку „Дівізіє, гей рідна маті”.

Антін, як один з солістів хору, бере участь у виступах хору в Америці і в Європі, але виступами хору в Україні 1990 року, де серед авдиторії була його численна родина, завершується його мрія. За популяризацію народного музичного мистецтва хор „Бурлака” нагороджено Золотим Хрестом „За особливі заслуги”, а індивідуальних хористів грамотами.

Місяць перед смерттю на Українському Музичному Фестивалі Антін співав дует із своїм внуком Андріяном, членом дитячого хору „Поліфонія”.

Покійний Антін з „піснею на устах” йшов через життя, співав на Божу хвалу, співав на імпрезах, до розваги

і співав, як останню прислугоу, Панахиди по друзях.

Відійшов від нас талановитий співак, виконавець і популяризатор української пісні, патріот і шляхетний друг. Вічна йому пам'ять!

Друзі

## МИХАЙЛО ХАР

\*28.10.1914 — †23.10.1991

По довгій недузі, 23 жовтня 91 р. помер у Вінніпегу св. п. Михайло Хар. Покійний народився в селі Семигинів, що є в Стрийщині, Галичина. В рідному селі закінчив школу. Помагаючи родині в господарстві, був також активним в молодіжних та громадських товариствах. Відбув також обов’язкову військову повинність в польській армії.

В році 1943, коли творилася українська дивізія „Галичина”, він зголосився добровольцем і її рядах перебув аж до капітуляції та в полоні в Ріміні в Італії, та опісля в Англії. По звільненні в Англії одружується та виїжджає до Канади. Поселюється у Вінніпегу. Попри заробітну працю, вклочається в громадську, парохіяльну та у Братстві дивізійників працю.

Покійний залишив в жалобі дружину Марію з дому Гречук, сина Зенона з родиною. Члени Станиці 1 УД УНА взяли численну участь в похоронах. Прощальні промови виголосили представники багатьох громадських та церковних організацій, а від побратимів зброй прощав голова Станиці Олесь Загорода. Михайло похований на цвинтарі „Всіх Святих” у Вінніпегу.

В. Й. П.

## **ОСТАННІЙ З МОГІКАНІВ**

**ТЕОДОР КОКОРУДЗА**

\* 30. 10. 1889 — † 12. 11. 1991



Хто читав повісті визначного американського письменника Френнемора Купера, „Останній з могіканів”, той може собі усвідомити, що серед українців маємо також „могіканів”. А цим титулом „могікана” називаємо тих наших побратимів, які в рядах Легіону УСС, УГА і армії УНР боролися в роках 1917 - 1921 за волю України.

Одного з таких українських „могіканів”, Теодора Кокорудза, ми по-прощали у вічну дорогу 12 листопада 1991 р., дорогоого побратима, відданого українського патріота, який все своє життя посвятив ідеї визволення своєго народу. Так обставини склались, що на цвінтари в Армтердамі, Н. Й., спочивають його товариши визвольних змагань і бувші члени комбатантської організації ОбВУА: сот. С. Гнатовський, пор. Дмитро Олійник, хор. о. Лев Лішинський, і він разом з ними буде пригадувати нам про ті славетні події нашої визвольної боротьби.

Чет. Т. Кокорудза народився в селі Боляновичі, повіт Мостиська. Почат-

кову школу закінчив у рідному селі, а за порадою місцевого пароха, який побачив непересічні здібності у молодого юнака й обіцяючи свою фінансову допомогу, порадив батькам післати його до гімназії в Перемишлі, яку він закінчив іспитом зрілості в 1910.

Покликаний до австрійської армії в 1916 р., закінчив старшинську школу і був призначений командиром частини 89-го полку піхоти. В 1918 р. зголосився до УГА і в ранзі четаря був комендантром сотні в групі Крукевича. В УГА перебув усі фази визвольної боротьби.

Повертаючи до своїх рідних сторін по закінченню програмої боротьби, переносить переслідування і наруги польської поліції, але основною мрією остается бажання здобути вищу освіту, яку завдяки польському режимові, було неможливо здійснити в Галичині. Однак, маючи в Krakovі свого стрия, який працював на залізниці, переноситься до нього і у Krakівському університеті закінчує правничі студії.

Повертає у рідні сторони і в Радимні відчиняє свою адвокатську канцелярію, яку провадив від 1939 до 1941. Від 1942 до 1944 рр. працює в городському суді в Сокалі.

В 1944 покидає рідні сторони і в 1949 р. приїжджає до ЗСА, до Армстердаму, Н. Й., і тут проживає до своєї смерті. Не була для нього перешкодою тяжка фізична праця, бо він із своїм притаманним оптимізмом поринає у вир громадської праці. Будучи глибоко релігійною людиною, належав до місцевої укр. кат. парафії св. Миколая, був членом СУК „Прovidіння”, від. УККА, Українського Клубу, довголітнім секретарем від. ОбВУА і постійним передплатником

„Вістей Комбатанта” та інших видань.

Він був зрівноважений, ввічливий, скромний, завжди з сердешною усмішкою, поважаний і шанований в громаді.

15 листопада похоронено його на парохіяльному цвинтарі в Армстердамі, Н. Й. Під час Панахиди почесну стійку держали бувші дивізійники, Ярослав Дулиш і Богдан Наугольник. Прощальне слово виголосив секретар „Провидіння”

Мирослав Юрчук. На цвинтарі під час похорону пролунав вояцький апель сурмача, а на домовину положено грудку землі з України, яку привіз Ярослав Дулиш. Пропор передано родині покійного на руки його кузинки пані Ольги Лаби. По похороні в Українському Клубі відбулася тризна, на якій присутні обмінялися спогадами про покійного побратима Т. Кокорудза. Зібрано на укр. інвалідів 122 дол. з чого 30 дол. призначено на прес. фонд „Вістей Комбатанта”. Від родини зложив подяку Зенон Іванонько.

Осип Труш

### Д-Р РОМАН ЛЕБЕДОВИЧ

18 серпня ц. р. помер у Граці, Австрія, д-р Роман Лебедович, медичний надрадник. Він народився 13 лютого 1914 року в м. Стрию. Студії медицини закінчив у Граці. Кол. офіцер 1 УД УНА. Член Управи УЦДК Австрії, Т-ва „Січ”, довголітній приятель ОбВУ, який щорічно допомагав своїми послугами групам ОбВУ, котрі приїздили відвідувати воєнні цвинтарі в Австрії, на котрих похоронені полеглі воїни 1 УД УНА. Похоронений на цвинтарі св. Петра в Граці.

МИКОЛА ДУТЧАК

\* 10. 10. 1920 † 28. 12. 1991



В суботу дня 28 грудня 1991 року в Торонті, по тяжкій короткій недузі, відійшов у вічність кол. підстаршина 1-ої Дивізії УНА та активний член Братства торонтської станиці, Микола Дутчак. Народився в містечку Снятин, Івано-Франківської області. Коли у 1943 році насувалася Червона Армія в Україну, молодий Микола рішив вступити в лави 1-ої Дивізії УНА, в якій перейшов підстаршинський вишкіл та брав участь у фронтових боях під Бродами, за що був відзначений. При кінці 1948 року виїхав до Канади і остаточно поселився в Торонті. Був активним членом Українського національного об'єднання (УНО), членом Управи Братства Дивізійників, членом Парохії Св. отця Миколая. Покійний Микола любив перебувати в товаристві людей — і своєю приятельською вдачею знаходив багато друзів.

Щирий український патріот; коли побратими відвідували його в лікарні тиждень перед відходом на той світ,

то він Ім сказав: „Дуже тішуся, що я дожив до того часу, що Україна стала вільною”.

Побратими по зброї й численна торонська громада прощали його на вічний спочинок. Під час похоронних відправ 30 і 31 грудня 1991 р. і під час Панахиди почесну стійку із Братським прапором біля домовини держали побратими — кол. вояки Української Дивізії, як також, співав хор „Бурлака”.

Процальні слова виголосили: о. Богдан Гладьо, а над домовиною: голова Братства торонтської станиці Петро Дем'янюк. Похоронено Миколу на Українському цвинтарі в Оквіл. Для вшанування пам'яті покійного тризну приготовила його дружина Александра з донькою Зорянною в залі Українського Культурного Центру ім. Св. Володимира в оквілі. Під час тризни проведено збірку на фонд допомоги інвалідам, 1-ої Дивізії УНА, які проживають в Україні, і на пресовий фонд „Вістей Комбатанта”.

Покійний Микола залишив у смутку дружину Александру, з дому: Сандецьку і дочку Зорянну з чоловіком, сестру в Україні та ближчу і дальшу родину в Канаді і в Україні.

Щира подяка жертводавцям, щирі співчуття горем прибитій родині по втраті примірного мужа і батька та активного члена Братства Дивізійників.

Нехай гостинна Канадська земля буде йому легкою, а пам'ять про нього вічною!

Володимир Мазяр



## ІВАН ЗАБИТКОВСЬКИЙ

\*29. 9. 1917 †4. 11. 1991



Іван Забитковський, довголітній член управи Станиці Братства кол. вояків 1-ої УД УНА, відійшов у вічність по довгій і важкій недузі в шпиталі у Гартфорді, Конн.

Покійний народився в Петрилові над Дністром. Служив коротко в польській і Червоної арміях. В травні 1944 року зголосився до Української дивізії. Полон перебув у Італії та Англії.

В 1954 р. приїхав до США — до Нью-Йорку, згодом перенісся до Нью-Британ, Конн, в 1963 р. — до Гартфорду, а в 1971 р. — до сусіднього Ватерсфілду. Працював машиністом.

Покійний брав активну участь в громадському житті, був дуже добрим збирщиком на харитативні цілі, головно на воєнних інвалідів. Був зразковим членом парафії св. Михаїла, УККА, ООЧСУ, УНС, „Самопоміч”. Не відмовлявся від громадських обов'язків, які чесно й точно виконував. Був людиною чесною працьовою і любив помагати іншим.

На Панахида прощали його: Л. Шагай від організації Визвольного

Фронту, В. Сулик — від дивізійників. Члени Станиці Братства з побратимами з УПА з прaporами віддали покійному останній салют. Поховано його на українському цвинтарі св. Івана Хрестителя в Гляstenberі.

Залишив у глибокому смутку дружину Марію і сина Романа, а в Україні дочку Олесю, 2 внуків і 1 правнука.

Нехай добра пам'ять про Івана Забитовського буде вічною!

B.C.

### ІВАН БАГРІЙ

\*25. 1. 1923. †23.1. 1992



Народжений в селі Гординя, Самбірського повіту, Іван Багрій в 1943-му році вступає в лави Української дивізії „Галичина”. Проходячи військовий вишкіл, був учасником боєвої групи Дивізії, яка боролася з кому-

ністичними партизанами в Словаччині. Ця група дивізійників відбила траспорти українських родин, які тікали на захід перед більшовиками, а деякі, що попали в руки більшовицьким партизанам, уже не вийшли живими. Тому цій боєвій групі завдають своє життя тисячі українських втікачів.

Покійний воював на фронті на території Австрії до кінця війни, перебував в полоні Ріміні, Італія, а згодом в 1947-му році, коли полонені переїхали до Англії, в Шотландії. До Америки емігрує 1962 року, до Честер, Пенсильванія, де жив до кінця свого життя. Останніх кілька місяців перебував у піклувальному домі, де по тяжкій хворобі помер. Похорон відбувся 27 січня.

В смутку залишив дві сестри: Розалію Цюник і Ольгу Богуцьку в Україні й близьчу й дальшу родини.

На похороні жертвували на Допомогу дітям Чорнобиля 160 дол.

Осип Бандерський

### Д-Р ВОЛОДИМИР ЮЗИЧ

\* 29. XI. 1914 — †25. XII. 1991

В. Юзич народився в Західній Україні в священичій родині і проживав у Кнігиниці — Рогатинського повіту. Гімназію закінчив у Львові, а медичні студії в Граці, Австрія, в 1940 році. До 1943 року д-р Юзич практикує в університетській клініці у Граці, а опісля у Леобені, Австрія. В 1943 бере на себе обов'язок лікаря Української Дивізії „Галичина” і активно працює як лікар-фронтовик на фронті Feldbach i Gleichenberg. По капітуляції працює у тaborах біженців УНРА і IPO в Австрії.

До Америки емігрує в 1949 р. і, по складені нострифікаційних іспитів, працює у Misericordia Hospital — New York, а отісля як resident Rhode Island State Infirmary і University of Pennsylvania Medical School у Філадельфії.

Від 1955 до 1959 року працює у Chester School District і є лікар для Hancock і Metropolitan Insurance компаній.

Ще коротко перед смертю Pennsylvania і Delaware Medical Societies вшанували д-ра Юзича великим признанням його 50-літньої праці. Крім його членства в УАТПА від початку його заснування, д-р Юзич був теж членом багатьох американських лікарських товариств. Як свідомий патріот належав до багатьох українських організацій та до Української Православної Церкви. Смерть д-ра Юзича — це болюча втрата для його родини — дружини Еви, сина і двох доньок — сестри Ольги в Україні та чотирьох онуків.

Українське лікарське товариство втратило високо ідейного лікаря — громадянина.

Похований на цвинтарі св. Андрея, South Bound Brook, N. J.

Д-р Евген Новосад

### ІВАН КОВАЛЬ

Ділимося сумною вісткою з родиною, односельчанами, кумами й знайомими, що після тяжкої недуги відійшов у вічність на 67 році життя дорогий муж, батько та дідусь Іван Коваль.

Покійний народився 25. 5. 1925 р. в с. Трушевичі, пов. Добромиль.



В 1943 р. вступив до української дивізії. Служив у сотні фюзілерів під командою сот. Р. Бойчуна. В 1945 попав в полон в Італії. Переїхавши до Англії, після звільнення на волю, одружився. Шукаючи легшого життя, в 1952 р. виїхав до Канади. Був членом Братства кол. вояків 1-ої УД УНА, співав у хорі „Бурлака”.

Похований 28. 1. 1992 р. на українському цвинтарі „Київ”. Над домовоиною прощав його від побратимів-дивізійників побратим і кум П. Левицький.

Покійний залишив у смутку дружину Олександру і дві дочки: Лесю з чоловіком Орестом з дітьми Дарією і Марком; Ліду з дітьми Лілією і Николою.

Вічна йому пам'ять!



## ЗМІСТ «ВІСТЕЙ КОМБАТАНТА» ЗА 1991 РІК

### **Думки на часі (коментарі, редакційні статті).**

<i>Малецький, М.</i>	Демонтаж імперії.	1:3-7
	Новий лад у світі.	2:3-6
	Яким шляхом?	3:3-6
	Один тиждень у серпні.	4:4-8
	Довкруги визнання.	5-6:3-7
<i>Кедрин, І.</i>	Цікаві і прикрі часи.	1:7-12
	Компроміс.	2:7-10
	Комунізм — проклін народів.	3:7-11
	Самогубний націоналізм.	4:8-13
	У пошуках актуальної теми.	5-6:7-11
	Історія дала Україні шанс.	5-6:12-16

### **Люди й опінії.**

<i>Федорович, В.</i>	Історія не начила.	1:13-19
	В боротьбі за мову.	2:11-19
	„План знищенння українського народу”.	3:12-21
	„Небезпека для Європи”.	4:14-20
	Українсько-російські взаємини за останніх сто років.	5-6:17-24
<i>Безансон, А.</i>	Україна — наріжний камінь.	1:20-23
<i>Колісник, Р. (Р.К.)</i>	Війна в Перській затоці.	1:24-25
	Українсько-Канадський Дослідчо-Документаційний Центр.	2:30-33
	Референдум в Україні.	3:22-23
<i>Коморовський, А. (А.К.)</i>	Конференція: „Концепція Української Армії”.	1:29
	Україна 1990.	1:26:28
	Березневий референдум.	2:37-38
	На шляху до конституції.	3:23-25
<i>Гоцький, В.</i>	Сучасний поляк про східну політику Польщі.	1:30-33
	Відлига і Дивізія.	3:38-40
	Чим тримався СССР?	5-6:28-29
<i>xxx</i>	Новий союзний договір — нове ярмо. („За вільну Україну”, Львів, лютий 1991.)	1:34-36
		1:34-36
<i>Потічний, П.</i>	Національний склад населення України.	2:20-29
<i>Гриденко, В.</i>	Чи можна було уникнути проливу крові з поляками (1939-1945)?	2:34-36
<i>Качай, Я.</i>	„Історична” трилогія Генрика Сенкевича англійською мовою.	2:39-40

<i>Ольшанський, Т.</i>	Пам'ять про креси — так, але яка? („Наше слово”, Варшава).	2:40-44
<i>Старосольський, Р.</i>	Помилки — поправки — доповнення.	2:48-55
<i>о. Музичка, І.</i>	В річницю бою під Бродами.	3:26-29
<i>Молодецький, В.</i>	Війна з Іраком.	4:21-22
<i>Wichar, S.</i>	Congressman David E. Bonior.	4:23-24
<i>Рен, Є.</i>	Бій за Броди у 1919 і 1944 рр.	1:37-38
<i>Шишов, І.</i>	Українська перспектива в Росії. („Літературна Україна”, жовтень 1991).	5-6:25-27
<i>Сірський, В.</i>	Дивізія „Галичина” ще далі під обстрілом.	5-6:30-31
<i>Стахів, Є.</i>	З промови на зустрічі Леоніда М. Кравчука в Нью-Йорку в вересні 1991 р.	5-6:32-33
<i>Припхан, Р.</i>	Диплом після 50 років чекання.	5-6:34
<i>Березовський, М.</i>	Совєтсько-радянська армія, один термін в різних мовах.	5-6:36
<i>Ягольник, О.</i>	„Україна буде процвітати”: інтерв’ю з Г. Крупом („Сільські вісті”, 1991).	5-6:76-77
<b>Минуле</b>		
<i>ген. Курманович, В.</i>	Дорогі українські брати в Америці!	1:39-41
<i>Антонович, В.</i>	Петро Дорошенко (1627-1698)	3:55-58
<i>Лисенко, І.</i>	Данило Нечай.	4:50-51
<i>Верига, В.</i>	Листопадовий Зрив.	5-6:37-44
<b>З української старовини</b>		
<i>Джеджула, Ю.</i>	Українські земельні герби. („Сільські обрїї”, серпень 1990).	1:47-50
<i>Голяк, Т.</i>	З глибини віков.	5-6:78
<b>Голоси з України</b>		
<i>Іванчук, Р.</i>	По наших душах пройшла „орда”.	2:56-60
<i>Кулиняк, Д.</i>	Народ, що не поважає свою армію, годуватиме чужу.	3:41-42
<i>xxx</i>	Нове життя „Літопису Червоної Калини”.	3:43-46
<i>Гречило, А.</i>	До питання про національний прапор. („Пам’ятки України”, 4, 89).	3:47-50
<i>Осадчук, Б.</i>	„Україна — це центральна Європа”: інтерв’ю із Збігневом Бжезінським. („Голос України”, березень 1991).	3:50-52
<i>Недільський, А.</i>	„Як ми вмирали, вам дзвони не грали...” („За вільну Україну”).	3:53-54

<i>Губіна, О.</i>	Ми починаємо прозрівати.	4:26-28
<i>Покальчук, Ю.</i>	Факти історії.	4:29-35
<i>Гнатюк, О.</i>	Україна в світі („Зустрічі”, ч. 5-6, 1990, Варшава.)	4:36-39
<i>Портников, В.</i>	Феномен „Другої діаспори”: українці поза межами УРСР. („Зустрічі”, ч. 5-6, 1990, Варшава).	4:40-43
<i>Гребенюк, Г.</i>	Надумана русофобія. („За Вільну Україну”, червень 1991).	4:44-45
<i>Наказенко, О.</i>	До національної армії парляментським шляхом. (Рух-прес).	4:45-46
<i>xxx</i>	Біля 50% всіх потужностей України працює на військово-промисловий комплекс.	4:47-48
<i>Козловський, Б.</i>	(“Ukraine Today”, 27.6.91)	4:48-49
<i>Слава.</i>	„Радикалізм мусить бути виважений”. Зустріч з Східною Україною.	5-6:79
<b>Спомини</b>		
<i>Горбач, О.</i>	В німецькому полоні в Чугуєві й Харкові 1941 року.	1:60-67
	В німецькому.... (Прод.)	2:61-68
	В німецькому... (Закінчення)	3:59-67
<i>Стецев'ків, О.</i>	Сторінки минулого.	1:68-73
<i>Євген.</i>	Участь дивізійників в УПА.	2:69-70
<i>Маслій, П.</i>	У 40-річчя здобутого чемпіонату.	2:71-72
<i>Д-ський.</i>	На вишколах господарників інтендантів 1 УД УНА	2:73-75
<i>Кульчицький, О.</i>	Пригода на горі Зульц.	3:67-69
<i>I. Даців-„Кравчик”</i>	„Замість імені”: спомин дивізійника з України.	4:52-63
<i>Бенодина, М.</i>	Спогади стрільця 1-ої Укр. Дивізії.	5-6:85-95
<i>Рен, Е.</i>	Служба в трьох арміях — з перспективи 90-ліття.	5-6:96-99
<i>Ревуцький, В.</i>	Доброволець до полону.	5-6:100-102
<b>Репортажі</b>		
<i>Сірський, В.</i>	Мандрівки по Україні.	1:51-52
	Могили, могили, могили...	1:53-54
<i>О. Г.</i>	Причинок до долі дивізійників у советському полоні.	1:55
<i>Молодецький, В.</i>	Відкриття пам'ятника полеглим під Бродами.	3:33-38
<i>Березовський, М.</i>	Поїздка до Ясенева.	4:68-70
<i>Новак, В.</i>	Московські гості на конференції „Операція Барбароса” в часі гласності.	4:80-81

<b>Явацик, В.</b>	Поклонилися могилам колишніх товаришів зброї.	4:82-83
<b>Фейлетони (нариси, есеї)</b>		
<i>Бендер, В.</i>	Вояцьке щастя.	1:42-46
<i>Po-Ko.</i>	Бо війна війною.	1:56
	Смішна війна.	2:76-77
	„Катастройка” Горбачова.	3:74-76
	Бранка Селепка Лавочки.	4:64-65
	З’їзд — котрий то?	5-6:80-83
<i>Дудар, Є.</i>	Час розплати. („Тернопіль вечірній”).	1:57-59
<i>Cirsp.</i>	Діяспорні герої.	2:78-79
<i>Ba-Tom.</i>	„Велика сила”.	3:76-78
<b>На службі народу</b>		
<i>Гаєцький, Р.</i>	Іван Кедрин-Рудницький.	3:30-32
<i>Борис, Є.</i>	Володимир Кубійович — творець „ЕУ”.	5-6:72-75
<b>Нові видання (Рецензії)</b>		
<i>Кальба, М.</i>	Акція „Буря”. (Рецензія на книжку Є. Венгерського „В Львовській Армії Крайовей”).	1:80-87
<i>Соханівський, В.</i>	„Останній постріл”. (Рецензія на книжку Романа Колісника).	1:88-89
<i>Качай, Я.</i>	„КГБ внутрі” (Рецензія на книжку „KGB — The Inside Story” by Ch. Andrew and O. Gordievsky).	3:89-90
<i>Колісник, Р.</i>	Перше і досі унікальне видання. (Рецензія на альбом Я. Семотюка „Українські військові відзнаки”).	3:90-91
<i>Сокольський, О.</i>	„Дивізійними стежками”. (Рецензія на книжку Степана Мединського).	3:92
<i>Вітошинський, Б.</i>	Між Сціллею і Харибою. (На маргінесі книжки В. Гоцького „На другому етапі”).	4:86-87
<i>Верига, В.</i>	Альбом гідний уваги. (Рецензія на монографію „Леонід Перфецький”).	4:88-89
<b>Пишуть інші</b>		
<i>Канадська сцена.</i>	Погляди на історію Колумба. (Маркус Ван Стівен).	2:80
	Міст через озеро Онтаріо.	2:81
	Етнічні групи відіграють головну роль розвитку Канади.	2:82

<i>Вітковський, В.</i>	Таємниця сну. (Маркус Van Стівен).	4:25
	Таємниця ставки „Вервольф” „Молодь України”).	2:83-85
<i>Вортінгтон, П.</i>	Що це патріотизм. (The Toronto Sun, Feb. 14, 1991).	2:87

#### На військові теми

<i>Молодецький, В.</i>	Збройні сили України.	5-6:46-48
<i>Костюк, Р.</i>	Армія в системі безпеки суверенної держави	5-6:49-52
<i>Михальчук, С.А.</i>	Військова доктрина незалежної України	5-6:53-58
<i>Гаєцький, Р.</i>	Світанок протиракетної зброї.	5-6:59-62
<i>Чорноморський, Т.</i>	За принципом розумної достатності: інтер'ю з міністром оборони України ген. К. Морозовим („Робітнича газета”, вересень 1991 р.).	5-6:63-64
<i>Редченко, О.</i>	З'їзд Спілки Офіцерів України. („Народна газета”, жовтень 1991).	5-6:65-66
xxx	Програмні цілі Спілки Офіцерів України. („Промінь”, листопад 1991).	5-6:67-68

#### Листування

<i>Лисяк, О.</i>	Дорогі і шановні колеги, себто Побрратими! (В справі перекладу на українську мову вірша “In Flanders Fields”).	2:88
<i>Гоцький, В.</i>	Відповідь Р. Старосольському.	3:94-96
<i>Ткачук, Ст.</i>	Про Союз Українців Румунії.	4:93-94

#### Посмертні згадки (Некрологи).

Павло Баран, Михайло Філіковський, Степан Павлюк, Василь Сегін, Антін Чайковський .....	1:94-97
Лев Курилещ, Стефан Мамалига, Микола Загайкевич, Михайло Клодницький, Ярослав Фішер .....	2:89-94
Юліян Захарчук, Іван Борис, Юрій Сліпецький, д-р Ярослав Онуферко, Олекса Навроцький .....	3:100-103
Василь Палієнко, Василь Стасів, хор. Микола Оглюк, Василь Григорчук, Богдан Степан Демчук, Михайло Кісіль, Роман Бойко .....	4:99-104
Д-р Стефан Молодавець, Іван Лотоцький, Михайло Шафранюк, Стефан Конрад, Михайло Криса, Петро Павелко, Дмитро Гулич ...	5-6:116-122

## **Хроніка та інформація**

### **1. З життя комбатантських організацій.**

#### *a) Братство к. Вояків 1 УД УНА.*

Загальні Збори Братства к. Вояків 1 УД УНА в Нью-Йорку.	1:74
Діяльність Братства к. Вояків 1 УД УНА в Вінніпегу	1:75
Загальні Збори Станиці Братства в Торонто	3:79-80
Загальні Збори Станиці Братства в Едмонтоні	3:81-82
Загальні Збори Станиці Братства в Ст. Кетеринс	3:82-83
Загальні Збори Станиці Братства в Вінніпегу	3:84
Відзначення 85-ліття побратима Зенона Гойва в Станиці	
Братства в Дітройті	3:85-86
Братство Охорони Воєнних Могил „Броди-Лев”	3:88
— Зелено-святочна збірка 1990 р.	
Крайовий З'їзд к. Вояків 1-ої УД УНА в ЗСА (22-ий)	4:71-74
Крайовий Делегатський З'їзд)	
Резолюції і рекомендації 22-го Кр. Делег. З'їзду	4:75-76
Свято Бродів в Лігайтоні 28 липня 1991 р.	4:76-77
„Дивізіс, ти наша мати...” (З діяльності Братства	4:77-78
к. Вояків 1 УД УНА в Аргентині).	
З обіжника К.У. Братства к. Вояків 1 УД УНА в Канаді	4:85
З обіжника К.У. Братства к. Вояків 1 УД УНА в Канаді: 5-6:105-107	
Панахида „Броди”, у 100-ліття поклін піонерам, зустріч	
із лікарями з України, дар на Фонд дітям Чорнобиля.	

#### *b) Інші комбатантські організації*

Симпозіюм в річницю створення УПА і смерти її командира	1:77-79
М. Березовський	
Пам'ятник ветеранам у Дітройті, допис, С. Віхар	4:79

### **2. Різні інформації та повідомлення.**

Д-р Сергій Наклович	Українці в Австрії.	1:76
Канад. сцена	Святкування 100-річчя українців	3:80
	в Канаді.	
Канад. сцена	Нагороди етнічним журналістам.	3:81
	Відзначення 5-ої річниці Чорнобиля	3:87
	в Торонті.	
Канадська сцена	В новому атлясі 22 етнічні громади	3:93
	Торонта.	
xxx	Пполк. Юрій Загачевський на новому	4:71
	постою.	
Канадська сцена	Українська мистецька виставка	4:79
	в Оттаві.	

*Склад: Василь Федорович*

УКРАЇНСЬКА БУДІВЕЛЬНА ФІРМА  
**KOSTRUBA & SONS INC.**  
БУДОВА ХАТ І ФАБРИК

Tel. Bus. 890-0196  
Res. 270-0070

846 Lexicon Drive, Mississauga, Ontario, Canada L4Y 2P8

---

**NORTH QUEEN AUTO PARTS LTD.**

70 North Queen Street, Toronto, Ontario M8Z 2C9, Tel.: 233-5801  
Найбільша в Канаді українська фірма купна та передпродажі  
уживаних авт і тягарівок.

Найбільший склад автових частин всіх річників  
та всіх американських та заокеанських марок.

Власники: **БОГДАН І ВОЛОДИМИР СЕМБАЙ-Ї**

---

**БОГДАН ГОЛОВІД**

Licensed Real Estate Broker

501 — 90th Avenue N., St. Peterburg, Fla. 33702  
Telephone: (813) 577-3848

**ФАХОВІ ПОРАДИ В СПРАВІ ЗАКУПУ РЕАЛЬНОСТЕЙ**

---

**SIPCO OIL LTD.**  
— HOME COMFORT DIVISION

Toronto, Ontario M8Z 2X3 — 83 Six Point Road, — Tel.: 232-2262

- Доставляємо якостево найкращу опалову оливу; вкладаємо і фінан-  
суємо догідними вплатами нові печі та звогчувачі повітря; провадимо  
власні бензинові станції SIPCO і в них наповняйте авта високоякосте-  
вою, а рівночасно по уміркованих цінах бензиною.

**Телефонуйте вдень і вночі, а рахунки платіть безпосередньо через  
Community Trust Co., — 2299 Bloor Street West**

---

**Ціна \$ 6.00**

**ЯКЩО ЖИВЕТЕ У ВІННІПЕГУ І МАЄТЕ ФІНАНСОВІ КЛОПОТИ**

- при закупі, або naprawі авта, при закупі нового урядження хати,
- при консолідації (зібранні) всіх довгів, при закупі або перебудові дому, тоді

**РАДИМО ВІДВІДАТИ**

**КРЕДИТОВУ КООПЕРАТИВУ ПІВНІЧНОГО ВІННІПЕГУ**

Вона радо допоможе Вам усі ці клопоти усунути!

**NORTH WINNIPEG CREDIT UNION LTD.**

544 Selkirk Ave., Winnipeg, MB R2W 1Y9, Tel.: 586-8460 or 586-8469

---

**COMMUNITY TRUST COMPANY**

2271 Bloor Street West, Toronto, Ontario M6S 1P1 - Tel.: (416) 763-7333

Приймає вклади і ощадності. - Платить найвищі відсотки. -

Уділює особисті і моргеджові позики. - Полагоджує всі  
банкові операції. - Завідує спадками і довіреннями (траст).

**Урядові години:**

понеділок до четверга - від 9:30 до 5:00 веч.,  
п'ятниця - від 9:30 до 7:00 веч.

---

**WEST ARKA**

2282 Bloor Street West, Toronto, Ontario, M6S 1N9 - Tel.: 762-8751

**КНИГАРНЯ-КРАМНИЦЯ З ПОДАРКАМИ**

Книжки, журнали, газети, пластинки, машинки до писання, різьба,  
бандури, вишивки, полотна і нитки до вишивання, крайки, обруси  
і полотна з українськими взорами в гуртовій і подрібній продажі.

Біжутерія, кераміка і криштали. Висилка пачок.

**Власники: ОЛЯ І АНДРІЙ ЧОРНІЙ**